



THE BUKHARIAN TIMES



ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ

Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com



**ХАНУКА
В МОСКВЕ И
САМАРКАНДЕ**
СТР. 6



**«ИСКРЯЩЕЕСЯ
ДИВО»
ЭНТОНИ
ВИНЕРА**
СТР. 12



**УЗБЕКИСТАН
ПЛАНИРУЕТ
СОЗДАТЬ ЦЕНТР
«БУХОРО
ШАШМАКОМИ»**
СТР. 23



**ТАШКЕНТ
ART WEEK -
ВПЕЧАТЛЕНИЙ
НА ГОД**
СТР. 29



**ЮРИЙ
ПИНХАСОВ -
"БУХАРСКИЙ"
ОТЕЦ
СУПЕРХЛОПКА**
СТР. 39

«HANAN AVITAL & PIRHEL YERUSHALAIM» В КВИНСЕ



ПРАЗДНИК

Ханукальный концерт юных израильских артистов «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim», за неделю анонсировавшийся в нашей газете, собрал полный зал в Центре бухарских евреев. В ансамбле «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim» поют мальчики до 13 лет, проживающие в Иерусалиме, Петах-Тикве и Модине. Одетые в яркие красивые костюмы, они воплощали юность Израиля.

Об этом - на с.7

Фото Мэрика Рубинова

**ПРЕЗЕНТАЦИЯ
НАЦИОНАЛЬНОЕ
ДОСТОЯНИЕ**



18 декабря, в 11 утра, в Зале торжеств на 3-м этаже Центра бухарских евреев собрались общинная интеллигенция, родственники, друзья и близкие на культурно-просветительское мероприятие – презентацию книги доктора биологических наук, крупного ученого Юзефа Мурдахая «Связь времен, связь поколений» и «Генеалогическое древо Моше Московича», организованную Союзом бухарско-еврейских писателей, поэтов и журналистов.

Об этом - на с.44

БИЗНЕС



А to Z LIQUOR
LARGE SELECTION OF
KOSHER WINES & LIQUORS

Фото Мэрика Рубинова

К ПРАЗДНИЧНОМУ СТОЛУ БУДЕТ ВСЕ!

Так считает Эяль Машаев (Eyal Mashaev), молодой бизнесмен. Им вместе с партнерами Иосифом Машаевым, Романом Машаевым и Рафаэлем Касаевым открыт несколько лет назад этот бизнес A to Z Liquor на углу Union Turnpike и 185 улицы, на пересечении Фреш Меадоуз и Джамайка Эстейт - двух бурно развивающихся районов, где компактно проживают еврейские иммигранты из Узбекистана, Таджикистана, Израиля, Афганистана и Ирана.

Продолжение читайте на с.10



Эяль Машаев

* реклама *



**ДОКТОР
АРКАДИЙ ТАХЛОВ -
ДРУГ ВАШИХ
ДЕТЕЙ**
(718) 520-8585



**РЕСТОРАН "ВИКТОРИЯ" -
ЛЮБОЕ ТОРЖЕСТВО:
СВАДЬБА, БАР/БАТ МИЦВА,
ЮБИЛЕИ, ПОМИНКИ
НА ВЫСШЕМ УРОВНЕ**
(718) 581-6933



**УРОЛОГ
ДАВИД ШУСТЕРМАН:
МУЖСКАЯ И ЖЕНСКАЯ
УРОЛОГИЯ**
(718) 360-9550



**DAVID'S STONE DECOR:
ПАМЯТНИКИ ВСЕХ ФОРМ
И ЦВЕТОВ, ПОРТРЕТНЫЕ
ИЗОБРАЖЕНИЯ**
(718) 437-1895



**BRAMSON ORT COLLEGE -
ПУТЕВКА В АМЕРИКАНСКУЮ
ЖИЗНЬ
ЗВОНИТЕ ЗОЕ ЯКУБОВОЙ**
(718) 261-5800+ 178

Under supervision  STAR-K

GLATT KOSHER



Royal Caterers

Представляет эксклюзивный свадебный дворец
CREST HOLLOW COUNTRY CLUB

**К сведению членов общины
 ROYAL CATERERS
 находится под супервижен**



**Вы не найдёте лучшего места для проведения Ваших торжеств!
 ШМОКС БАР у бассейна с фонтанами в стиле South
 Beach, Miami, а ХУПУ - в английских садах.**

**Мы также, по желанию заказчика, проводим Бар (Бат) Мицвы, поминки в залах синагог:
 "Бет-Гавриэль", "Hill-Crest Jewish Center", "Shaari Tova" Kew Gardens Hills и т.д.**

А также к Вашим услугам самые престижные дворцы Нью-Йорка:

- Rockley Country Club •Terrace on the Park •Jericho Terrace •Cipriani •Sand Castle
- Astoria World Manor •Pier 60 •Marriot Marquis •Floral Terrace •Oheka Castle

Борис Устаев: (917) 559-6590

Абраам Миеров (917) 807-5278

Алекс Аксакалов: (917) 559-2942

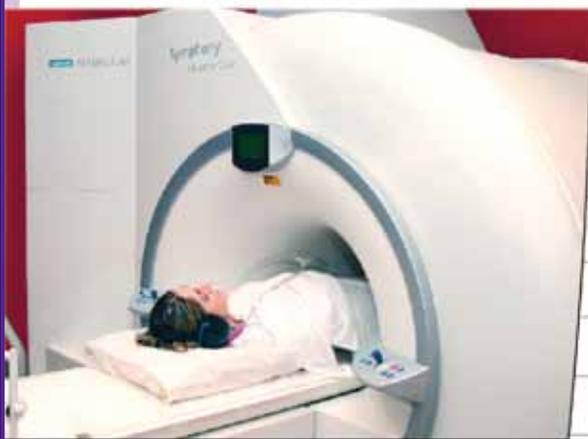
Гиршон Миеров (917) 846-2425

Офис: (718) 591-2777, (718) 268-3308

183-02 Union Turnpike, Jamaica Estates, NY 11366 www.cateringroyal.com



Langone Columbus Medical Center



КАРДИОЛОГИЯ

Anvar Babaev, M.D., Gary Golduber, M.D., Alex Reyentovich, M.D.

НЕВРОЛОГИЯ

Dora Pinkhasova, M.D., Andre Strizhak, M.D.

ХИРУРГИЯ

Beth Siegel, M.D. (Хирургия груди и Онкология), Bradley F. Schwack, M.D. (Уменьшение размера желудка)

УРОЛОГИЯ

Joseph Alukal, M.D., Paul Aaronson, M.D., Nirit Rosenblum, M.D. (Женская Урология), Stacey Loeb, M.D.

ГЕМАТОЛОГИЯ/ ОНКОЛОГИЯ

Boris Kobrinsky, M.D., Paul Bader, M.D., Nasir Gondal, M.D.

НЕФРОЛОГИЯ

Alexander Bangiev, M.D.

ОРТОПЕДИЯ

Vladimir Tress, M.D., Claudette Lajam, M.D.

ПУЛЬМОНОЛОГИЯ НАРУШЕНИЯ СНА, АЛЛЕРГИИ

Irina Zolotarevskaya, M.D., Dmitriy Yadgarov, M.D.

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ

Grigoriy Gurvits, M.D., David M. Poppers, M.D.

ДЕРМАТОЛОГ

Ahou Meydani, M.D.

ОФТАЛЬМОЛОГИЯ

Robert Feig, M.D., Sally Chetrit, O.D.

УХО-ГОРЛО-НОС

Maria Suurna, M.D.

ГИНЕКОЛОГИЯ

Janet Abrams, M.D., David Abayev, D.O.

ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕЙ

Mikhail Kogan, M.D.

ФИЗИОТЕРАПИЯ

Vladimir Onefater, M.D.

ПОДИАТРИЯ

Yelena Ogneva, D.P.M.

ТЕРАПЕВТЫ

Mani Ushyarov, D.O., Darius Winter, M.D., Marina Saksonova, M.D., Yanina Etlis, D.O., Mikhail Yakubov, D.O.

ХИРОПРАКТОР

Richard Sternberg, D.C.

РАДИОЛОГИЯ

Nuclear Medicine
Ядерная медицина
Digital Mammography
Цифровая маммография
Digital X-Ray
Цифровой рентген
Флуороскопия **Fluoroscopy**
и другое новейшее высококачественное диагностическое оборудование

MRI-MRA Магнитно-резонансная томография, ангиография и венография
PET/CT Позитронно-эмиссионная томография
CT scan-CTA Компьютерная томография
3D Ultrasound Трехмерная сонография
Bone Densitometry Оценка плотности костей

ИНФУЗИОННО/ОНКОЛОГИЧЕСКИЙ ЦЕНТР

для пациентов с различными видами рака и заболеваниями крови

Новый ЦЕНТР ФИЗИОТЕРАПИИ, РЕАБИЛИТАЦИИ и СПОРТИВНОЙ МЕДИЦИНЫ

ДИРЕКТОР NYU COLUMBUS MEDICAL CENTER - PAUL POGREBINSKY

OPEN 7 DAYS A WEEK
Monday - Thursday: 8 am - 9 pm Friday: 8 am - 5 pm, Sat. and Sunday: 8 am - 3 pm

97-85 Queens Boulevard,
Rego Park, NY (corner of 65th Avenue)

718-261-9100
www.nyucolumbusmedical.org

Принимаем все
основные страховки
и Medicare

INCOME TAX

A&A Accounting Corp.



ALEXANDRA

БУХГАЛТЕР ВЫСШЕЙ
КВАЛИФИКАЦИИ

(718) 309-3645

Alex@Aaccounting.net

81-22 188 St.

Jamaica Estate, NY 11432

- Персональный
INCOME TAX
- Квартальный
PAYROLL TAX
- Квартальный
SALES TAX
- TAX для
корпораций

- Компьютеризованная бухгалтерия
- Финансовый стейтмент
- Открытие, обслуживание и ведение бизнеса
- Открытие корпораций



ANGELICA

БУХГАЛТЕР ВЫСШЕЙ
КВАЛИФИКАЦИИ

(646) 262-1922

Angel@Aaccounting.net

80-31 190 St.

Jamaica Estate, NY 11432

- МЫ ГАРАНТИРУЕМ ВОЗВРАТ ДЕНЕГ С IRS ЗА КОРОТКИЙ СРОК.
- ВОЗВРАТ ДЕНЕГ ПРЯМО НА СЧЕТ КЛИЕНТА.
- ОБСЛУЖИВАЕМ КЛИЕНТОВ ВО ВСЕХ ШТАТАХ АМЕРИКИ.

- ОКАЗЫВАЕМ СОДЕЙСТВИЕ В ОФОРМЛЕНИИ TAX I.D.
- КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ФИНАНСИРОВАНИЮ - БЕСПЛАТНО ДЛЯ НАШИХ КЛИЕНТОВ.
- BUSINESS SERVICES EMPLOYEE - BENEFITS EXEMPT ORGANIZATION

Дмитрий Рабкин,

M.D., F.A.C.S., F.A.A.O.

Ведущий специалист по заболеваниям УХА, ГОРЛА, НОСА

Member, American Academy of Otolaryngology-Head and Neck Surgery

Member, American Academy of Pediatrics Member, American Academy of Otolaryngic Allergy Fellow of American College of Surgeons

- Общая отоларингология
- Острые воспалительные заболевания уха, горла, носа
- Проверка слуха
- Диагностирование и лечение аллергических расстройств
- Лазерная хирургия
- Опухоли головы и шеи
- Лечение храпа и нарушений дыхания во сне



BROOKLYN

202 Quentin Road, 1st Fl.,
Brooklyn, NY 11223

Tel.: 718.339.6800

QUEENS

62-59 108th Street

Forest Hills, NY 11375

Tel.: 718.830.0877

Toll Free:

888.368.6923

Main Fax: 718.375.4187

NEW JERSEY

19-21 Fair Lawn Avenue

Fair Lawn, NJ 07410

Tel.: 201.794.7566

www.entnynj.com

УРОЛОГ ДАВИД ШУСТЕРМАН

BOARD CERTIFIED

МУЖСКАЯ И ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИЯ

- ЛЕЧЕНИЕ РАКА ПРОСТАТЫ
- ЛЕЧЕНИЕ АДЕНОМЫ ПРОСТАТЫ
- ЛЕЧЕНИЕ НАРУШЕНИЙ МОЧЕИСПУСКАНИЯ
 - ЧАСТОЕ
 - БОЛЕЗНЕННОЕ
 - ЗАТРУДНЁННОЕ
 - НОЧНОЕ МОЧЕИСПУСКАНИЕ
 - НЕДЕРЖАНИЕ МОЧИ
- ЛЕЧЕНИЕ ОСТРОГО И ХРОНИЧЕСКОГО ПРОСТАТИТА
- ЛЕЧЕНИЕ ИНФЕКЦИЙ И КРОВИ В МОЧЕ



Привилегии в госпиталях:
Lenox Hill, Methodist,
NY Hospital, Maimonides



- САМОЕ СОВРЕМЕННОЕ УРОЛОГИЧЕСКОЕ ОБОРУДОВАНИЕ
- САМЫЕ СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ УРОЛОГИЧЕСКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ
- РОБОТИЗИРОВАННАЯ ЛАПАРОСКОПИЧЕСКАЯ ХИРУРГИЯ
- ЛАЗЕРОТЕРАПИЯ
- МИКРОВОЛНОВЫЙ МЕТОД

**ТЕПЕРЬ МЫ ПРИНИМАЕМ
МЕДИКЕЙД**

www.drshusterman.com
718.360.9550

69-15 Yellowstone blvd corner of 69th road, Forest Hills NY 11375

ЛЕЧЕНИЕ ЗАБОЛЕВАНИЙ УХА • ГОРЛА • НОСА

- ЛЕЧЕНИЕ СИНУСИТОВ
- ЛЕЧЕНИЕ ОСТРЫХ И ХРОНИЧЕСКИХ ЛАРИНГИТОВ
- ПРОМЫВАНИЕ НОСОВЫХ И ГАЙМОРОВЫХ ПАЗУХ
- ЭНДОСКОПИЧЕСКАЯ ДИАГНОСТИКА И ЛЕЧЕНИЕ ПОЛИПОВ, АДЕНОИДИТА
- УШНОЙ ШУМ
- ПОТЕРЯ СЛУХА
- ПОЛНЫЙ СПЕКТР ДИАГНОСТИКИ ПАТОЛОГИЙ СЛУХА
- ЭФФЕКТИВНОЕ ЛЕЧЕНИЕ ХРАПА
- ПОМОЩЬ ПРИ ПОТЕРЕ ГОЛОСА
- ЛЕЧЕНИЕ СИНДРОМА НОЧНОГО АПНОЭ

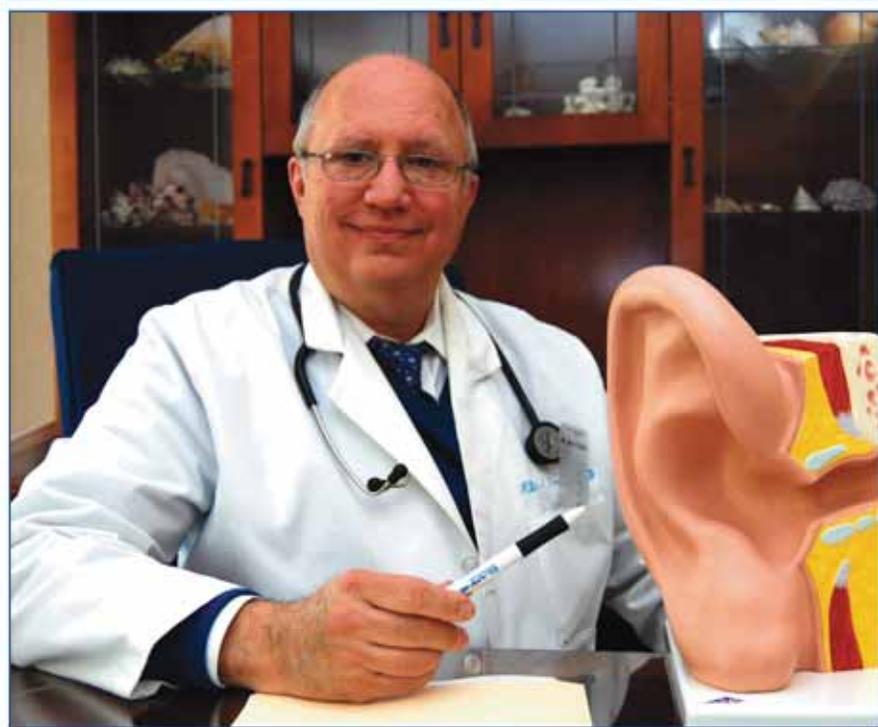
**ЛЕЧЕНИЕ
ВЗРОСЛЫХ И ДЕТЕЙ**

КОСМЕТИЧЕСКАЯ ХИРУРГИЯ ЛИЦА И ШЕИ

РИНОПЛАСТИКА • ОТОПЛАСТИКА • ПЛАСТИКА ЛИЦА
ПЛАСТИКА ШЕИ • ПЛАСТИКА ВЕК • ПЛАСТИКА ГУБ

69-15 Yellowstone blvd corner of 69th road, Forest Hills

718-360-9550



АВРААМ ЛЕВИН, MD

MOUNT SINAI EDUCATED

**EAR, NOSE AND THROAT
FACIAL PLASTIC SURGERY**

ПРАЗДНИК

В Бухарской синагоге Москвы состоялось торжественное празднование Хануки - праздника Чуда, праздника огней.

Открывая вечер, руководитель общины Яков Левиев произнес трогательные слова о постигшем его семью на втором дне Хануки в декабре 2005 г. большом горе - потере сына Вали Бен Якова Левиева. Все собравшиеся с глубоким сочувствием почтили память ушедшего из жизни сына.

Затем перешли к торжественной церемонии зажигания ханукальных свечей. В присутствии 80 членов общины и гостей Президент Конгресса бухарских Евреев России и СНГ Яков Левиев торжественно произнес благословения и зажег свечи на большой хануки, установленной в зале синагоги. Как принято у бухарских евреев, трапеза была вкусной и обильной, включала как традиционные бухарские блюда, так и полюбившиеся всем ханукальные пончики - суфганийет.

Присутствовавшие на празднике Главный раввин бу-

ХАНУКА В МОСКВЕ



харской еврейской общины рав. Александр Лакшин и гость праздника рав Ари Аминов из Израиля рассказали со-

бравшимся много нового и интересного о хорошо знакомом всем празднике. Их выступления помогли поновому взгля-

нуть на историю Хануки, на ее значение в наши дни для всех евреев, где бы они ни жили. И конечно, была отмечена связь

Хануки с понятием "хинух" - еврейское образование. Именно этот важнейший аспект еврейской жизни руководство общины намерено сделать приоритетным в нынешнем году.

С поздравлениями в адрес общины выступили также уважаемые гости и прихожане - финансовый директор СОХ-НУТа р. Ури Лившиц, уважаемый старейшина общины Иосиф Акбашов, член попечительского совета общины Нисон Аронов, председатель ревизионной комиссии общины проф. экономики Яков Ядгаров и другие.

Празднование Хануки в бухарской еврейской общине Москвы продолжится в течение всей недели в соответствии с традицией.

Москва, 21 декабря



25 декабря в здании еврейского культурного центра г. Самарканда состоялся праздничный вечер, посвященный светлomu празднику Ханука. Перед началом была зажжена большая ханукия. На этом вечере гостям было рассказано об истории праздника. После торжественной части организаторы праздника угощали гостей традиционными сладостями, фруктами и разнообразными напитками.

“ЗОЛОТЫЕ” СВЕЧИ ХАНУКИИ В УЗБЕКИСТАНЕ



Лазарева
Мина Зельмановна



Лейких
Елизавета Авсеевна



Погребова
Софья Соломоновна



Все это стало возможным благодаря деятельности фонда “Емет ве Эмуна”, при помощи которого были собраны средства во время проведения поминок в общине бухарских евреев города Нью-Йорка. Фондом также была организована раздача праздничных продуктовых наборов. А самое главное – нам удалось переправить нашим землякам ханукальные свечи и подсвечники-ханукии.



Некоторые представители малочисленной еврейской общины г. Самарканда зажигали свечи впервые, среди них – люди, пережившие Холокост, на-

шедшие убежище и приют в когда-то хлебосольном Узбекистане. Ханукальные свечи также были переданы еврейским общинам городов Ташкента и Коканда.

Конгресс бухарских евреев США и Канады выражает глубокую признательность Аркадию Исахарову за оказанное содействие по преодолению бюрократических препон в получении и растаможивании ханукальных наборов.

Ю. ДАНИЭЛОВ

ПРАЗДНИК

«HANAN AVITAL & PIRHEL YERUSHALAIM» В КВИНСЕ, ИЛИ ОТКУДА У ПАРНЕЙ РУССКАЯ ГРУСТЬ?

Ханукальный концерт юных израильских артистов «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim», за неделю анонсировавшийся в нашей газете, собрал полный зал в Центре бухарских евреев.

Билеты продавались у входа. Родители не скупилась: взяли детские билеты для своих чад и взрослые - для самих себя. В зале было немало и дедушек, бабушек.

В ансамбле «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim» поют мальчики до 13 лет, проживающие в Иерусалиме, Петах-Тикве и Модине. Одетые в бело-голубые костюмы, они воплощали юность Израиля.

До приезда в Нью-Йорк вокальный ансамбль выступал в Москве, на ханукальных торжествах, которые проводились на Красной площади, а также во время церемонии «Человек года». С концер-



дарность от всех членов нашей общины, гверет Лея! Вернемся к представлению.

Во время перерыва детвору радовал клоун Натан, а затем и иллюзионист Джек.

Затем вновь выступили «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim». В этой части программы они спели европейские хиты из репертуаров классиков: шведской группы «АББА» и «Бонни М». Я полагаю, что за этим – мечта самого Ханана Авиталья, который когда-то намеревался исполнить эти шлягеры, да не смог. Вот теперь передал свою любовь юным воспитанникам.



семья репатрировалась в Израиль после 1967 года.

- Во время моей службы в армии началась война Судного дня, - говорит Ханан. - Был ранен

рую по миру, представляя свою любимую страну – Израиль!

В репертуаре ансамбля в основном - известные израильские песни, которые звучат на иврите. В зале было немало израильтян, которые с удовольствием подпевали, раскачиваясь в такт.

Что меня удивило, так это обилие русских песен в репертуаре «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim». Причем это обстоятельство не связано с га-

заций вечера оказали Лея Коэн, одна из удивительных женщин нашей общины. Несмотря на свою загруженность, она, мать большого



В мире эстрадной музыки произошли серьезные изменения, и в моде иные направления, но Ханан остался верен идеалам своей молодости. - А бухарские песни в репертуаре будут? - поинтересовался я у Ханана.

- Я знаю только одну. Это «Бухара Яффа» - «Прекрасная Бухара», которую все поют в Израиле. Если у вас есть хорошие песни, отправьте мне, я разучу со своими ребятами. Только не ноты, а диск. Я учу все без нот, на слух.

Я пообещал Ханану выполнить эту просьбу – и, дай Б-г, в репертуаре «Hanan Avital & Pirhel Yerushalaim» появится первая бухарско-еврейская песня.

Рафаэль НЕКТАЛОВ
Фото М.Рубинова

тами юные таланты объездили 27 стран. Кроме России и США, они выступили в Сингапуре, Париже, Лондоне и Мадриде...

Их отношение к пению очень серьезное, и многие ребята намерены связать свое будущее с музыкой. Михаил Эйзенштейн хочет участвовать в европейских конкурсах эстрадной песни. А Израэль – стать киноактером.

До начала концерта я встретился с руководителем группы Хананом Авиталем, который оказался самодельным певцом, не имеющим музыкального образования, но страстным любителем израильской песни и большим патриотом своей страны. Ханан – светловолосый, с серыми глазами, марокканский еврей, его



во время теракта в Иерусалиме. Долго лечился, не знал, чем же буду заниматься после ранений. Стал петь. Вот и пою по сей день. Однажды решил создать детский ансамбль. В течение 37 лет я работаю с юными талантами, гастроли-

рою по миру, представляя свою любимую страну – Израиль!

Кроме этой песни, в репертуаре ансамбля - «Катюша», Синий платочек... Причем все песни исполнялись на иврите.

- А разве это русские песни? – удивился раввин Ицхак Воловик, который вырос с ними в Израиле. – Я был уверен, что еврейские.

С другой стороны, этому восприятию советских песен есть, на мой взгляд, и такое объяснение. Многие популярные советские композиторы были детьми еврейских клезмеров. Вот поэтому многие песни, переведенные на иврит, воспринимаются как свои, еврейские.

Во время перерыва зрителей поздравил с Ханукой Симха Алишаев, председатель инициативной группы по спасению Центра бухарских евреев, и торжественно зажег шестую свечу. Затем раввин Ашер Вакинн объяснил детям, в чем состояло чудо Хануки.

Большую помощь в органи-



БРУКЛИН

Латиф
ЛАТИФОВ

В эти праздничные дни в синагоге Боро Парка «Ламаан Ахай Бухарим» по адресу 1327 41 Street отмечали сразу несколько событий. Как рассказал нам главный раббай синагоги Шломохай Ниязов, сначала они справили 19 Кислев (день освобождения первого Любавичского Ребе из застенков), затем устроили ханукальные торжества для детей. Дети традиционно играли в волчок (дрейдл), исполняли песни и танцевали, особенно им понравилось шоу с участием фокусника-клоуна. Вечером того же дня в синагоге для празднования 8 дня Хануки собрались взрослые, радость и веселье которых не уступали детским.

Раббай Шломохай Ниязов, который всегда особое значение придает воспитанию молодого поколения бухарской общины, в очередной раз обратил внимание на важности сохранения традиций и обычаев предков. Он сказал, что еще 26 лет назад вышла в свет его книга "Самоотвержен-

ХАНУКА – ПРАЗДНИК СВЕТА

ность бухарских евреев" на иврите.

Как говорится в преамбуле, этот труд дает глубокий исторический экскурс во времена появления евреев на земле Бухары. В книге рассказывается о том, откуда они пришли туда, а также о замечательных и мудрых учителях прошлого — главе бухарских евреев р. Шломо Лев Илазарове, р. Симхе Городецком, р. Хизкие Кайкове, р. Элиегу Мани Ниязове, р. Гавриэле Ниязове, р. Рафаэле Худайдатове. Книга встретила положительные отклики читателей и одобрение знатоков истории бухарского еврейства.

Ниже мы публикуем отрывок из книги.

"Однажды рабби Гавриэла Ниязова спросили, что он почувствовал, когда ему, осужденному на 25 лет тюремного заключения, через 5 лет со дня ареста вдруг объявили, что он освобожден по амнистии. Рабби Гавриэл сказал, что сразу ответил на подобный вопрос нельзя, и привел как пример историю, которую давно где-то слышал.

В одном городе жил бедный еврей, сапожник. Он едва зарабатывал на кусок хлеба, чтобы прокормить своих детей. А было их у него 9!

Дети мерзли и голодали.



Зима в тот год была суровая. И когда родился десятый ребенок, сын, его даже нечем было укрыть...

Переборов стыд, сапожник решил пойти к раввину и сказать ему, что семья его умирает с голоду, но лучше умереть, чем так жить и просить помощи. Раввин ответил: "Иди домой. Сегодня ночью все будет сделано".



Сапожник ушел, а раввин поехал к одному богачу, постучался в дом и, когда вышел слуга, сказал ему, что хочет видеть хозяина. Богач передал, чтобы раввин поднялся к нему — на улице ночь, мороз. Но раввин ответил: "Нет у меня времени зайти". Хозяину пришлось полуодетым выйти к раввину. А тот на улице начал подробно рассказывать, какие бедствия терпит сапожник, что у него родился сын и надо срочно ему помочь: достать

одежду, продукты, устроить обряд обрезания. И все это, конечно, за счет богача.

Рассказывал раввин долго, и хозяин несколько раз просил его зайти в дом, жаловался, что замерзает, но раввин не хотел.

Как только он ушел, богач сразу послал к сапожнику слуг с едой и одеждой. Все было сделано, как и обещал раввин,

в одну ночь. Семью сапожника перевезли в теплую квартиру, обеспечили всем необходимым, а на восьмой день состоялся обряд обрезания. И все расходы взял на себя богач.

Через некоторое время он обратился к

раввину: "Скажите, пожалуйста, многоуважаемый рабби, почему в ту ночь вы не зашли в мой дом? Я простыл и потом целую неделю болел..."

"На твой вопрос я отвечу рассказом", - сказал раввин.

Вот что поведал он богачу. В далекие времена воевали между собой два царства. Война была трудной и долгой. Не было видно ей конца. Тогда решил один из враждующих царей переодетым тайно перейти границу соседнего го-

сударства и выведать все военные секреты противника. Но когда он переходил границу, за ним погналась стража. Спасаясь от преследования, царь добежал до кузницы, и, не называя себя, попросил убежища. Кузнец привел его к себе...

Царь собрал войска, перешел границу и завоевал соседнее государство.

И велел царь привести к нему кузнеца, который спас его. Он обнял, поцеловал своего спасителя и велел Щедро одарить его золотом. Старик долго смотрел на царя, а потом спросил:

— Простите, Ваше Величество, я хочу узнать, как вы чувствовали себя в тот миг, когда



стражник начал сбрасывать матрацы с сундука и остался всего один матрац, последний.

Рассердился царь:

— Как посмел ты при всех опозорить меня? На виселицу его! Я сам потяну веревку...

В день казни, когда кузнец стоял под виселицей с петлей на шее, явился царь, чтобы собственноручно казнить его. Он уже натянул немного веревку, затем остановился, подошел к кузнецу. И сказал:

- Вот так и я чувствовал себя в тот момент. - Словами не мог передать тебе этого чувства, решил объяснить на деле...

Все это рассказал раввин богачу и добавил: "Я для того держал тебя на холоде, чтобы ты на себе испытал то же, что испытывал бедняк".

Мудрых примеров, подобных тому, который привел р. Гавриэл Ниязов, в книге много.



Wine & Liquors *discount* בס"ד
שומר שבת

PUTINKA 750ML \$11.99 \$10.99 CP	SPIRT 750ML	RIGA BALZAM \$14.99	SILVER PATRON \$24.99	PUTINKA SPECIAL \$24.99	JOHNNIE WALKER BLACK L/375ML \$21.99

Яков 917-662-7755 **CASH CASE PRICE**

149-11 Union Trpk., Flushing
Между 149 и 150 Street

718-380-3437 *За магазином есть паркинг*

NEW YEAR SALE
ОТ 10 - 20 % СКИДКА НА
ВИНЫ СВЫШЕ \$20

ПРЕДПРАЗДНИЧНЫЕ СКИДКИ НА ВИННЫЕ ИЗДЕЛИЯ ОТ 10 ДО 20% OFF

Работаем 6 дней в неделю. Понедельник – Четверг – 10AM-10PM
Пятница с 9PM. Закрываем за час до Шаббата. После Шаббата работаем до 12PM

G & Y AUTO REPAIR SERVICE, INC.

*Мы специализируемся
на американских и европейских
автомобилях*

	<ul style="list-style-type: none"> • Диагностический центр • Балансировка колес • Замена старых колес на новые • Замена масла 	
Гарик	<ul style="list-style-type: none"> • Передние и задние тормоза • Кондиционеры • Инспекция • Глушители 	Яков

BP station
49-04 College Point Blvd
Flushing, NY 11355
718-460-2360

Открыты: с 8am утра до 6pm, weekends 8am-5pm

Говорим по-русски

ПОСТРАДАЛИ? АДВОКАТ РИЧАРД ХАРРИС. Более чем 15-летний опыт работы

- Травмы, полученные на работе (Workers' Compensation)
- Social Security Disability
- Невыплаченная заработная плата (unpaid wages)



ВСЕ ВИДЫ НЕСЧАСТНЫХ СЛУЧАЕВ:

- * Падения
- * Врачебные ошибки
- * Автомобильные аварии
- * Несчастный случай на стройке
- * Авиационное право
- * Телесные повреждения

Queens location:
96-14 63 Drive,
5 Floor, Rego
Park, NY 11374

FREE
CONSULTATION

СПРОСИТЬ
АЛЛУ



(718) 275-3660

LAW OFFICE

Brooklyn location:
308 Atlantic Ave, 2 Floor,
Brooklyn, NY 11201

of HARRIS LAW GROUP, LLP

Nelly Beck Travel & CRUISEPLANNERS

by American Express

Tel: 718-575-0017 115-10 Queens Blvd, Forest Hills, NY 11375.

www.nbitravel.com

- *Cruises *Vacations *Airline tickets *Hotels *Car rentals *Bus tours
- *Honeymoons *Business travelers *Visa *Travel insurance
- *Families & Organizations Travels

Поздравляем всех своих любимых друзей с Новым Годом!

Хотим поблагодарить вас за оказанное доверие и что в следующем году Вы вновь остановите свой выбор на нашей компании..
Пусть следующий год станет для Вас ещё более удачным и богатым на приятные события, новые впечатления и путешествия!

Подарите себе незабываемые праздники

на самых больших и инновационных лайнерах в мире!

Вас ждут интересные маршруты и разнообразие развлечений на борту!
Мы приглашаем Вас отдохнуть на лайнерах 5* по привлекательным ценам!

Круизы на 2012 Год

Allure of the Seas 5 ****

ИЗРАИЛЬ, ТУРЦИЯ И ГРЕЦИЯ

Круиз по Средиземному морю. 6 экскурсий, питание, трансферы 14 дней / 12 ночей Вы посетите:

Израиль (3 дня в круизе) -

Хайфа, Иерусалим (Ашдод), Мертвое Море*;

Турцию (3 дня в круизе) - Стамбул, Кусадаси (Измир)

плюс 2 ночи в гостинице 4* в Стамбуле;

Грецию (1 день в круизе) - Афины (Пирей).

Круизная линия **ROYAL CARIBBEAN - VISION OF THE SEAS**

Круиз 10 дней/10 ночей и 2 ночи в Стамбуле.



Дорогие туристы! Туры в Израиль - ISRAEL -

NO ONE BELONGS HERE MORE THEN YOU

С какой бы целью Вы не отправились в Израиль - на отдых или лечение, навестить родственников или посетить святые места, встретиться с друзьями или найти делового партнера - наша фирма обеспечит Вам высокий уровень сервиса и широкий выбор туристических услуг.

Перелет на прямом рейсе ELAL с JFK, ТУР В Израиль 7 ночей в 5* гостинице

2-разовое питание, обширная туристическая программа:

Хайфа - крупнейший морской порт страны, Гора Кармель,

Галилейское море, Озеро Киннерет, Цфат, Тверия.

Голанские высоты, Кесарии, Акко.

Иерусалим, Мертвое море, Массادا, Тель Авив, Яффо, Парк "Мини Израиль"...

EUROPE VACATIONS

Italy Rome, Florence & Venice

3 nts. Rome, 3 nts. Florence & 2 nts. Venice

Prices start from \$1,110 pp

Best of Spain

2 nts. Madrid, 2 nts. Seville, 1 nt. Granada, 1 nt. Valencia

& 2 nts. Barcelona Prices start from \$2,120

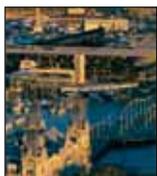
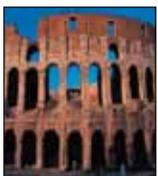
Nelly Beck

Travel & CRUISEPLANNERS by American Express

115-10 Queens Blvd., Forest Hills, NY 11375

718-575-0017 T / 718-575-0825 F / 917-226-3800 C

Email: nellybeck@gmail.com / www.NBitravel.com



Marina's Beauty Studio School



УЧИТЕЛЬ-ПАРИКМАХЕР С ОГРОМНЫМ ОПЫТОМ РАБОТЫ В ЕВРОПЕ И АМЕРИКЕ.

ПРИ СТУДИИ ИМЕЮТСЯ КУРСЫ ПАРИКМАХЕРОВ, КОСМЕТОЛОГОВ, МАНИКЮРСИЦ

- * Помогаем получению лисенса косметолога, эстетисена и маникюра.
- * При салоне работают профессиональные мастера.
- * Применяем современные технологии.

Свадебные прически, дизайнерские стрижки, укладка хай лайт, химические завивки. Разнообразные color's маникюра, педикюра, wa, наращивание ногтей, filing, make-up.

При студии имеется БУТИК с эксклюзивной дизайнерской женской, мужской, детской одеждой. Постельное белье и т.д. Имеются украшения для всех торжеств. Swarovski Jewelry

718-997-7343; 917-306-9303 cell.
108-50 62 Dr (corner of 62 Dr &

БИЗНЕС

Перенос со с.1

Очень удобное расположение магазина по продаже винно-водочных изделий, на середине большой ветки Union Turnpike, огромное разнообразие товаров, прекрасный сервис снискали у покупателей огромное уважение и желание постоянно покупать товары именно здесь.

Хочу отметить, что магазин **A to Z Liquors**, точно соответствует своему названию.

- Здесь наши покупатели могут приобрести все, что их душа пожелает! - сказал Эяль, сопровождая меня вдоль красивых стеллажей, на которых представлены лучшие виды кошерных вин, коньяков, виски и бренди. - Но самое главное - здесь представлены только кошерные виды напитков. Мы работаем в еврейском районе - и для нас важно, чтобы наши покупатели были уверены, что они входят в помещение, соответствующее стандартам Шумер Шаббат.

Не скрою, что мне понравилось, с каким рвением этот молодой человек говорит о стандартах кашрута.

- Вот полка глатт-кошерных коньяков Louis Rover, Dupuy, Montaigne, XO Rodell, - объяснял он мне, - а вот здесь кошерные бренди из разных стран мира. Далее расположена хорошая коллекция вин из Израиля, Калифорнии, Италии, Франции и Австралии.

Ияль с большим интересом говорит о марочных, редких винах, которые составляют гор-

A TO Z LIQUORS

ЭТО ЗНАЧИТ, ЧТО К ПРАЗДНИЧНОМУ СТОЛУ БУДЕТ ВСЕ!



дость продавца, разбирающегося в достоинствах своих товаров.

- Обратите внимание на эти сорта израильских вин Yatir, Shilo, Tishbi - у них особые аромат и вкусовые качества, которые невозможно спутать с другими.

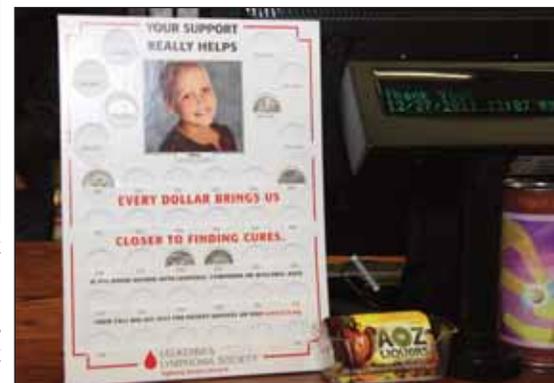
В это время Эяль отозвал покупателя, и мы прошли к кассе. Каково было мое удивление, когда после того, как с покупателем рассчитались и выдали ему сдачу в несколько четверков, он сразу же вложил один из них в расположенную у кассы оригинальную копилку! Внизу надпись: «Эти средства пойдут на лечение больных лейкемией».

- Благотворительность - одна из черт нашего рода, и всего еврейского народа, - скромно сказал Эяль. - Мы по мере возможностей помогаем тем, кто нуждается.

Среди наших адресатов - синагоги иранских, бухарских евреев. С нами сотрудничают раввины Шломо Нисанов, Рахмин Мурдахаев и Насыров.

- Несмотря на свою молодость, Эяль вместе со своими партнерами достиг больших успехов, - говорит о нем Сергей Рафаилов, реэлтер, владелец соседнего (одного из лучших спа Квинса, по мнению газеты Квинс Курьер). - Он

постоянно работает над ассортиментом, с уважением относится к запросам своих покупателей, знает их предпочтения. И самое главное - у него, прекрасные цены, выгодно отличающие его мага-



зин от подобных в этом районе.

Я спросил Эяля: «Здесь столько новых названий вин, виски, коньяков, а можно ли их отведать?»

- Лама ло? Почему бы и нет? Пожалуйста. У нас это практикуется. Мы знакомим наших клиентов с новинками, чтобы расширить их представление о винном маркете. А это значит, что на столе будут не просто красивые бутылки, а сосуды, из которых веет ароматом лучших сортов винограда, способных снять уста-

лость и сделать ваше застолье по-настоящему праздничным.

Что ж, в магазине **A to Z Liquors** можно на самом деле достать все, чего душа пожелает. Здесь ждут вас сердечные и щедрые люди!

Рафик ШАРКИ
Фото Мэрика Рубинова

As featured on



A to Z LIQUORS

טוֹס
שוּמֵר שַׁבַּת

ТОЛЬКО В НАШЕМ МАГАЗИНЕ - огромный выбор кошерных вин по Нью-Йорку!



GREY GOOSE



LOUIS ROYER



STOLICHNAYA



PUTINKA

Специальные цены для проведения свадеб, ширинхури, дней рождения, бар- и бат-мицв и других мероприятий.

МЫ ОТКРЫТЫ:

Воскресенье - 12-9 вечера

Понедельник, Вторник - 10 утра - 9 вечера

Среда, Четверг - 10 утра - 10 вечера

Пятница - с 8 утра - закрываем за 1 час до начала Шаббата

Суббота - после выхода Шаббата работаем до 10 вечера

Бесплатная
доставка

185-11 Union Turnpike, Fresh Meadow, NY 11366

A to Z
LIQUORS

347.238.1644

Y & E ELITE DENTAL CARE



Юрий Фатахов
D.D.S., Ph.D.
Розалия Фатахова
D.D.S.,
Элона Фатахова
D.D.S. -
в самой

современной клинике, где есть ВСЕ!

НОВИНКИ ОБОРУДОВАНИЯ

- Использование внутривидеокамеры
- Панорамный рентген
- Новейшее ПРОТЕЗИРОВАНИЕ
- Съемные протезы – гибкие и на мягкой основе
- Ремонт протезов в течение дня
- Порцелановые коронки и мосты
- Использование компьютера при лечении root canal
- Лечение пародонтоза уколами
- Хирургия полости рта

**ОБЕСПЕЧИВАЕМ
ТРАНСПОРТОМ**



ОСТРАЯ ЗУБНАЯ БОЛЬ - ВНЕ ОЧЕРЕДИ!

Консультация и осмотр - БЕСПЛАТНО!

Принимаем Medicaid, Americhoice, Fidelis, NY Presbyterian, Metro Plus, Healthfirst, Metlife, Aetna, Delta, Guardian, Concordia, 32BJ и многие другие.

ОТБЕЛИВАНИЕ ЗУБОВ ЗА ОДИН ЧАС!
ИМПЛАНТЫ (консультация бесплатно)

METALL FREE (коронки и мосты)

КОСМЕТИЧЕСКИЕ ФАРФОРОВЫЕ НАКЛАДКИ * ВИНИРЫ
ПОЛНЫЕ СЪЕМНЫЕ ПРОТЕЗЫ
НА ИМПЛАНТАХ

103-33 Queens Blvd., угол 68 Drive,
Forest Hills, NY 11375

(718) 897-6300

Yakov Studio

- * Weddings
- * Bar/Bat Mitzvah
- * Anniversaries
- * Birthdays * Brit
- * All other occasions
- * Фото/Видео любых торжеств
- * Фото съемка на дому
- * Реставрация Фотографий
- * Фото на документы

718-772-8242, 347-845-9131

YAKOV STUDIO ПРЕДЛАГАЕТ СКИДКУ НА 20% НА ВСЕ НАШИ УСЛУГИ

**РЕКЛАМА
В ГАЗЕТЕ
"THE BUKHARIAN
TIMES" -
ПУТЬ К УСПЕХУ
(718) 261-1595,
(718) 261-2315
Fax (718) 261-1564**

В REGO PARK ОТКРЫЛСЯ НОВЫЙ ОФИС ВРАЧА ДЕРМАТОЛОГА

*Доктор специализируется
в лечении всех
кожных заболеваний:*

- Лечение экзем, угрей, сыпи и т.д.
- Удаление папиллом, бородавок и других кожных наростов
- Диагностика и лечение рака кожи
- Омоложение лица с помощью Peels, Botox & Restylane



Michael Paltiel, MD
Board Certified

Our 2 Convenient
Office Locations:

• 107 Northern Blvd
Suite 206
Great Neck, NY 11021
Tel: 516-829-DERM(3376)
Fax: 516-829-2019

**Мы переехали
в Форест Хиллз**

• 64-05 Yellowstone Blvd.
Medical Office Room 101
Forest Hills, NY 11375

Принимаем
большинство страховок,
Медикер



**adult & pediatric
dermatology**

Visit us At our Website:
AdultandPediatricDermatology.com

TEL: 718-896-DERM (3376)

Физическая терапия
Акупунктура CNS
Лечение травмами

**DOES YOUR
BACK HURT?**

Принимаются все основные
страховки и Мэдикэр
www.cnsrehabilitation.com

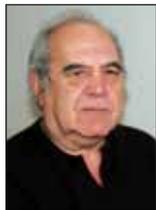
Мы, также специализируемся
на лечении различных типов
ортопедических проблем,
которые, обычно, решаются
хирургическим путем.

CNS Уникальные
восстановительные методы
лечения

- Поясничные, коленные и плечевые болезни разной этиологии.
- Головные боли, мигрени.
- Болезни челюстно-лицевой системы.
- Артрит(включая ревматоидный).
- Острое и хроническое воспаление седалищного нерва .
- Воспалительные процессы всего организма в целом.
- Снятие предродовых болей.
- Циститы. Проблемы при мочеиспускании у мужчин и женщин.
- Климактерические и предменструальные проблемы.
- Повышение иммунной системы.
- Боли в лодыжках, пятках, носках и во всей стопе.

6360 102 St. Unit G22, Rego Park, NY 11374
Tel.: 718-896-2011, Fax: 718-896-2009

КВИНС-БУЛЬВАР



**Эдвард
ПАРИАНЦ**

Бывший конгрессмен Энтони Винер отправил друзьям по e-mail радостное послание о том, что стал обладателем «искрящегося дива». На сей раз ему есть чем гордиться – ведь речь идет о появившемся на свет сыне!

Замечательный подарок к Новому году преподнесла мужу Хума Абедин – мальчонку весом в 7 фунтов 5,8

«ИСКРЯЩЕЕСЯ ДИВО» ЭНТОНИ ВИНЕРА

унции (свыше 3,3 кг). Его назвали Джорданом.

Игривые сверх нормы компьютерные экзерсисы члена Демократической партии Энтони – с демонстрацией гениталий – испортили ему наметившуюся было блистательную карьеру. До той поры его любили и избиратели в Квинсе и Бруклине, и коллеги по Конгрессу США, выдвинувшие его в судебный и транспортный комитеты, и высшее начальство.

Хума также была в фаворе, работая в администрации бывшей первой леди страны – ныне госсекретаря Хиллари Клинтон. Да о чем го-



ворить, если свадьбу Энтони с Хумой официально провел президент Билл Клинтон! Каково же было их разочарование, сколько гнева вызвали твиттерные похождения Винера!

Понятное дело – мало им было Моника Левински, так тут – новое напоминание о скандале в благородном семействе.

Энтони, признавшийся в электронной (!?) связи с несколькими женщинами, заверял, что ни с одной из них «не вступал в физический контакт». По мне так это еще большее извращение!

Так или иначе, с мечтой о том, чтобы стать мэром Нью-Йорка, было покончено, а на освободившееся место в Конгрессе избиратели с большим подъемом воссадили республиканца Боба Тернера.

Правда, одна из отлични-

тельных черт американцев – умение прощать: дать человеку, как говорится, второй шанс. Уверен, что Энтони, доказавший свое умение работать на благо сограждан, еще вернется к общественно-политической деятельности. Как одно из свидетельств тому невольно воспринимаются своего рода смотрины ребенка – или, как говорят американцы, baby shower, прошедшие в столице США.

В гостях у 47-летнего Энтони и 36-летней Хумы вместе с Хиллари Клинтон побывали сенатор Кирстен Гиллибранд, председатель Национального комитета Демократической партии Дебби Вассерман-Шульц и ряд других высокопоставленных лиц.

ОСТРОВ НАУКИ

19 декабря мэр Майкл Блумберг провозгласил Cornell University и Technion-Israel Institute of Technology победителями конкурса на строительство на Рузвельт-Айленде студенческого кампуса.

Мы уже писали о том, что свои филиалы на острове предлагали открыть как минимум 6 высших учебных заведений, включая Stanford, NYU, Columbia и Carnegie Mellon. Очень важно, что земля под строительство современного высшего учебного заведения технической направленности предоставлена победителю бесплатно. А дополнительно к сотням миллионов субсидий от городских властей Cornell University получил знатный подарок от компании Atlantic Philanthropies и ее председателя Чарльза Фини – 350 миллионов долларов!

Что ж, мэр наш давно задумал поставить Нью-Йорк в



плане технического новаторства выше прославившейся на весь мир Силиконовой долины. Похоже, под это подведен основательный фундамент.

Есть и еще одно очень важное обстоятельство: по прикидкам специалистов, новый студенческий городок в Столице мира позволит заметно увеличить количество рабочих мест, дав импульс быстрейшему развитию экономики города.

ДАР С НЕБЕС

Музыкальный отдел Квинс-колледжа Aaron Copland School of Music получил от спонсора, о котором практически ничего не знает, \$1,6 миллиона. Дар – воистину с небес, куда в 2007 году отправилась из Форест-Хиллса душа Беатрис Шачер-Мейер.

Руководство учебного заведения узнало об этом лишь после того, как адвокат усопшей завершил дела о наследстве. Все, что известно о Беатрис, – она сама музицировала. Но и это удалось выяснить лишь потому, что она была членом профсоюза Local 802.

«Похоже, она была певицей, – говорит журналистам Daily News директор музыкальной школы Эдвард Смалдоне. – Думаю, я видел ее на наших концертах, однако у нас

эта удивительно добрая женщина не училась».

И добавляет: «Фонды, выделяемые штатом общественным колледжам, сокращаются, так что дар этот пришелся как никогда вовремя».

Это – крупнейшее из пожертвований, когда-либо полученных Aaron Copland School of Music. И под занавес семестра около 150 учеников смогли получить за этот счет стипендии. А чтобы имя благодетельницы не было забыто, школа назвала ее именем театр Black Vox в здании, отведенном под музыкальное обучение.

Еще 400 тысяч долларов Шачер-Мейер оставила Juilliard School, что, безусловно, становится новым доказательством безграничной любви этой женщины к музыке.

DELTA AIRLINES ПРЕДПОЧИТАЮТ ЛА ГВАРДИЮ

Компания Delta Airlines намеревается увеличить свою конкурентоспособность в борьбе с American Airlines и United и с этой целью добавляет новые рейсы из аэропорта ЛаГвардия. Что, заметим, создает определенные удобства для жителей таких районов Квинса, как Флашинг, Корона, Астория, Форест-Хиллс, Рего-Парк, и целого ряда других.

В свою крупнейшую за 40 лет экспансию Delta Airlines добавляет полеты в Даллас, Хьюстон,

Денвер, Майами и Шарлотт (Северная Каролина). Около 100 миллионов долларов выделены на укрупнение павильонов C и D, которые будут соединены 600-футовым мостом.

Но хочется напомнить руководству авиакомпании, что в краях наших проживает множество людей различной религиозной ориентации, и это необходимо учитывать со всей серьезностью. Чтобы не повторилась история с двумя мусульманами, которых в мае вынудили покинуть самолет.

Тогда Масудур Рахман и Мохамед Заглул подали иск, в котором говорится, что ни у авиакомпании Delta Air Lines, ни у регионального перевозчика не было повода снять их с рейса.

Да, согласно действующим правилам авиакомпания может отказаться от перевозки пассажира, которого сочтут подозрительным, но ведь под эту «гребенку» можно причесать чуть ли не каждого: как-никак США – страна иммигрантов!

Календарная близость Хануки и Рождества позволила многим американцам взять несколько свободных рабочих дней подряд. Вот и семейство 42-летнего Эли Роу из Флашинга отправилось отдохнуть на Джордж-Лейк. Уселись 24 декабря поздно вечером все шестеро в Мерседес 2010 года и покатались. За руль уселся 17-летний Макс.

Беда поджидала неподалеку. Где-то подле Бетлехема в Лонг-Айленде машину закрутило на скользкой от дождя дороге, несколько раз перевернуло и вверх тормашками выбросило на травянистую обочину.

Макса, двух его братьев и

ЧУДО НА ПРАЗДНИКИ

маму Чедву, сидевшую рядом с юным водителем, госпитализировали с небольшими ушибами, но вот 7-летний Шломо получил серьезные травмы печени и селезенки. Семья надеется, что мальчик пойдет на поправку.

Эли, фельдшер-волонтер «Скорой помощи», прекрасно понимает, что все могло обернуться гораздо хуже, называя происшествие чудом на праздники (с учетом того, что пять человек из шести практически не пострадали в катастрофе).

Соседи семейства Роу по Флашингу пришли в шок от из-

вестия о несчастье на дороге, но чуть успокоились, узнав, что почти все члены семьи уже выписаны из клиники.

– Если то была действительно серьезная авария, – сказал журналистам New York Post 20-летний студент Моисей Рафаилов, – то это очень смахивает на чудо. Тем более в такое время года!

А если так, считают другие, то Эли заслужил милость небес: он давно стал образцом общины – человеком, чьи щедрость и добрые дела должны были вернуться семье сторицей.



Как минимум дюжина ограблений в Лонг-Айленд-Сити были совершены 33-летним Элдином Ахметовичем и 32-летней Юлией Бушуевой. На днях полиция, давно подозревавшая эту парочку, нашла подтверждение своим догадкам: изображения преступников были зафиксированы камерами слежения.

Действуют они в основном среди бела дня – когда начи-

наются уроки в школах, а взрослые уходят на работу. В квартиры забираются через окно либо двери; выносят все, что имеет хоть какую-то ценность. Пять ограблений были совершены на 30-й авеню, остальные – между 41-й и 48-й улицами все того же Лонг-Айленд-Сити. За обоими тянется целый шлейф нарушений закона.

Так, Ахметовича с 2001 года несколько раз арестовывали за насильственные действия и хранение наркотиков; его напарница была под следствием за ограбления в 2005 и 2006 годах.

Опасаясь, что грабители

СРЕДЬ БЕЛА ДНЯ

готовы на все, если вдруг обнаружат в квартире домочадца, полиция просит помощи в поиске преступников, снабдив прессу их фотографиями и описанием особых примет.

Правда, об Ахметовиче общается лишь, что рост его – 5 футов 10 дюймов, зато Бушуеву опознать легче: на правой стороне ее шеи вытатуировано: «Dino».

Служба охраны правопорядка просит всех, кто располагает информацией о грабителях, звонить Crime Stoppers: 1-800-577-TIPS (8477).

ИЗРАИЛЬ

Директор разведывательной службы «Моссад» Тамир Пардо усомнился в «смертельной опасности Ирана», заявив, что обретение Исламской республикой ядерного оружия не будет означать автоматического уничтожения его страны, пишет «Гаарец».

Выступая перед сотней израильских послов, работающих в разных государствах, Пардо сказал, что его ведомство использует самые разные методы если не для прекращения, то

хотя бы для замедления иранской ядерной программы. Но в то же время, по его словам, ставший расхожим термин «смертельная опасность для Израиля» стал употребляться слишком часто и слишком вольно.

Говоря о ядерном Иране, директор «Моссада» пояснил: «Опасность? Да, безусловно. Но если все говорят, что она является смертельной, то что нам делать, если они получат



бомбу? Прикрывать лавочку и расходиться по домам? Это не та ситуация».

Сразу трое послов, присутствовавших на этой встрече, отметили, что шеф разведслужбы не стал ничего говорить о возможном ударе по Ирану, но дал четко понять, что появление у Тегерана ядерного оружия не будет означать угрозы немедленного уничтожения Израиля. Ранее «смертельной угрозой» и «опасностью для существова-

ния страны» иранскую ядерную программу называли и премьер-министр Биньямин Нетаниягу, и министр обороны Израиля Эхуд Барак. Произнося эти фразы, они всякий раз подчеркивали, что еврейское государство не может себе позволить оказаться в ситуации, когда ему угрожает полное уничтожение. И обещали в этой связи сделать все возможное, чтобы не допустить подобного развития событий.

По их словам, военная операция все еще остается одним из вариантов решения проблемы.

ТАК ЛИ СТРАШЕН ИРАН?

МАШАЛЬ ПРИКАЗАЛ... ПРЕКРАТИТЬ НАПАДЕНИЯ!

Генеральный секретарь движения ХАМАС Халед Машаль приказал боевому крылу организации прекратить любые нападения на цели в Израиле, пишет «Гаарец». О приказе, отданном еще в конце ноября, стало известно только сейчас.



тактика движения стала раздражать простых палестинцев, уставших от израильских авианалетов, проводимых в ответ на каждый ракетный обстрел.

Это доказывается и тем, что в своих публичных выступлениях Машаль, как и ранее, называет вооруженное сопротивление «единственным способом освобождения Палестины». Однако при этом он возлагает большие надежды и на народные выступления «силы цунами», которые «доказали эффективность в арабских странах».

Подорвать реализацию новой инициативы ХАМАСа могут боевики из других группировок, в частности «Исламского джихада», который пока не намерен отказываться от вооруженной борьбы.

Кроме того, внутри руководства самого ХАМАСа не все готовы согласиться с народными протестами, поэтому Машаль и его сторонникам, возможно, предстоит преодолеть сопротивление товарищей по движению.

По данным издания, распоряжение стало частью соглашения о консолидации палестинской политической элиты, достигнутого на переговорах с главой автономии и лидером движения ФАТХ Махмудом Аббасом.

Машаль приказал сохранять перемирие не только своим сторонникам в секторе Газа, но и активистам ХАМАСа на Западном берегу. В то же время в Израиле к этому сообщению отнеслись скептически.

Источники в израильских силах безопасности и армии заявили, что у них нет никакой информации по этому поводу, но они точно знают, что идеология и стратегия палестинского движения не изменились и по-прежнему нацелены на уничтожение еврейского государства. А временное миролюбие ХАМАСа связано с тем, что агрессивная

«ЖЕЛЕЗНЫЙ КУПОЛ» УПАЛ НА ПОЛ!

Главком ВВС Израиля генерал-майор Идо Нехуштан распорядился создать срочную комиссию по расследованию инцидента, в результате которого около 20 ракет упали с буксируемого транспортного средства на пол бункера обслуживания противоракетной системы «Железный купол» на базе ВВС близ Ревивим.

По данным первоначального расследования, со-

общает MIGnews, ракеты не были закреплены должным образом на транспортном средстве и некоторые из них, возможно, получили повреждение в результате падения. Ущерб, нанесенный армии в результате инцидента, оценивается в сотни тысяч шекелей.



Полиция Израиля в четверг утром, 29 декабря, арестовала шестерых человек, подозреваемых как участники нападения на военную базу ЦАХАЛа «Эфраим» в начале этого месяца, сообщает Радио Израиля.

Пять из подозреваемых являются жителями поселений Ицхар, Итамар и других населенных пунктов Иудеи и Самарии, еще один – житель Иерусалима.

Напомним, что во время нападения на базу «Эфраим»

АРЕСТОВАНЫ НАПАДАВШИЕ НА БАЗУ ЦАХАЛА

правые активисты бросали камни в командира бригады и его заместителя, насильно открыв двери их джипа. Командир бригады был легко ранен ударом камня в голову.

В дополнение к нападению на базу ЦАХАЛа правые активисты заблокировали основные дороги Иудеи и Самарии

и забрасывали камнями проезжающие палестинские машины и солдат ЦАХАЛа, действующих в этом районе.

Около 100 правых активистов и поселенцев прибыли в район базы, примерно 50 из них ворвались на ее территорию, сообщает пресс-секретарь Армии обороны Израиля.

ШЕСТЬ ПОЖИЗНЕННЫХ СРОКОВ

В Израиле окружной суд города Петах-Тиква 27 декабря приговорил к шести пожизненным срокам выходца из Челябинска Демьяна Карлика, признанного виновным в убийстве семьи из шести человек, сообщает The Jerusalem Post.

По данным издания, Карлику дополнительно дали десять лет тюрьмы за то, что преступление было спланированным, а убитых подсудимый еще и ограбил. Осужденного обяжали выплатить компенсацию в размере 258 тысяч шекелей (68 тысяч долларов) родственнице убитых Яне Ошренко (Ошеренко, по версии «Гаарец»).

По версии следствия, Демьян (РИА Новости называет его Дмитрием) зарезал членов семьи Ошренко в октябре 2009 года, после того как в 2008 году те уволили его с работы в семейном ресторане Premier за кражу бутылки водки.

Жертвами Карлика стали 56-летние иммигранты из Таджикистана Людмила и Эдуард Ошренко, их сын Дмитрий, его жена Татьяна, а также дети последних - трехлетний Ревиталь и трехмесячный Натанилья.

Сам 39-летний Карлик причастность к убийству категорически отрицает, хотя на первых допросах вину признал. По данным «Гаарец», он сказал, что присутствовал на месте убийства в день, когда оно было совершено, но вину за гибель Ошренко возлагает на некоего Владу, личность которого установить не удалось.

Жену Демьяна Карлика Наталью суд приговорил к 13 годам тюрьмы в ноябре 2011 года, признав ее виновной в сокрытии преступления мужа и уничтожении улики.

По словам прокурора Одеда Келлера, убийство семьи Ошренко стало самым жестоким за всю историю Израиля.

ОСТРОВ БОГАТСТВА В ОКЕАНЕ НИЩЕТЫ



Так озаглавили свою информацию MIGnews, опубликовав со ссылкой на израильское экономическое издание «Мамон» обзор экономик ближневосточных государств.

Исходя из анализа докладов Организации стран экономического сотрудничества и взаимопомощи (ОЭСД), ЦРУ и журнала Economist, среди 30

государств региона Израиль находится на 4-м месте (28-е в мировом рейтинге) по доле ВВП на душу населения – 29 359 долларов в год.

На первом месте на Ближнем Востоке и в мире находится эмират Катар – 177 591 доллар. Следует учесть, что официально гражданами Катара, в буквальном смысле слова сидящего на газе, являются менее полумиллиона человек. Еще около 700 000 гастарбайтеров – в основном из Пакистана, Бангладеш и Египта – удовлетворяют любые потребности резидентов эмирата.

На втором месте в мировом рейтинге – Лихтенштейн (\$144 695 долларов), на третьем – Люксембург (81 641).

В арабском рейтинге на втором месте – Кувейт – 52 588 долларов и восьмое место в мировом рейтинге. На третьем – ОАЭ (47 935 долларов и десятое место в мировом рейтинге). На четвертом

месте в ближневосточном рейтинге – Израиль.

По доле ВВП на душу населения Израиль близок к среднему уровню по ЕС (30 455 долларов). Сразу за Израилем, на пятом месте – загадочный султанат Оман (20 470 долларов на душу населения).

Саудовская Аравия находится на 7-м месте в рейтинге (23 803 доллара), Иран – на 12-м (10 511 долларов), Египет – на 14-м (6065 долларов), Палестинская автономия – на 19-м (3027 долларов).

Замыкает рейтинг Сомали: доля ВВП на душу населения там всего лишь 594 доллара в год.

Следует отметить, что все вышеперечисленные данные не берут в расчет экономические итоги «арабской весны», которые, в случае Египта, Сирии и Йемена, представляют собой не что иное как крах экономической системы.

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лайсенсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Используя наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налоговых инспекциях.

**64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374**

ДАТА

Как передает 1news.az со ссылкой на официальный сайт президента АР, президент Ильхам Алиев поздравил всех азербайджанцев по случаю 31 декабря - Дня солидарности азербайджанцев мира.

«Дорогие соотечественники!

Уважаемые земляки!

Сердечно поздравляю вас по случаю 31 декабря - Дня солидарности азербайджанцев мира, являющегося символом единства и организованности нашего народа, национального соперничества и преданности Родине.

Этот светлый праздник, учрежденный благодаря инициативе, выдвинутой 20 лет назад нашим общенациональным лидером Гейдаром Алиевым, согревает сердца всех наших соотечественников в мире теплом Родины, прививает им любовь к независимому Азербайджанскому государству.

Правительство Азербайджана, которое придает особое значение национальному единству наших соотечественников, постоянно держит в центре внимания диаспорское строительство. Проведение летом этого года в Баку III Съезда азербайджанцев мира положило начало новому этапу на пути организационного становления наших соотечественников, проживающих в зарубежных странах, и укрепления их связей с Родиной.

На съезде была оценена деятельность диаспорских структур, приняты важные решения, придающие импульс повышению мобилизованности и организационной оперативности наших соотечественников.

Очень отраднo, что идеи азербайджанства среди наших соотечественников, проживающих за пределами Родины, их чувства национального соперничества с каждым днем усиливаются. Сейчас наши соотечествен-

31 ДЕКАБРЯ - ДЕНЬ СОЛИДАРНОСТИ АЗЕРБАЙДЖАНЦЕВ МИРА



ники за рубежом постепенно расширяют свои позиции в общественно-политической, культурной и деловой жизни стран проживания, вносят весомый вклад в популяризацию Азербайджана в мире, пропаганду нашей культуры.

В победе, завоеванной нашими представителями весной этого года на престижном международном культурном состязании – песенном конкурсе «Евровидение – 2011», есть и доля и наших соотечественников, проживающих в европейских странах. Надеюсь, что наши диаспорские организации и впредь не будут ограничиваться достигнутыми успехами, усилят сотрудничество с Государственным комитетом по работе с диаспорой и нашими дипломатическими представительствами в зарубежных странах, будут более организованно и действенно отвечать на новые вызовы.

Дорогие соотечественники!

В этом году мы широко отметили 20-летие нашей государственной независимости. Успехи, достигнутые Азербайджаном за 20 лет, наглядно демонстрируют всему миру трудолюбие, высокие интеллектуальные способности и стремление наших граждан созидать и творить.

Кризисное положение,

охватившее страну в первые годы независимости, трудности и лишения, с которыми столкнулся наш народ, теперь остались позади, уровень бедности и безработицы сократился до минимума. Проводимые продуманно и планомерно реформы, охватывающие различные сферы государственных программ и реализация широкомасштабных инфраструктурных проектов превратили Азербайджан в динамично развивающееся, сильное и демократическое государство, позиционировали его в мире как авторитетного и надежного партнера.

То, что Азербайджан, который завоевал победу на проведенных в этом году выборах в Совет Безопасности Организации Объединенных Наций, поддержали 155 государств - это яркое проявление уважения и веры мирового сообщества в нашу страну.

На современном этапе течение происходящих в мире процессов стремительно меняется. Проблемы, опасные тенденции, возникающие на глобальном, региональном и локальном уровнях, приводят к экономическим кризисам и социальным волнениям, оказывают мощное влияние на международные связи. В таких усло-

виях укрепление достигнутых успехов и обеспечение устойчивого развития нашей страны представляет важное значение. Подписанное недавно Распоряжение Президента о подготовке Концепции развития «Азербайджан 2020: взгляд в будущее» направлено на четкое определение перспективных задач и путей их решения именно в этой сфере.

Мощь Азербайджанского государства, творческий потенциал нашего народа внушают уверенность в том, что мы достигнем намеченных новых целей. Однако перед нами до сих пор стоит нерешенная задача – восстановление территориальной целостности нашей страны, нарушенной в результате военной агрессии Армении, обеспечение возвращения беженцев и вынужденных переселенцев к родным очагам.

Не сомневаюсь, что мы в скором времени справимся и с этой трудной проблемой, положим конец оккупации и несправедливости, совершаемым перед глазами всего мира.

Дорогие сестры и братья!

Одним из важных условий сокращения пути к победе, торжеству справедливости является наше единство и солидарность. Поэтому призываю всех азербайджанцев еще теснее сплотиться и впредь вносить свой вклад в дело защиты национальных и гражданских прав проживающих в мире соотечественников, последовательного отстаивания интересов нашего независимого государства и повышения его международного авторитета.

От всей души поздравляю вас с этим любимым праздником, желаю каждому из вас здоровья и счастья, успехов в делах!»

1news.az



Publisher:

**Bukharian Jewish
Community Center**

Editor-in-Chief
RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary publisher
DAVID S. AMINOV

Editors:

**BORIS I. PINKHASOV
EDWARD PARIANTS
YURIY TSYRIN**

Advertising

MARIK RUBINOV

Editorial Committee:

**TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
VLADIMIR A. AULOV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA
ZOYA YAKUBOVA**

Design

Alex Melik-Barkhudar

Photographers:

MARIK RUBINOV and

GRIGORIY KAIKOV

Address: 106-16 70 Ave.,

Room 111, Forest Hills,

New York 11375

Tel: 718-261-1595, 261-2315

Fax: 718-261-1564

E-mail address:

BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

® Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы



THE MURATOV FINANCIAL GROUP

Accounting and Tax Services

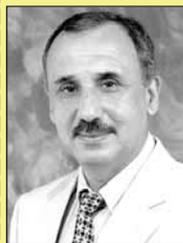
- Income Tax (Corporate, Individual, Trust, Estate)
- Pension Plans/ Annuities/ Insurance
- Health Insurance plans for businesses & Individuals
- Helping to build and preserve wealth
- Offices located in Forest Hills and Jamaica Estates

Alex Muratov

PRESIDENT

Tel: 917-400-4133, 646-450-6551

E-mail: Alex_Muratov@yahoo.com



*Alec Avulov
M.S.,E.A.
Master of
Science in
Taxation*

AVULOV TAX CONSULTING
Tax Accounting and Business Services

- Открытие и ведение всех видов корпораций и партнерства ("C", "S", LLC, LLP).
- Помощь в получении TaxID для частных лиц и компаний, а также различных бизнес лиценсов (сигареты, вино, пиво и т.д.)
- Компьютеризованный бухгалтерский учет и составление финансовых отчетов.
- Personal, Corporate and Partnership Income Tax Returns
- Sales and Payroll Tax Returns (Отчет по зарплате, включая распечатку чеков и paystubs)

- Представительство в налоговых органах (IRS, NYS Department of Taxation)
- Финансовое планирование. Открытие пенсионных планов (IRA'S, SEPS)
- Иммиграционные услуги: Лотерея на грин-карту, травел-паспорт, оформление на гражданство и грин-карту, гостевые приглашения и перевод документов.

105-25 64th Avenue
Forest Hills NY 11375
Tel 718-606-8900
Cell 917-498-8935
Fax 718-606-8902
aavulov@gmail.com



NETWORK SOLUTION REALTY INC

Внимание Агенты REAL ESTATE!!!

Мы даем 90% комиссионных!

Вы нужны нам как Наш агент!

Полная или частичная занятость.

Если Вы готовы вложить свое время и усердие, Добро Пожаловать в Наш, то есть Ваш оффис.

Внимание SELLERS

Мы поможем Вам продать Real Estate, сэкономив Вам ваши деньги используя законы

налогообложения включая 1031 Exchange.

Наши Tax Accountants affiliates помогут

легально сэкономить на ваших налогах

Tel 347-559-7653. 347-559-SOLD

Fax 206.984.3799, 917-238-2577

105-16 Jamaica Ave., Richmond Hills, NY 11418



РЕБЕЦИН ЗОЯ - ЯСНОВИДЯЩАЯ ОТ Б-ГА



Имею рекомендации от известных раббаев, помогаю в решении насущных проблем: хорошего здоровья, приличного заработка, благополучной семейной жизни, открываю дорогу счастливому браку, создаю мир в семье и советы, даю браху бесплодным на деторождение, даю полезные и правильные рекомендации на любую жизненную ситуацию.

Имею много благодарных писем от людей, увидевших чудеса в своей жизни.

Тел.: в Нью-Йорке - 347-773-8625
В Израиле - 052-687-2771

SALON FOR SALE!

FULL SERVICE HAIR SALON WITH 5 STILING CHAIRS, READY TO MOVE IN LOCATED IN THE AUSTIN ST. FOREST HILLS, N.Y

PLEASE CONTACT HUSSAIN
(917) 582-4463

Мужчина готов заплатить европейской еврейке за возможность стать суррогатной матерью.

Оплата гарантирована после юридического оформления документов.

718-261 1595

Спросить Леонида

INCOME TAX EMPIRE TAX PROFESSIONALS

НАЛОГОВАЯ ДЕКЛАРАЦИЯ БЫСТРЫЙ ВОЗВРАТ С НАЛОГА

- ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ НАЛОГИ
- НАЛОГИ С БИЗНЕСА
- НАЛОГИ С ПЛАТЕЖНОЙ ВЕДОМОСТИ И С ПРОДАЖИ
- НАЛОГОВЫЕ УВЕДОМЛЕНИЯ И ПРЕДСТАВЛЕНИЕ В IRS
- ВОЗВРАТ С НАЛОГОВ ВО ВСЕХ 50 ШТАТАХ!

БЕСПЛАТНОЕ ЭЛЕКТРОННОЕ ОФОРМЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ
БЕСПЛАТНЫЙ ПРЯМОЙ ДЕПОЗИТ ВОЗВРАТА - ДЕНЬГИ НА СЧЕТУ В ТЕЧЕНИЕ 8-15 ДНЕЙ!
ГАРАНТИРОВАНЫ САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ!
БЕСПЛАТНАЯ КОНСУЛЬТАЦИЯ!
МЫ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВСЕ БУХГАЛТЕРСКИЕ УСЛУГИ ПО НАЛОГАМ!

КУПОНЫ ДЛЯ НОВЫХ КЛИЕНТОВ:
\$200 ДЛЯ НОВЫХ БИЗНЕСОВ!
\$25 ДЛЯ НОВЫХ КЛИЕНТОВ
\$50 ЗА КАЖДОГО КЛИЕНТА С ВАШЕЙ РЕКОМЕНДАЦИЕЙ

LICENSED ENROLLED AGENT
ENROLLED TO PRACTICE BEFORE THE INTERNAL REVENUE SERVICE
CALL US NOW!
EMPIRE TAX PROFESSIONALS
63-52 108th ST. FOREST HILLS, NY
5 PENN PLAZA 19th Fl. NEW YORK, NY 10001
TEL:(718) 764-8778 и (212)300-5776
FAX: (718)701-5666
EMAIL: RACHEL@EMPIRETAXUSA.COM

США

Президент Обама подписал 23 декабря законопроект, в котором содержится положение о расширении американской военной помощи Израилю.

Законопроект этот, представленный в мае, был одобрен Конгрессом на прошлой неделе. Он предусматривает дополнительную ежегодную финансовую поддержку Армии обороны Израиля в течение десяти лет (помимо ежегодных 3 миллиардов долларов). То есть наконец-то подписан документ, основные

ВОЕННАЯ ПОМОЩЬ ИЗРАИЛЮ

положения которого были зафиксированы ранее в Меморандуме о взаимопонимании.

Конгрессмен Стив Ротман, член подкомитета обороны по ассигнованиям Палаты представителей США, высоко оценил решение Обамы подписать закон. Он указал, что это - «самый высокий уровень финансирования совместных американско-израильских программ противоракетной обороны в нашей истории».

Документ и в самом деле знаковый: в сложных экономи-

ческих условиях, резко сокращая бюджет Пентагона, законодатели нашей страны поддержали проект о выделении в 2012 году дополнительных 236 млн долларов на разработку трех израильских программ противоракетной обороны: «Хец-2», «Праца Давида» и «Хец-3» для перехвата ракет средней дальности.

Американские военные также выступили за дополнительные инвестиции в «жизненно важные проекты» не

только для Израиля, но и для национальной безопасности США, так как ракеты малой и средней дальности становятся весьма существенной проблемой.

В новый бюджет США включена и помощь палестинцам, поскольку администрация Обамы считает, что финансирование автономии имеет решающее значение для стабильности и безопасности Израиля. Тем не менее это финансирование поставлено в зависимость от дей-



ствий палестинцев: от них требуют положить конец попыткам добиться одностороннего признания в Организации Объединенных Наций.

ДРУЖБА ВРОЗЬ

Период тесного сотрудничества США и Пакистана, начавшийся после терактов 11 сентября 2001 года, завершился, сказал журналистам New York Times высокопоставленный американский чиновник, попросивший не называть свое имя.

По словам собеседника издания, Исламабад ясно заявил, что полностью пересматривает взаимоотношения с Вашингтоном. Выходит, в какой-то форме сотрудничество сохранится, но каким оно будет - станет ясно через несколько недель, когда Пакистан завершит процесс выработки новой позиции. В частности, предполагается, что США будут вынуждены больше платить за транзит грузов через Пакистан для своих войск в Афганистане. С другой стороны, сократятся размеры помощи, которую американцы оказывают Исламабаду.

Отношения США и Пакистана резко обострились после того, как в результате американского удара, нанесенного по ошибке в ночь на 26 ноября, на границе с Афганистаном погибли 26 пакистанских военнослужащих. После этого Исламабад закрыл дорогу, по которой ведется снабжение коалиционных сил НАТО в Афганистане, бойкотировал Конференцию по урегулированию ситуации в Афганистане и заставил американцев покинуть базу на юго-западе Пакистана, откуда, как предполагается (секрет Полишинеля!), запускались беспилотники.

Напомним, что еще ранее серьезную напряженность в двусторонних отношениях вызвал тот факт, что США не предупредили пакистанские власти о проведении операции по уничтожению лидера «Аль-Каиды» Осамы бин Ладена.

ПОЛТЫСЯЧИ ТРУПОВ В СТОЛИЦЕ МИРА

Эти данные несколько не соответствуют тем, что привел 22 декабря комиссар полиции Нью-Йорка Рэй Келли: 496 убийств с начала 2011 года. Но ведь оставалось еще несколько дней календаря...

Впрочем, это признал и сам наш главный коп, назвав цифру не окончательной, поскольку до конца года оставалось чуть больше недели. По оценкам AM New York, к Новому году в Нью-Йорке может произойти еще чуть более десяти убийств.

К чести Келли, количество убийств в нашем славном граде продолжает постепенно снижаться. Но с перепадами: рекордно низкое количество убийств, 471, было зафиксировано в 2009-м, зато на следующий год этот показатель вырос до 536.

По данным телеканала NBC, в целом уровень преступности в текущем году не-

сколько вырос. По информации на 11 декабря в Нью-Йорке произошло 1361 изнасилование (на три процента больше, чем годом ранее), а количество нападениям возросло на 8% по сравнению с 2010 годом - до 17 487.

Также в 2011 году в городе произошло несколько тяжких преступлений на сексуальной почве, включая серию убийств женщин, чьи тела нашли в Бруклине. Согласно данным открытых источников, уровень преступности в Нью-Йорке начал стремительно падать с 2005 года.

С 1993-го по 2005 год количество тяжких преступлений в городе снизилось на 75 процентов. По разным версиям, к снижению уровня преступности могли привести как введение в городской полиции новой тактики борьбы с преступностью, так и демографические факторы.

СВИНЬЯ ВСЕГДА ГРЯЗЬ НАЙДЕТ

После того как утром 25 декабря полицейский в городе Мариетта (Джорджия) постучал в дверь квартиры, где находилась 53-летняя Джамил Барнетт, та напала на него с ножом и ранила в руку выстрелом из пистолета.

Коп, естественно, застрелил ее на месте, но теперь - по крайней мере, на время расследования - отстранен от работы.

Как правило общественность готова осудить служителей правопорядка, защищая «ни в чем не повинных» жертв. Бывает и такое. Но в каждом отдельном случае

надо видеть не только происшествие, но и личность человека. А о Джамил Барнетт ничего хорошего сказать нельзя даже после смерти.

По сведениям СМИ, она, как сообщалось в апреле, отправляла антисемитское письмо американскому конгрессмену Питеру Кингу, приложив к посылке окровавленную свиную ногу. Барнетт, будучи радикальной мусульманкой, была беспредельно возмущена тем, что этот видный общественно-политический деятель провел в марте слушания на тему радикализации исламистов в Америке.

Кроме того, сообщалось, что Барнетт отправила антисемитское послание сенатору законодательного собрания штата Нью-Йорк Грегу Боллу. Помимо письма там была игрушечная обезьянка со звездами Давида и надписью «Конечный пункт назначения - Аушвиц». В посылке был флакон духов, который женщина предположительно хотела выдать за химическое или биологическое оружие.

По данным The New York Post, в ноябре Барнетт было предъявлено обвинение в отправке предметов, которые выдавались за оружие массового уничтожения.

ОРМУЗСКИЙ ПРОЛИВ: ВСЕ НА ВЗВОДЕ

По сообщению агентства Reuters, командование Пятого флота ВМС США, дислоцированного в Бахрейне, заявило, что не допустит препятствий судоходству в Ормузском проливе. Ранее перекрыть пролив угрожали иранские власти.

«Свободное движение товаров и услуг через Ормузский пролив жизненно важно для регионального и мирового благополучия. Любая, кто угрожает свободному судоходству в международных водах пролива, противопоставляет себя международному сообществу.

Препятствование судоходству - неприемлемо».



Так говорится в заявлении, последовавшем за выступлением 27 декабря вице-президента Ирана Реза Рахими о том, что Иран перекроет проход нефтеналивных судов через Ормузский пролив, если

страны Запада введут санкции в отношении экспорта иранской нефти.

Через Ормузский пролив, который соединяет Оманский залив на юго-востоке с Персидским заливом на юго-западе, проходит около трети всех нефтеналивных судов в мире. В случае его перекрытия мировые рынки ожидают неизбежный дефицит нефти и, следовательно, рост цен на нефтепродукты.

Пятый флот ВМС США базируется на территории Бахрейна и несет боевое дежурство в водах Индийского океана и Персидского залива, обеспечивая охрану главных нефтяных коммуникаций.

За четверть века в США разрыв в достатке между рядовыми американцами и членами Конгресса вырос просто невероятно, пишет газета Washington Post, приводя конкретный анализ.

Выясняется, что в период между 1984-м и 2009 годом состояние слуг народа (членов Палаты представителей) в среднем более чем удвоилось - с 280 000 до 725 000 долларов. В то же время материаль-

ное положение простых наших сограждан даже немного ухудшилось. Чистая стоимость их активов (с учетом финансовых обязательств) сократилась с 20 600 до 20 500 долларов.

И активисты движения «Осципу Wall Street» не с толка взяли свой основной лозунг «Нас - 99%!». По данным Бюджетного управления

Конгресса, один процент американцев, являющихся наиболее богатыми людьми в стране, за последние 30 лет более чем удвоил свою долю в национальном доходе - с 8 до 17 процентов!

Подборку подготовил
Эрик ХАФИЗ



Anatoly S. ZAKINOV
Bail Bondsman
Private Investigator

Bail Bonds

Освобождение под залог из тюрьмы
24/7 day service
718-288-8166

International Security Services, Inc.

Уголовные и гражданские расследования
Предоставление достоверной информации для суда
Поиск пропавших людей
Нахождение скрытых вложений и имущества
Супружеские проблемы
Все виды охраны для бизнесов и частных лиц
Полный курс обучения (на русском языке) и лицензирования невооруженных Security Guard - 8 часов и вооруженных Security Guard - 47 часов

90-50 Parsons Blvd, # 216 Jamaica,
NY 11432
718-288-8166

715 Ave U, # 1 Brooklyn,
NY 11223
718-837-3910

Licensed by the New York State Department of State

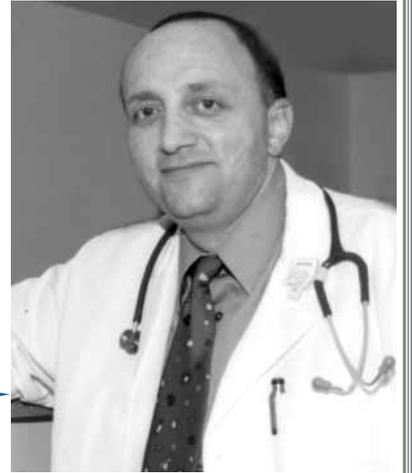
Опытный редактор,
сотрудник газеты
"The Bukharian
Times",
напечатает
и отредактирует
вашу статью,
рукопись, книгу
Тел.(718) 271-2765

Размещаем листовки на Интернетe

Помогаем
парикмахерам и
владельцам
ресторанов
с новой клиентурой
Тел. 917-270-5325
Michael

Dr T's Pediatrics PLLC ARKADIY TAKHALOV, M.D.

* Принимает детей
от рождения до 21 года
* Ведение и лечение
новорожденных
и недоношенных детей



А вы сделали прививку от гриппа?

- * School, College and WIC forms
- * Забор крови проводится в офисе
- * Прививки для поступающих в колледж
- * Проверка слуха и зрения

- * ПРИ НЕОБХОДИМОСТИ ГОСПИТАЛИЗАЦИЯ
В ЛУЧШИЕ БОЛЬНИЦЫ ГОРОДА
- * ПРИНИМАЮТСЯ ОСНОВНЫЕ СТРАХОВКИ,
МЕДИКЕЙД

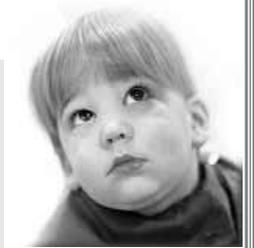
Мы открыты
пон.- пт. до 8 PM,
воскр. - с 9 до 2

Мы поможем вам получить медицинскую страховку

109 - 33 71 Road, Suite 1B
Forest Hills, NY 11375

718-520-8585

www.drtpediatrics.com



БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE

Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы

- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологиче-
ских и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:

впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по
выявлению местонахождения ущемленного
нерва (Pinched nerve) через кожу
на шее, спине, пояснице



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Прини-
маем
Все
медицинские
страховки

97-25 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)

Тел. 718-830-0002

Обеспечиваем транспорт

REGO PARK DENTAL CENTER

под руководством

доктора Юджина предлагает:

1. Имплант - \$650
2. Mini Имплант
3. Операции на деснах



Доктор Хайцен Юджин -
директор Wycoff Medical Program, ведущий
имплантолог в New York Hospital in Queens

94-24 63 Dr, Rego Park
718-275-4545

Запишитесь к доктору Юджину на ИМПЛАНТ.
Верните себе красивую улыбку!

НОВОСТИ

Генеральная прокуратура Казахстана возбудила уголовное дело на сотрудников полиции, участвовавших в подавлении беспорядков в городе Жанаозен. Им инкриминируют превышение полномочий.

Сколько сотрудников полиции проходят по этому делу и какие конкретно эпизоды в нем фигурируют, не уточняется. Известно, что дело

ПОЛИЦИЯ ЖАНАОЗЕНА – ПОД СЛЕДСТВИЕМ

возбуждено «по факту причинения смерти в результате применения сотрудниками полиции оружия на поражение».

Беспорядки в Жанаозене (городе в Мангистауской области, на юго-западе страны) произошли 16 декабря. Волнения были спровоцированы попыткой властей провести праздничные мероприятия (по

случаю Дня независимости республики) на центральной площади, где находились бастующие нефтяники. Толпа разогнала участников праздничного шествия, оттеснила полицию. Начались поджоги и мародерство.

К центру города были стянуты дополнительные подразделения силовых структур.

При подавлении беспорядков, по официальным данным, погибли 16 человек, около 100 пострадали (неофициальные источники утверждают, что погибших и пострадавших гораздо больше).

Комендант Жанаозена Аманжол Кабылов сообщил, что в отношении полицейских проводятся служебные рас-

следования. Комментируя появившуюся на YouTube видеозапись о подавлении беспорядков, на которой, в частности, видно, как полицейский избивает кого-то дубинкой, комендант отметил, что разбирательством в связи с этим будет заниматься отдел собственной безопасности МВД.

...ХУЖЕ МУБАРАКА!

Премьер-министр Канады Стефен Харпер стал одним из первых западных лидеров, решившихся сказать миру правду: египетская «революция» ведет народ самого населенного арабского государства в пропасть.

В интервью канадскому телеканалу CTV Харпер сказал: «Совершенно очевидно, что есть силы, которые стремятся к демократии и прогрессу в Египте. В то же время есть силы, которые хотят чего-то, что намного хуже того, что было раньше. Именно поэтому мы относимся с осторожностью к тому, что происходит в Египте».

Харпер сообщил, что он беседовал с премьер-министром Израиля Нетаниягу о тех потрясениях, что происхо-



дят в регионе: «Я беседовал с премьер-министром Нетаниягу – и да, мы очень озабочены. Мир между Израилем и Египтом на протяжении нескольких последних десятилетий принес неисчислимые блага обоим государствам. Все, что ему угрожает, не сулит ничего хорошего».

ГДЕ «АЛЬ-КАИДА», ТАМ ТЕРАКТЫ

Ответственность за теракты в Багдаде 22 декабря взяло на себя иракское отделение международной террористической сети «Аль-Каида», сообщает Associated Press.

В Багдаде в результате серии взрывов 22 декабря погибли, по последним данным, 69 человек, около 180 получили ранения. Всего в городе было

взорвано более десяти бомб. Целями террористов стали рынки, магазины, кафе и административные здания в шиитских районах Багдада.

В заявлении, распространенном организацией, говорится, что теракты были организованы с целью поддержать находящиеся в иракских тюрьмах мусульман-суннитов, а также в память о тех, кто был казнен.



ВЕНЕСУЭЛА – РЕКОРДСМЕН ПО УБИЙСТВАМ

В 2011 году Венесуэла поставит новый рекорд среди стран Южной Америки по количеству убийств, сообщает Agence France-Presse со ссылкой на организацию Venezuela Violence Monitor (OVV).

По данным OVV, уходящий год станет самым кровавым в истории страны, в которой 29

миллионов жителей: убиты 19 336 человек. В среднем это примерно 53 убийства в сутки.

В феврале 2011 года МВД Венесуэлы заявило, что на 100 тысяч человек в стране регистрируется по 48 убийств. Точного числа убийств министерство не привело, отметив лишь, что за год их было совершено 14 тысяч.

В 2011 году, по данным OVV, на 100 тысяч человек приходилось уже по 67 убийств.

Для сравнения, в Колумбии, ведущей войну с повстанцами, в 2010 году на 100 тысяч человек пришлось 32 убийства, а в Мексике, где делят сферы влияния могущественные наркокартели, - 14 убийств.

СИРИЙСКИЕ ЧЕРКЕСЫ ВОЗВРАЩАЮТСЯ



Парламент республики Адыгея – Госсовет-Хасэ – принял обращение в связи с просьбой сирийских черкесов (адыгов) помочь репатрироваться в Россию. Депутаты попросили оказать содействие в этом вопросе президента РФ Дмитрия Медведева, Госдуму, Совет Федерации и руководство республик Карачаево-Черкесии и Кабардино-Балкарии.

Инициативу парламентариев поддержал глава республики Аслан Тхакушинов. По его словам, уже ведутся консультации с МИД РФ, уточняется численность желающих переселиться в Россию черкесов.

«В Сирии проживает вторая по численности после Турции многотысячная адыгская диаспора, которая на фоне разворачивающейся полно-

масштабной гражданской войны стоит на грани физического уничтожения», - отметил Тхакушинов.

Ранее сообщалось, что о желании вернуться на историческую родину заявили 115 сирийцев черкесского происхождения.

Во второй половине XIX века, после окончания Кавказской войны, территории, вошедшие в состав Российской империи, покинули около 400 тысяч человек, включая черкесов. В настоящее время представители этого этноса, также известные как кабардинцы и адыгейцы, являются титульными нациями трех северокавказских республик - Адыгеи, Кабардино-Балкарии и Карачаево-Черкесии.

Земли, на которых проживал черкесский этнос, составляют значительную территорию Краснодарского и Ставропольского краев. В России проживает около 700 тысяч черкесов.

Крупнейшая зарубежная черкесская диаспора Турции насчитывает от пяти до семи с половиной миллионов человек. Количество черкесов в Сирии, по разным оценкам, составляет от 100 тысяч до 200 тысяч.

КРОВЬ НА СЕВЕРЕ ТАДЖИКИСТАНА

В Худжанде (административном центре Согдийской области Таджикистана) совершено вооруженное нападение на владельцев пункта обмена валюты.

Как сообщил начальник пресс-центра МВД Таджикистана Махмадулло Асадуллоев, неизвестные расстреляли из автомата Калашникова владельца обменного пункта 53-летнего Юлдоша Бурханова и его 28-летнего сына Фарходжона. По данным УВД Согдийской области, отец и сын были застрелены напротив рынка

Паншанбе в собственной автомашине.

«Точная сумма денег, которую увезли с собой преступники, пока не известна; предполагается, что она была немаленькая», - отметил Асадуллоев.

Следует напомнить, что в августе этого года на севере Таджикистана, в городе Истаравшан, были убиты в собственном доме владелец обменного пункта Шухрат Джалолов и его супруга. По данным правоохранительных органов, преступники похитили \$7000 и

28 000 сомони. В ходе следствия были установлены лица, причастные к убийству.

Одним из подозреваемых являлся сотрудник другого обменного пункта Истаравшана 36-летний М.О., который 23 августа покончил жизнь самоубийством. Его сообщник, 31-летний Ф.М., задержан. Также изъяты вещественные доказательства и орудия убийства.

По данным УВД Согдийской области, за 11 месяцев 2011 года на территории городов и районов севера страны было зарегистрировано 39 убийств.

Власти тихоокеанского островного государства Самоа, расположенного в часовом поясе UTC-11 (разница в 11 часов с нулевым поясом в Гринвиче), решили жить по австралийскому времени. Как сообщает Agence France-Presse, для компенсации временной разницы на Самоа наступит сразу 31 декабря.

Сейчас Самоа отстает на 21 час от восточной части Австралии и на 23 часа от Новой Зеландии, с которыми островное государство поддерживает тесные торговые связи. По словам премьер-министра Самоа Туйлаепы Сайлеле Малиелегаои, из-за этой разницы почти в

30 ДЕКАБРЯ ОТМЕНИЛИ!



сутки самоанцы теряли при сотрудничестве с континентальными партнерами по два рабочих дня в неделю:

«Пока у нас пятница, в Новой Зеландии уже суббота, а когда у нас воскресенье и все идут в церковь, в Сиднее и Брисбене уже рабочий день».

После перехода на новый часовой пояс Самоа будет жить

на час впереди Веллингтона и на три по сравнению с Сиднеем.

По данным AFP, по часовому поясу UTC -11 самоанцы стали жить 120 лет назад, когда основные торговые связи поддерживались с США и Европой. В последние годы правительство островного государства постепенно переходит на стандарты Австралии и Новой Зеландии. Так, с 2009 года страна перешла с правостороннего на левостороннее движение.

Подборку подготовил Григорий ГОРСКИЙ

Глазной Институт Йофе и Смоляк

КОНСУЛЬТАНТЫ ПО ГЛАУКОМЕ, КАТАРАКТЕ И ЗАБОЛЕВАНИЯМ СЕТЧАТКИ
Мы говорим на русском, польском и иврите.



Mark A. Jofe, MD

Clinical Associate Professor at NYU Medical Center

- Cataract Surgery
- Laser Treatment for Glaucoma



Regina M. Smolyak, MD

Clinical Assistant Professor at New York Medical College

- Glaucoma and Cataract Surgery
- Laser Treatment for Glaucoma



Rona Appel, MD

- Diabetic Retinopathy
- Macular Degeneration
- General Ophthalmology



Mark H. Tannenbaum, MD

Clinical Instructor at New York Eye And Ear Infirmary

- Medical Ophthalmologist
- Glaucoma Specialist

- ХИРУРГИЯ КАТАРАКТЫ
- ЛЕЧЕНИЕ ГЛАУКОМЫ
- ДИАБЕТИЧЕСКАЯ РЕТИНОПАТИЯ И ДРУГИЕ ЗАБОЛЕВАНИЯ СЕТЧАТКИ
- ЗАБОЛЕВАНИЯ РОГОВИЦЫ
- КОСМЕТИЧЕСКАЯ ХИРУРГИЯ ВЕК
- ПЕРЕСАДКА РОГОВИЦЫ
- РЕФРАКЦИОННАЯ ХИРУРГИЯ
- НЕВРОЛОГИЧЕСКИЕ ЗАБОЛЕВАНИЯ ГЛАЗ
- ЛЕЧЕНИЕ ВЕК И НАРУШЕНИЙ СЛЕЗНЫХ ПУТЕЙ

QUEENS: 718-263-2000

97-77 Queens Blvd., 11th Fl. Rego Park, NY 11374

www.JOFE-SMOLYAK.com

BROOKLYN: 718-646-2200

2785 Ocean Parkway Brooklyn, NY 11235



Дмитрий Ядгаров, М.Д.

Diplomate American Board
Pulmonary, Critical Care
and Sleep Medicine

Columbus Medical

NYU Langone Medical Center



Training

SUNY Downstate Medical Center: Pulmonary and Critical Care
New York Medical College, Sleep Disorders Institute: Sleep Medicine

ПУЛЬМОНОЛОГИЯ заболевания легких

- Воспаление
- Туберкулез
- Рак
- Одышка
- Кашель
- Бронхиальная астма

СОВРЕМЕННЫЕ ДИАГНОСТИЧЕСКИЕ ТЕСТЫ

- Спирометрия
- Бронхоскопия
- Полисомнография
- полиграфическая
регистрация ночного сна

СОМНОЛОГИЯ заболевания сна

- Храп
- Сонливость
в течение дня
- Обструктивное апноэ –
периодические остановки
дыхания во время сна
- Бессонница -
диагностика и лечение;
немедикаментозная
коррекция бессонницы;
физическая зависимость
от снотворных
- Синдром
беспокойных ног
- Нарколепсия

Госпитализация

NYU Medical Center, New York Hospital Queens, North Shore at Forest Hills

Адрес: 97-45 Queens Blvd, Rego Park, NY

Телефон: 718-261-9100

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ
Tel: 718-261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com

Единственная в США еженедельная
газета общины бухарских евреев



САМАЯ ЭФФЕКТИВНАЯ

РЕКЛАМА В КВИНСЕ

THE BUKHARIAN TIMES

(718) 261-1595

(718) 261-2315

Fax (718) 261-1564

e-mail: bukhariantimes@aol.com

JCCA's Bukharian Teen Lounge
presents...

Homework Help for 6th-8th graders

Program includes:

- Help in all subjects
- Jewish enrichment
- Fun games
- Kosher meals

This program
is free!

Register today!
(718) 275-6489

Mondays and Tuesdays
3:15-4:45pm



JCCA's Bukharian Teen Lounge
64-05 Yellowstone Blvd
(enter on 64th Road)
Forest Hills, NY 11375

Member of
UJA Federation
of New York

ВЕКТОР

Слушая речь американского президента Барака Обамы на всемирном Конгрессе реформистского движения в иудаизме, я все время вспоминал хорошую русскую поговорку: «Иная простота хуже воровства». Я сравнивал эту речь Обамы с другой, тоже как бы судьбоносной для нас, израильтян: его речью в Каирском университете вскоре после вступления в должность. Это были два совершенно различных – и по тону, и по атмосфере, и по позициям – выступления. Если каирская аудитория, состоявшая в основном из египетских интеллектуалов и студентов, вела себя весьма сдержанно и аплодировала всего два или три раза, когда американский гость рассыпал комплименты в адрес ислама и великой арабской культуры, то американские (и зарубежные – конгресс был международным) еврей-реформисты были весьма щедры на овации. Они явно составляли одно целое с президентом, понимали его с полуслова. Он только напомнит имена евреев, которые в 1950-х годах плечом к плечу с Мартином Лютером Кингом боролись за права негров в США, как публика разом встает с овацией...

И Обама, соответственно, был на высоте своего ораторского искусства. Мне было интересно его слушать (сейчас я не о содержании, а о форме). Я, разумеется, знаю, что речь Обаме готовили его еврейские спичрайтеры (талантливые бестии!). Однако даже невооруженным глазом было видно, что именно в этой аудитории Обама чувствовал себя комфортно: сидевшие в зале люди были одной с ним культуры.

Можно было порассуждать о вечных ценностях гуманизма, о преимуществе мирной жизни, о равноправии для женщин и сексуальных меньшинств. Какими бурными аплодисментами встретили реформисты напоминание о том, что благодаря усилиям оратора в американской армии отменен принцип «Don't ask, don't tell» - «Не спрашивай, не рассказывай»! Попробовал бы он сказать такое в Каире!

Да, собравшиеся в Мэриленде евреи – несмотря на различие в цвете кожи, в религиозных постулатах, жизненном опыте и состоянии банковского счета – одной с ним культуры, одних взглядов на семейные ценности, одной общей истории.

Если раньше у меня возникали подозрения, что Обама намеренно пытается навредить Израилю, то теперь я

ОБАМА – ЕВРЕЙСКИМ РЕФОРМИСТАМ



склонен думать, что он искренне заблуждается. Делает все, что делает, полагая, что это и есть вернейший путь достижения мира на Ближнем Востоке – давить на Израиль, поскольку ему-то есть (якобы) куда отойти, в чем уступить; и с большим пониманием относиться к позиции более слабой стороны – палестинцам, которые только и мечтают, что о своем государстве, и ничего плохого ни евреям, ни Израилю не желают: только получить свое. Именно поэтому Обама и выдвинул требование к Нетаниягу не строить вовсе в поселениях, полагая по наивности, что именно строительство жилья для евреев и является препятствием для достижения мира. Израильский премьер пытался объяснить ему его ошибку – не удалось, и Нетаниягу решил уступить.

10 месяцев длился мораторий на строительство в поселениях, но Абу-Мазен даже начать переговоры не согласился. Потом США потребовали еще трехмесячного моратория, и опять Нетаниягу (убедив упрямых соратников по коалиции) дал согласие. Но те же американцы взяли свое требование назад, поскольку вдруг сообразили, что и эти три месяца ничего не дадут.

А что потом?

Теперь и американская администрация в растерянности: чего и у кого требовать? Нажимать на палестинцев – как-то идеология демократическая не позволяет, да и арабские страны могут разобидеться и перестать дружить. Нажимать на Израиль? А в каком месте? Чего у них требовать?

Израиль согласен немедленно сесть за стол переговоров. Согласен обсудить любой вопрос. Израиль объявил, что признает принцип двух госу-

дарств для двух народов. А палестинцы – даже самые умеренные среди них – этого не признают. Им хочется и своего государства, и наводнить Израиль четырьмя миллионами арабов, которых ООН и прочие международные организации пестуют вот уже 60 лет, зачислив их на свое довольствие как «палестинских беженцев».

Все те бредни, которыми советники кормили юного американского президента о злонамеренных израильских вождях, на деле оказались блефом.

Все более или менее трезвые аналитики уже поняли и разъяснили, что именно неразумное и нереальное требование Обамы к Израилю прекратить строить дома для евреев и стало препятствием на пути мирного процесса. Об этом же говорит и Абу-Мазен, отказываясь сесть за стол переговоров:

«Не могу же я быть менее палестинцем, чем американский президент. Обама потребовал у Нетаниягу полностью прекратить строительство в поселениях – как я могу удовлетвориться меньшим?». Вот и чешет затылок в растерянности президент великой страны, лауреат Нобелевской премии мира. Он по молодости, по душевной простоте и по неопытности как-то не сообразил, не знал, не подозревал, что поселениями палестинцы называют почти весь Израиль. И тем самым загнал в тупик и самого себя, и ситуацию на Ближнем Востоке. В тупик, из которого малой кровью не выбраться. Воистину – иная простота хуже воровства.

На этом конгрессе еврей-реформистов Обама решил заодно отретировать и апробировать главные пункты своих будущих предвыборных

речей. Поэтому вторая важная тема в речи президента – его достижения на высоком посту и стоящие перед ним задачи, с которыми он, естественно, так же блистательно справится.

Поэтому именно в этой аудитории (на первый взгляд – ни к селу ни к городу, если забыть о надвигающихся выборах) Обама стал похвалиться тем, что провел в Конгрессе закон, наделяющий медицинской помощью каждого гражданина; что добился для служащих в армии гомосексуалистов права не скрывать своей ориентации и тому подобное.

Обратив свой взор в прекрасное будущее, он пообещал всем гражданам США сытой и довольной жизни, в том числе для миллионов эмигрантов: именно в этом он видит осуществление американской мечты. Он напомнил еврейской аудитории, что их отцы, деды и прадеды в свое время тоже были эмигрантами и смогли реализовать эту мечту. Значит, и нынешние эмигранты имеют право на то же самое – сытую и счастливую жизнь в США.

Опять – наивность, душевная простота? Или просто плохое знание истории? Тогда кто-то должен Обаме быстро объяснить, что между теми еврейскими эмигрантами и нынешними – принципиальная разница. Те эмигранты хотели одного – жить мирно и работать. Их американская мечта была – добиться успеха своим трудом, своей смекалкой, своей расторопностью, своим талантом, если хотите.

А эти эмигранты начинают, казалось бы, тоже со скромного: дайте нам возможность работать, но довольно скоро распробуют прелести социальных благ принимающей страны и спешат сесть на шею

работающим и платящим налоги. Кто-то должен втолковать наивному Обаме, что американская мечта – это нечто иное.

Впрочем, я за Америку спокоен. В тамошнем народе сильны антиидивенческие настроения – простодушного президента укоротят на ближайших же выборах. В любом случае социалистическая революция и радужные перспективы в США разобьются о «быт»: никакого бюджета не хватит содержать распухающую на глазах армию бездельников.

У меня, стороннего наблюдателя, создалось впечатление, что великий американский народ не позволит превратить США в социалистическую Северную Корею или СССР эпохи Брежнева. А по поводу нашего региона Обаме еще предстоит пережить душевные потрясения, которые приведут к коренному изменению в его взглядах на наши дела. Он поймет, кто действительно является «заношой в заднице», и тогда перед ним будут два пути.

Если он всерьез намерен чего-то добиться, то нащупает ту точку, нажав на которую, можно будет сдвинуть процесс с мертвой точки. Мой ему совет – искать эту точку у палестинцев. Если нащупает верно, то и усилий больших не потребуются. США имеют огромное влияние на палестинское руководство, поскольку содержат всю эту армию чиновников.

Не рисуйте себе картины голодающих палестинских детей, лишившихся американских миллиардов – до этого не дойдет. Подействует одна только угроза. Иной раз она дает поразительный эффект: достаточно пообещать прекратить финансирование, намекнуть о возможном прекращении поддержки на международных форумах, пригрозить санкциями палестинским «князечкам» в ООН, в ЮНЕСКО и в прочих инстанциях.

Другой сценарий (его выбирали и прежние президенты – Буш-отец, Клинтон): Обама просто охладит к нашим проблемам и займется своими, американскими, коих у него немало, и число их растет с каждым днем – благодаря его же усилиям реализовать социалистические идеи в еще одной отдельно взятой стране.

Юрий МООР-МУРАДОВ,
Израиль
ZMAN.com

Фото: Reuters

МНЕНИЕ

Прежде всего, должен сказать - и это главное! - я буду голосовать против Обамы. Конечно, не потому, что он демократ. Только в прошедшем веке отличными президентами США были несколько демократов. А приятный и компанейский парень, но слабенький президент Буш был республиканцем. Дай Б-г сегодняшним республиканцам быть похожими на демократов Трумэна, Рузвельта, Кеннеди.

Я буду голосовать против Обамы, конечно, не потому, что реформа здравоохранения, предложенная им, плоха. Вопрос не имеет простых решений и напоминает мне попытку напаять на взрослого ожиревшего человека штанишки, сшитые для него в пятилетнем возрасте. Такая «примерка» неминуемо приведет к тому, что штанишки лопнут по швам и человек окажется с голым задом. Штанишки надо перешить, сделал их покороче. При этом неминуемо будет много недовольных.

Конечно, не потому, что Обама черный. Я сам не голубых кровей, а, по мнению многих, просто «пархатый жид». Так что борьба за равное место под солнцем, если она не переходит в «расизм наоборот», за равные права с другими мне понятна и близка.

Голосовать против Обамы я буду, в основном, по трем причинам.

Причина первая – я гражданин США.

Я люблю эту страну, которая в течение долгого время была маяком мира, его лидером и гарантом. Обама, на мой взгляд, планомерно разрушает Америку, подрывает ее фундамент, ведет к распаду. Делает это во всех сферах – в экономике, морали, силе и богатстве, в ее обороноспособности. Почему он так делает, я не знаю, да это и не имеет решающего значения. Важны не столько мотивы, сколько результат. А результат за первый срок правления Обамы просто катастрофический: страна отброшена далеко назад во всех направлениях, экономика разрушена.

За три года правления Б.Обамы Америка несказанно ослабла и одряхла. Долг страны вырос фантастически – до 15 триллионов долларов, инфляция нарастает, цена на золото поднялась в 10 раз: еще недавно она составляла 200 долларов за унцию, а сегодня подходит к 2 000. Учитываемая безработица за последние два года составила официально в среднем 9,1%, а реально - 17%.

Войны в Ираке и Афганистане проиграны. Солдаты бесславно возвращаются домой. Медицинское обслуживание населения и образование (как в школах, так и в колледжах и университетах) с каждым днем ухудшается. Социальное обеспечение наших стариков ру-

Я СВОЙ ВЫБОР СДЕЛАЛ

шится на глазах. Строительство новых домов заморожено. Все производство перенесено в Китай, Индию, Африку и др. Страна оказалась в полной зависимости от поставок Китая, России, исламистов – как в снабжении энергоресурсами, дешевой рабочей силой, инвестициями, так и в своей политике. Сами США почти ничего не производят. Мораль в стране деградирует, семьи рушатся, зато резко увеличивается число жён мужского пола, что стало легальным, и т.д.

Мультикультуризм, насаждаемый Обамой, ведет к реальному распаду страны по национальному признаку. Уже сегодня афроамериканцы, латинос, мусульмане и азиаты, чуждые американской культуре и менталитету, являются большинством в ряде штатов. Через 20-30 лет они будут большинством в стране. И это – конец современной Америки.

Причина вторая – я еврей. В течение веков Америка была единственной страной в мире, где нам было легко дышать, страной, в основу которой были положены многие идеалы иудаизма, страной и народом, в подавляющем своем большинстве дружелюбно настроенным по отношению к евреям. Так задумали отцы-основатели США. Вот что они писали и говорили.

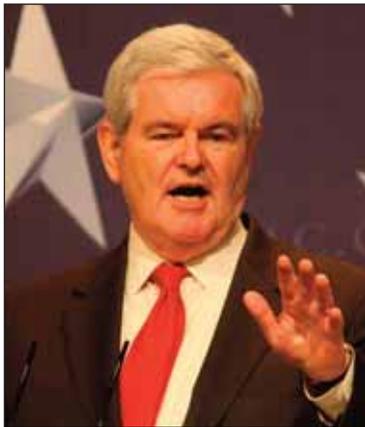
Джордж Вашингтон, 1-й президент США: «Да будут встречены Дети Стада Авраамова, что поселились в земле этой, добротой прочих обитателей ее; и пусть каждый из них воссядет без опаски у своей лозы или у смоковницы, и никто да не посеет в нем страх».

Джон Адамс, 2-й президент США: «...Я утверждаю, что евреи сделали больше для человеческой цивилизации, чем любая другая нация на Земле. Даже если бы я был атеистом и верил в слепую судьбу, то всё равно я бы верил в то, что этой судьбе было угодно, чтобы именно евреи были избраны для хранения и передачи всему человечеству идеи о высшем разуме, могучем и мудром, правящем Вселенной, что является великой основой всей морали, и, как следствие, всей цивилизации... Они (евреи) – самая прекрасная нация, когда либо населявшая эту Землю. Я действительно хочу, чтобы еврейский народ вернулся в Иудею в качестве независимой нации».

И действительно, евреи в значительной мере расцвели, оплодотворили Америку и в бизнесе, и в науке, и в искусстве, и в других областях. Достаточно сказать, что в США один миллиард приходится, в среднем, на семь миллионов жителей страны. Но среди миллиардеров один (Опра Уинфри) приходится на 46 миллионов афроамериканцев и 1 на 55 тысяч евреев (разница с афро-

американцами - более чем в 1000 раз). Среди всех американцев лауреатов Нобелевской премии 157 человек. Из них – 63 еврея, составляющих всего 1,7% жителей страны.

Разумеется, это не только благодаря особенностям евреев, но, в первую очередь, благодаря равным со всеми условиями самовыражения. Зажатая веками энергия евреев впервые под давлением вырвалась наружу.



А что в этой ситуации делает 44-й президент США?

Он разрушает Израиль, руками исламистов хочет сбросить евреев в море. Всячески поддерживает наших врагов, которые для самих США являются еще большими врагами. Ориентируется на исламизм. Подтачивает вековые устои Америки. Евреям вредит, вооружает их врагов, но за нужными ему головами на выборах обращается к тем же евреям, пытаясь задобрить еврейских избирателей сладкими речами. За последние три года антисемитизм в США, особенно среди афроамериканцев и латиносов, заметно вырос.

Третья причина – я за капитализм и против коммунизма-социализма.

Коммунизм – пустая вредная сказка. Он противоречит природе человека.

Природа человека и всех животных базируется на инстинкте «Это - мое!». Это первое, что кричат дети. Это основной стимул для труда, а не тунеядства. Это движущее начало, способствующее преодолеть человеку трудности жизни. Поэтому я за капитализм и против коммунизма-социализма.

А Обама, судя по всему, как раз наоборот.

Каждый мнит себя стратегом, видя бой со стороны. Но я не человек со стороны. Большую часть своей жизни я прожил в стране, строившей коммунизм и социализм, и на личном опыте познал, что это такое и к чему ведет. Это прямая дорога к Сталину и Гитлеру. Не случайно подавляющее большинство евреев при первой возможности удрали из России.

Выше я назвал три, как мне кажется, весомые причины, по которым буду голосовать против Обамы. Теперь о том, за кого же на предстоящих выборах я буду

голосовать?

Отвечаю: за республиканца Гингрича, если, конечно, он станет претендентом. Об этом я писал еще до начала республиканской гонки в претенденты на пост президента и задолго до последнего рывка Ньюта Гингрича в лидеры.

Ньюту Гингричу шестьдесят восемь лет – не так молод, как хотелось бы, но в самый раз для мудрого президента. В прошлом – профессор (обладатель докторской степени по истории). Вошёл в историю США как идеолог «республиканской революции» — в 1994 году его партия впервые за четыре десятилетия получила контроль над Палатой представителей США. Гингрич был избран спикером и продержался в должности четыре года, в течение которых Конгресс одобрил важнейшие социальные и бюджетные реформы.

Гингрич опубликовал книгу «Контракт с Америкой» — перечень обязательств и важных идей о будущем этой страны. В 1995 году журнал «Тайм» назвал его «человеком года». Гингрич - великолепный оратор, эрудит.

Но главное для меня не это. Главное – его позиция по ключевым для меня вопросам, о которых я писал выше, говоря о Обаме. Проиллюстрирую это на примере отношения к Израилю. Гингрич сегодня – самый большой и убежденный сторонник еврейского государства среди всех претендентов на пост президента США. Ниже – несколько его высказываний.

«Иерусалим был воссоединен, и впервые почти за 2000 лет еврейский народ пришел к Стене Плача как хозяин собственной страны. И теперь каждый год сотни тысяч евреев идут по улицам Старого города к месту, сохранившемуся по сей день в религии, в сердце всех и каждого».

«Сейчас Израиль и США стоят на опасных перекрестках, где выживание Израиля и безопасность Америки взаимосвязаны. Несмотря на серьезные меры, предпринимаемые нашими народами в борьбе с террором, бандиты все выше поднимают голову во многом потому, что их требования все чаще принимаются европейскими союзниками США. И так же все сильнее они звучат в ООН, при согласии и поддержке которой Иран, «Хизбалла» и ХАМАС вооружаются, становятся все наглее и опаснее».

«Иерусалим – это безоговорочно единая и неделимая столица еврейского государства».

В случае избрания президентом страны Гингрич обещает немедленно перевести в Иерусалим посольство США и заодно перетрясти Госдепартамент, заменить его закостеневшую бюрократию молодыми

высокообразованными политиками – профессионалами нового типа.

«США никогда не признают ХАМАС. Опасны потуги представителей администрации Обамы разделить ХАМАС на террористическую и политическую составляющие и «дружить» только с одной из них».

Гингрич категорически отрицает так называемое «право на возвращение палестинских беженцев» и призывает правительство США прекратить финансирование ООН в случае одностороннего признания палестинского государства в границах 1967 года.

Он также призвал активно, «агрессивно» противостоять растущей угрозе оснащенного атомным оружием Ирана, его президенту Ахмадинежаду, призывающему не только стереть Израиль с лица Земли, но и к миру без Америки.

«Необходимо отменить «социалистическую» систему лагерей беженцев ООН, живущих только за счет экономических вливаний, как морально разлагающую, ведущую к нищете, изживенчеству, являющуюся питательной средой терроризма. Гингрич предлагает новый подход, стимулирующий развитие, предпринимательство, ведущие общество к нормальной жизни».

Гингрич напрямую обратился к народу Израиля:

«Мы верим, что совместными усилиями мы вернем мир Израилю. Если сегодня разоружить Израиль – завтра его не будет. Но если сегодня разоружить Иран, «Хизбаллу» и ХАМАС – завтра на Ближнем Востоке наступит мир. Пусть знает народ Израиля: его место в сердцах американцев непоколебимо – с момента создания Израиля, сейчас и навсегда. Мы знаем: если силы терроризма смогут уничтожить Израиль сегодня, завтра они придут к нам».

Только вместе мы сможем оставить нашим детям и внукам свободный и безопасный мир. Отступление к границам 1967 года станет самоубийственным для Израиля.

Я думаю, что судьбы США и Израиля до такой степени переплетены, что выживание одного государства неотделимо от другого. Идея Обамы об отступлении к границам 1967 года выглядит не только безответственной, но и самоубийственной для Израиля, а значит и для США.

Я скажу сильному народу Израиля: никогда, ни при каких условиях вы не утратите ваше место в сердцах американцев!» Что же в итоге?

Все сказанное выше, по моему мнению, однозначно говорит о том, что Обама должен стать президентом одного срока. К власти после выборов должны прийти республиканцы во главе с президентом Ньютом Гингричем. Надеюсь, так и будет.

Петер АППЕЛ,
Нью-Йорк

КУЛЬТУРА

В цокольном этаже переоборудованного театра на Западной 44-й улице, между легендарным рестораном «Сарди» и кегельбаном, в одном квартале от Таймс-сквер и через дорогу от афиш мюзикла «Мемфис», находится «Дискавери на Таймс-сквер». Это - проект кабельной телевизионной сети «Дискавери», он рекламирует себя фразой: «Больше чем музей». Выставка «СВИТКИ МЕРТВОГО МОРЯ: ЖИЗНЬ И СМЕРТЬ В БИБЛЕЙСКУЮ ЭПОХУ» выглядит здесь удивительно уместной.

«Дискавери на Таймс-сквер» поначалу видится точкой, мало пригодной для подобной экспозиции: выставлять религиозные документы древнееврейской секты здесь, а не в музее Метрополитен, даже кажется безвкусицей. На самом же деле нет ничего логичнее, чем отыскать библейское прошлое в средоточии американского семейного туризма, скрещенном с развлекательным центром.

Библейский мир и Свитки Мертвого моря вышли из застенок высоколобой культуры и выставлены между экспозицией по судебной медицине и популярным телесериалом «CSI: Место преступления».

При входе на выставку на стены проецируются изображения Свитков Мертвого моря, и живой диктор в костюме, по мысли организаторов, археолога вещает о «бесценных артефактах, которые служат звеном в цепи, связывающей нас с прошлым».

Посетитель рассчитывает на что-то мультимедийное. Но дальше экспозиция вполне статична — экспонаты просто помещены в стеклянные витрины. Их расстановка подчеркнута тщательна, ибо они рассказывают историю на две трети древнюю,

СВИТКИ МЕРТВОГО МОРЯ - ЖИВЬЕМ НА ТАЙМС-СКВЕР!

а на одну — современную.

Начинается выставка с показа истории Святой земли за последние две с половиной тысячи лет. Небольшая подборка предметов представляет эпоху, уходящую в глубь веков - от Оттоманской до Римской империи, вкратце освещается постбиблейская эра.

Связь современного и древнего Израиля отмечается, но не подчеркивается. Особое внимание уделено христианской и мусульманской эпохам и даже иностранным захватчикам, вроде филистимлян и крестоносцев.

В центре экспозиции — то, что было извлечено из коллекций Управления древностей Израиля. Здесь сочетаются два древних элемента.

Первый — артефакты времен Иудейского и Израильского царств. Сверхизобильно представлены различные предметы: кувшины для хранения высотой почти в человеческий рост, крохотные резные печати с изображениями, которые можно рассмотреть лишь через увеличительное стекло, горшки всех форм и размеров, каменные гири и серебряные украшения, керамические статуэтки, каменные алтари и ванны.

Все это наглядно демонстрирует саму ткань повседневной жизни и верований того времени. Образование, музыка, искусство и культура тех времен показаны крайне привлекательно, хоть и вполне привычным образом. Материалы рассказывают о судьбе мелких царств, впоследствии поглощенных крупными империями.



Второй элемент — сами Свитки Мертвого моря. Выставка изящно устроена таким образом, что посетители спускаются в круглый зал с громадной круглой же витриной в центре. На возвышении в середине стоит единственный кувшин — из тех, в которых и были обнаружены свитки.

Это омфалос — пуп всей экспозиции и метафорически, и буквально. Все прочее собрано вокруг него. Сами свитки — в витрине, в сумраке за защитным стеклом. Нужно сильно прищуриться, чтобы разглядеть эти клочки пергамента. Увеличенные фотографии с подсветкой позволяют ознакомиться с ними подробнее.

Здесь очевиден подтекст: Свитки Мертвого моря притекли к нам напрямую из древнего Израиля, и поток этой традиции не прерывался, хотя сами царства могли пасть.

Омфалос также служит центром и более широкого контекста. По внешнему ободу зала посетители проводят с экскурсией, которая охватывает взлет и падение Иерусалима, повседневную жизнь Кумрана и обнаружение там свитков в 1947 году.

Местами экспозиция выглядит слишком уж нарочитой: к

примеру, в затемненном алькове содержится изображение Десяти Заповедей. Можно нажать на кнопку, осветить и услышать какую-нибудь одну. А можно и все.

В витринах ближе к концу экспозиции представлена поэма, приписываемая персидскому мистику-суфисту Руми, в которой содержатся слова «ни христиан, ни иудей», и фрагменты арабских надписей и резных каменных распятий. В этих предметах отражены «чаяния разнообразных обществ, населявших Землю Израиля».

Выставка осторожно заявляет: у «авраамических религий» — не только иудаизма, но и, до определенной степени, христианства и ислама — «общие корни, лежащие в Свитках Мертвого моря», например понятие о «праведном учителе» и «представление об идеальном Израиле».

В этом заявлении — целый ряд экуменических натяжек. Взаимосвязь Свитков Мертвого моря и христианства горячо обсуждается с самого их обнаружения. Еврейские ли это документы, проливающие свет на сектантскую среду, из которой произошло христианство, или же они предваряют собой или даже содержат в себе христианские верования?

Связь с исламом еще хитрее: Авраам действительно стоит у его истоков, однако ислам полагает его первым мусульманином. Отменяющие друг друга идеи христианства и ислама нигде не упоминаются. В Послании к Колоссянам (3:11), например, есть слова, похожие на те, что припи-

саны Руми: «...где нет ни Еллина, ни Иудея, ни обрезания, ни необрезания, варвара, Скифа, раба, свободного, но все и во всем Христос».

Организаторы нынешней выставки учтиво и удачно избегают подобных вопросов, и у посетителя остается теплое чувство причастности и к прошлому, и к будущему. История Масады, что характерно, представлена в укромном алькове; злоты и их гибель, некогда считавшиеся чуть ли не вершиной героизма, теперь переоценены, и альков символизирует тот прискорбный тупик, в котором они оказались.

На последнем стенде выставки прямая веб-трансляция показывает площадку перед Стеной Плача. За ней - Храмовая гора. Женский голос в записи пропевает стихи Торы. Сразу за выходом — сувенирная лавка.

Согласны мы с экуменическим посланием выставки или нет, нельзя не признать: есть что-то чудесное в том, как масса знакомых предметов разложена по-новому — так, чтобы рассказать историю. Тем и должны заниматься музеи, а эта их функция ныне слишком часто замещается «блокбастерными» экспозициями.

Сенсационность Свитков Мертвого моря неоспорима, однако в прежней своей жизни они рассказывали о вере и надежде. Нынешняя выставка искусно делает то же самое — но лишь применительно к их последующей судьбе.

А то, что дело происходит на Таймс-сквер, приближает и сам рассказ, и непрерывность существования евреев и Израиля к главному руслу американской культуры. Тем самым куется еще одно звено в той самой цепи истории.

JEWISH IDEAS DAILY
Перевод
Максима НЕМЦОВА

СОХНУТ

На торжественной церемонии, прошедшей сегодня в иерусалимском отеле Рамада, глава Еврейского агентства Натан Щаранский открыл всемирную сохнутовскую интернет-сеть еврейских школ. Отныне преподаватели и ученики израильских школ и еврейских школ в странах диаспоры смогут посредством «виртуальной учительской» напрямую общаться друг с другом. С помощью сети Сохнута сотни еврейских и израильских школ превратятся в школы-побратимы.

Цель сети - создать непосредственные связи между учениками и учителями этих школ и тем самым укрепить и расширить связь евреев диаспоры с государством Израиль. С помощью сети молодежь диаспоры получит возможность узнавать о событиях в Израиле от своих сверстников, а не только из враждебных Израилю средств массовой информации, а израильтяне — больше узнать о том, что происходит в еврейских общинах мира.

В Северной Америке действуют сегодня 850, а в странах СНГ - 300 еврейских школ (как дневных, так и воскресных). В них учатся сотни

СОХНУТ СВЯЗАЛ СОТНИ ИЗРАИЛЬСКИХ И ЕВРЕЙСКИХ ШКОЛ ВО ВСЕМ МИРЕ



тысяч еврейских детей, большинство которых имеет слабое представление о том, как живут их сверстники в Израиле и в странах диаспоры. Прямое общение с помощью «виртуальной учительской» поможет облегчить эту проблему. Кроме того, Сохнут, создал специальный Центр подготовки для учителей - как еврейских, так и израильских школ.

На первом этапе к сети уже подключились 200 школ из Израиля, России, США, Канады, Британии, Австралии, ЮАР, Швейцарии, Венгрии, Турции, Мексики и Аргентины. Инициатором и руководителем сети является глава отдела Сохнута по партнерству с общинами диаспоры Андриана Арбель.

Во время церемонии была зажжена третья свеча Хануки. С помощью экранов, установленных в зале, участники церемонии — учителя израильских школ - наблюдали, как вместе с ними на разных континентах ханукальные светильники зажигали ученики еврейских школ, вошедших в сеть Сохнута, в том числе московской школы ТХИЯ.

Открывая церемонию, глава Еврейского агентства Натан Щаранский сказал - «Связь с еврейскими общинами диаспоры имеет судьбоносное значение для государства Израиль. Создание всемирной сети Еврейского агентства - это новый этап в укреплении и расширении этой связи, важной для обеих сторон»

На фотографии пресс-службы Сохнута — во время зажжения ханукальных свечей.

Давид ШЕХТЕР,
пресс-секретарь
Еврейского агентства
Фото: Сассон Турам

\$19⁹⁹
всего за
в месяц



5-ти ступенчатая
система очистки воды

EZwaterPure
You Deserve The Best!

Бесплатная

- ✓ ПРОВЕРКА КАЧЕСТВА ВОДЫ
- ✓ ЗАМЕНА ФИЛЬТРОВ
- ✓ ГАРАНТИЯ НА ВСЕ ВРЕМЯ ЭКСПЛУАТАЦИИ

ЗВОНИТЕ 718-913-5343

www.EZwaterPure.com

ИСКУССТВО

В ходе реализации «Программы адресных мероприятий по развитию сферы туризма и увеличению экспортного потенциала туристических услуг по Бухарской области на период 2011-2012 гг.», утвержденной Кабинетом министров Республики Узбекистан, в Бухарском регионе будут построены гостиницы, модернизирована туристическая инфраструктура, разработаны новые маршруты, а также организована работа по повышению квалификации кадров в сфере туризма.

Благородная Бухара известна всему миру как древний уникальный город на Великом шелковом пути. Множество туристов ежегодно приезжают сюда, чтобы познать загадочную историю Востока, ознакомиться с самобытной культурой и пройтись по узким улочкам старой Бухары.

Уникальные историко-архитектурные памятники словно магнит притягивают туристов. Высокий уровень сервиса в сочетании с богатым турпотенциалом заставляют туристов возвращаться сюда вновь и вновь.

Именно в целях создания

УЗБЕКИСТАН ПЛАНИРУЕТ СОЗДАТЬ ЦЕНТР «БУХОРО ШАШМАКОМИ»



Уникальные туристические объекты Бухарского региона станут местом для приятной прогулки, знакомства с культурой и природой Узбекистана. В частности, вокруг озера Девхона в Караулбазаре будет построен центр отдыха туристов с возможностью рыбалки, организована программа «Camel Safari» -

комфортных условий для гостей в рамках Программы запланировано строительство гостиницы вблизи комплекса «Бахауддина Накшбанди» до 40 мест, трех трехзвездочных гостиниц на 160 мест, а также будут реконструированы гостиницы «Зарафшан» и «Варахша» в городе Бухаре.

В сфере развития туристической инфраструктуры намечено создать условия для туристов на территории исто-

рико-архитектурных памятников, установить информационные таблички на узбекском, русском и английском языках.

Туристы смогут оценить всю красоту ночной Бухары, прогуливаясь вдоль освещенных торговых рядов Токи-Саррофон, Токи-Телпакфурушон, Токи-Заргарон, по территории исторических комплексов Пойи Калон, Ляби Ховух, Ситораи Мохи-Хоса и Арк.

увлекательного путешествия на верблюдах.

Комфортные условия для туристов будут организованы и на территории экологического центра «Джейран», где желающие увидят редкие виды животных, насладятся красотой природы и отдохнут в тени зеленой чинары.

Удивительная культура узбекского народа, его традиции и обычаи будут представлены в рамках организуемых меро-

приятий «Ковун сайли», «Палов сайли», «Шелк и специи». Планируется создание центра «Бухоро шашмакоми», где туристы смогут послушать «Шашмаком» - классический стих с богатым ритмическим разнообразием и музыкой, сочинявшейся по канонам классики.

Бухара хранит традиции не только в музыкальном искусстве, широко славится своими традициями и бухарское ремесленничество. В созданных исторических селах ремесленников в торговых рядах на базе «караван-сараяв» туристы смогут ознакомиться с процессом производства изделий народного ремесленничества, а также приобрести ценный сувенир на память об увлекательной поездке.

Отдельное внимание в настоящей Программе уделено продвижению турпотенциала региона на международные рынки. Прорабатывается вопрос участия туроператоров региона на зарубежных туристических ярмарках в Берлине, Лондоне, Пекине, Нью-Йорке, Москве и в других городах.

Реализация данной Программы с бюджетом в 9,015 млн долларов станет важным шагом в привлечении дополнительных потоков туристов.

12.uz

MASSADA II - car & limousine service

- * Диспетчерская служба работает круглосуточно
- * Набираем водителей со своими автомобилями

В районе Rego Park,
Local - \$6.

63-51
Austin Str.
Rego Park,
NY 11375



Toll free: (877) 627-2322
(718) 969-4444, (718) 897-0070
Fax: (718) 897-3885

Принимаем все
кредитные карточки

Pain Management

Специалист по
лечению боли

718-263-0055



Daniel Khaimov, M.D.

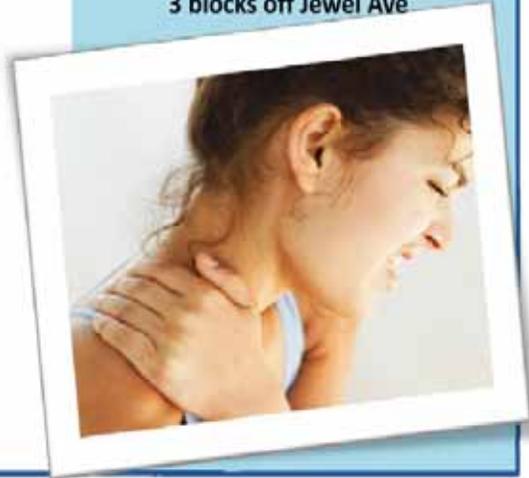
- Выпускник Медицинской школы Йельского университета (Yale Medical School)
- Резидентуру проходил в Колумбийском университете (Columbia University)
- Board Certified in Pain Management
- Board Certified in Anesthesiology

71-12 Main Street,
Kew Gardens Hills NY 11367
3 blocks off Jewel Ave

Доктор лечит:

- Боль в спине
- Радикулит
- Боль в шее
- Невропатия
- Грыжа диска
- Артриты
- Спазмы
- Cancer Pain
- RSD or CRPS

**Избавьтесь
От
БОЛИ**

**В ПОДДЕРЖКУ ДЖОНА ЛУ**

Джон Лу выступает перед сторонниками в китайской общине

Лидеры ведущих китайских организаций Нью-Йорка провели пресс-конференцию в Манхэттене, где выразили свое возмущение ходом федерального расследования фактов сбора средств на избирательную кампанию ревизора города Джона Лу и расистской травлей выходца из Тайваня, развязанной в некоторых газетах.

Выступавшие на пресс-конференции американцы китайского происхождения говорили о недопустимости публичных оскорблений Джона Лу, которому не предъявлены никакие обвинения в нарушении закона. Участники акции также призвали федеральную прокуратуру и ФБР либо предъявить какие-либо обвинения нарушителям закона в истории со сбором средств на предвыборную кампанию Джона Лу, либо объявить о немедленном закрытии этого дела.

В последние недели из офиса федерального прокурора постоянно происходит утечка информации в прессу о новых повестках в китайские организации и бизнесы, поддерживавшие ревизора Джона Лу. А в городских газетах, особенно в "Нью-Йорк пост", развернулась кампания по дискредитации контролера с явно расистским уклоном и высмеиванием его китайской фамилии.

По мнению, лидеров китайских организаций, первого американца азиатского происхождения, занявшего такой высокий пост в городском руководстве Нью-Йорка, умышленно подталкивают к отставке и нервному срыву. "Неужели нам мало примера рядового Дэнни Чена, которого довели в армии расизмом и издевками до самоубийства?" - гневно спросила Вирджиния Ки на пресс-конференции в Чайнатауне.

F.O PRODUCERS
PRESENTS

**KOBI
PERETZ**

פואד עובדיה
דוד סאיג מציגים

**קובי
פרץ**

**КОНЦЕРТЫ
КОБИ ПЕРЕЦА**

(Израиль)
СУББОТА, 28 ЯНВАРЯ

в 8:30 вечера
ВОСКРЕСЕНЬЕ 29 ЯНВАРЯ
в 8:30 вечера

РАФАИЛОВЫ - ЛУЧШИЕ В КВИНСЕ**ПРИЗНАНИЕ**

Лучшим спа, по мнению газеты «Квинс курьер», является салон «JNS – Nails & Spa», Сергея и Юлии Рафаиловых, который находится на углу 185 Street & Union Turnpike, Fresh Meadows.

- Для нас это приятный сюрприз, - делится своими впечатлениями Юлия Рафаилова, - так как сотрудники газеты осмотрели десятки подобных бизнесов Квинса. Учитывались данные контролирующих инстанций и отзывы наших клиентов. По их результатам и дана это высокая оценка.



Когда корреспонденты The Bukharian Times пришли в салон, застали там Лану Рубину.

- Я постоянно прихожу в этот салон и могу отметить, что за последнее два года здесь заметно поднялось качество обслуживания, - поделилась она своим мнением.

А вот мнение коллеги Тавриз Ароновой:

- Юлия Рафаилова – блестящий профессионал высочайшего уровня. Тонкий, чуткий подход к каждому клиенту обеспечивает абсолютное удовлетворение ее работой. Изящество и элегантность, которые проповедует Юлия, возвышают женскую душу над сегодняшней суетой.

- Пользуясь случаем, хотим поздравить наших клиентов с Новым годом и желаем им всем доброго здоровья, - сказали нам на прощание Юлия и Сергей Рафаиловы.



Рафик ШАРКИ

Фото Мэрика Рубинова

РЕСТОРАН "ВИКТОРИЯ"

Глатт-кошерный ресторан
под наблюдением раббей Игала Хаимова

Владельцы ресторана "Виктория" Слава Аронбаев и Алик Симхаев приглашают провести в нашем ресторане любое торжество: свадьбу, ингейджмент пари, бар/бат-мицву, юбилей и т.д., а также поминки.



Группа "Виктория"

Вместимость зала:

пари -
200 человек,
поминки -
до 300 человек



Контактные телефоны:

718-581-6933 Слава
718-830-4574
347-720-8191 Алик

91-33 63RD DR, REGO PARK, NY



בס"ד

Glatt Kosher

Gabriel's

Restaurant

Семейный праздник или торжество, дружеская встреча за приятным столом, корпоративный ланч... Подобные события следует без сомнений доверять Грише Мордехаеву - тонкому знатоку своего дела, с сороколетним опытом.

Вас ждет персональное исполнение любого блюда восточной и европейской кухни, приятная музыка и деликатный сервис.

ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ КЕЙТЕРИНГ
ВО ВСЕХ ЗАЛАХ НЬЮ-ЙОРКА

**ВСТРЕЧАЙТЕ С НАМИ
КАЛЕНДАРНЫЙ НОВЫЙ
2013 ГОД!**

Weddings • Engagements • Bar-Bat Mitzvah
Birthday & Family Parties • Corporate Events

718-397-1818
90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374



GM Grisha Mordechaev

Ресторан Fortuna

глатт-кошерный -
под наблюдением Игала Хаимова

проводит все виды торжеств:
свадьбы, бар- и бат-мицвы,
юбилей и т.д., а также поминки.

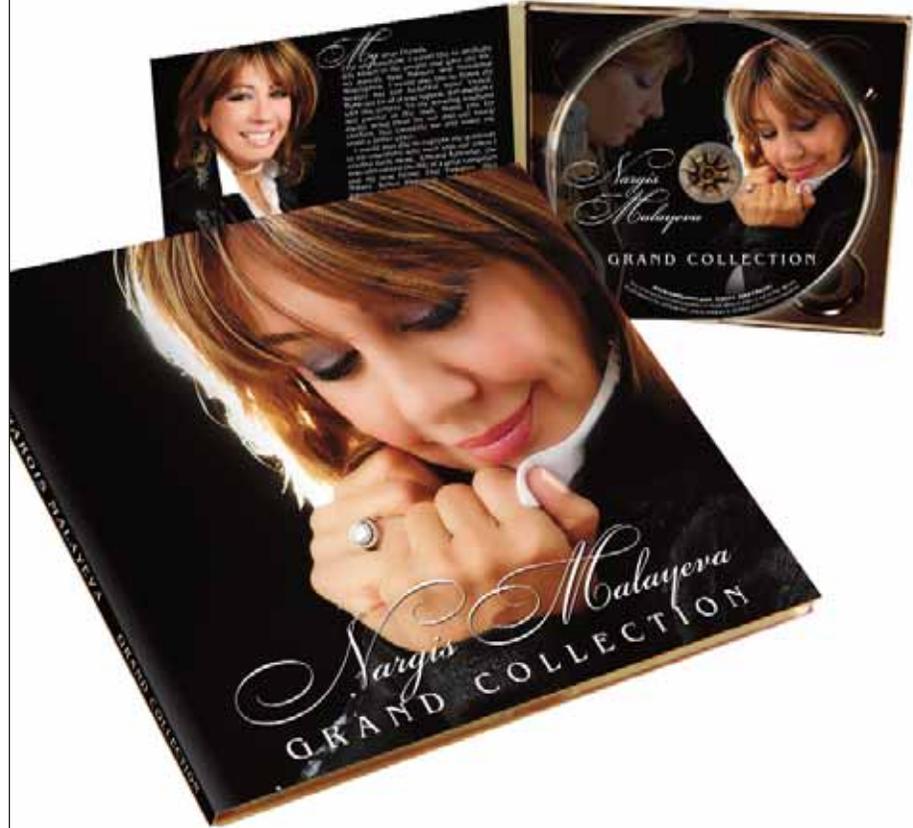
Ланч спешл - \$8,49
**Разнообразные и эксклюзивные
блюда из перепелки ...**

Разнообразные изысканные блюда
восточной и европейской кухонь
и отличный сервис гарантируют
отличный отдых.

**У нас можно великолепно
провести Новогодние
праздники.**

Тел.: 718-896-6661, 718-552-6170

Адрес: 64-06 108 St
Forest Hills, NY 11375



Любители творчества популярной певицы Нургис Малаевой имеют возможность приобрести новый диск "Grand Collection".

Диск можно приобрести в:
"Boris Production" • "Albert Record" • "Восток"

26
Февраля

Впервые в Нью Йорке

живой звук и шоу балет

Братья Шахунц

Авторы хитов "Голубка", "Яна-Яна",
"Скажи мне да" и многих других.

Millenium Theater

1029 Brighton Beach Avenue New York

Воскресенье 26 Февраля, 2012

7 часов вечера

Millenium Theater (718) 615-1500 Tamara (718) 526-0791

Mira (718) 271-3538 Da Michele II (718) 897-4500

BAMA (917) 670-4436

russianny.com ruconcert.com

Музыка хорошего настроения



EAST COAST REALTY PARTNERS BY
ZARINA
7181 644-4666

Смотрите наши передачи 6 раз в неделю на 57 Канале Time Warner Cable

Понедельник 9:30 вечера, Вторник 11:00 утра, Среда 8:00 вечера, Пятница 11:30 утра и 8:30 вечера, по Субботам 2:30 дня.

Glatt Kosher גלאט כשר

31 Декабря

Melody

RESTAURANT

Принимаются заказы на

Новогодний Карнавал

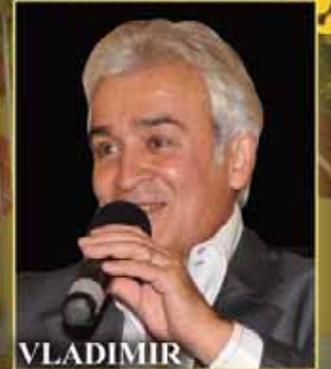
Лучшая музыка, танцы, шоу, игры, лотерея,
развлечения всю ночь!

718-380-4400
Yakov 718-502-3512

157-09 72nd Ave.
Kew Garden Hills 11367



RAJ



VLADIMIR



NARGIS



PAVEL

ПОСТОАКТУМ

После публикации материала «Ханукальный сефар-той от братьев Юсуповых» редакция газеты получила от читателей немало откликов.

В частности нас спрашивали, почему не рекламировалось столь важное для жизни общины мероприятие?

Мы попросили братьев ответить на этот вопрос.

Эдуард Юсупов:.

- Во-первых, мы весьма признательны всем, кто принял участие в этом событии, и, конечно же, газете The Bukharian Times, так оперативно откликнувшейся на сефар-той и поместившей прямо на следующий день такой подробный репортаж. На вопрос: «Почему не рекламировались?» ответу: это мероприятие было организовано с намерением активного вовлечения учащихся иешивы Квинс-гимназия. Поэтому приглашены были дети, их родители. Несмотря на рабочий день, четверг, все же пришло немало и взрослых людей, кото-

ЭДУАРД И МИХАИЛ ЮСУПОВЫ: СПАСИБО ВСЕМ, ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!



года провел немало мероприятий, посвященных памяти нашего отца Рошеля Юсупова.

В разговор вступил и Михаил Юсупов:

- Хочется также выразить особую признательность раввину Моше Котлярскому, который несмотря на свою занятость счел нужным посетить наше мероприятие, а также всем лидерам и активистам бухарско-еврейской общины, прихожанам Главной синагоги Центра бухарских евреев, принявшим участие в этой церемонии. В частности, Борису Кандову, Симхе Алишаеву, раввину Когану, раввину Рахмину Мурдахаеву, раввину Иосифу Акилову, Моше Аминову, Борису Кандхорову, Амнону Кимягарову, Рубену Акилову Арону Аронову, Рафаэлю Некталову, братьям Борису, Биньямину, Рубену, Давиду Катаевым, Элиезеру Миерову, Моше Миерову, Зое Михайловне Таджиковой, Рене Абрамовне Елизаровой, Григорию и Роману Кайковым и другим гостям сефар-той за внимание к нашему мероприятию и его поддержке. Этот день не стал бы столь ус-



рые находились в этом районе Квинса.

Михаил Юсупов:

- Мы выражаем благодарность раввинам Залману Зволуну и Ицхаку Воловику, которые не только четко организовали шествие по улицам Рего Парка, но привлекли почетных раввинов ХАБАДа, в частности -исполнительного директора этой организации раввина Моше Котлярского, выступив-

шего с интересным и серьезным обращением к нашей общине. И, конечно же, особые слова признательности раввину Рахмину Ладаеву, который в течение



пешным, не будь руководства нашей мамы Шушаны Юсуповой, сестер Ширин и Леи, зятя Маркиэля Пинхасова, нашего дядю Романа Исакова, дядю Бориса Худайдатова, тетю Нину Исакову, Рафаэля Батурова, Сашу, Геннадия, Ирину, Арона Батуровых, Нисона Исакова, Якова Исакова, Эдуарда Исакова, музыкантов Романа Бадалбаева, Славу Мататова, Вячеслава Аронбаева, DJ Mike и всех, кто был с нами в этот день. Спасибо!

Под наблюдением
раббая Игалея Хаимова **ב"ס ד**

Eilat Restaurant

Glatt Kosher



Радостная, праздничная атмосфера
отличный сервис, уютная обстановка
изысканные блюда восточной,
израильской и европейской кухни,
приятная музыка сделают
ваш отдых у нас незабываемым.

**Принимаем заказы на
проведение 25 декабря
Hanukah Party и нового
календарного 2012 года**

Новый владелец
ресторана -
Давид Исраилов

В субботние и
воскресные
вечера -
живая
музыка



718-459-1200

97-25 64th Road, Rego Park, NY 11374

НАСИХА-

ב"ס ד

ПРИНЦЕССА

ГЛАТ-КОШЕРНЫЙ РЕСТОРАН

Shhita Beit Yoseph



**Принимаем заказы на
календарный Новый Год**

**98-92 Queens Blvd
(напротив "Ор-Натан")**

*Проводим
любые
торжества*



Вместимость БОЛЬШОГО ЗАЛА
(пари) – 120 чел.,
юшво – 180 чел.,
VIP ЗАЛ (пари) – 40 чел.,
юшво – 60 чел.

ТЕЛ. (718) 459-0680 • (917) 622-7315 Авнер

GELANI

BATH AND KITCHEN

Весь товар имеется в наличии

www.gelanybathandkitchen.com



**Гела
Гелашвили**

Гранитные и порцелановые плитки
Дизайнерский кафель из Италии и Испании
Valentino, Tiffany, Panaria, Gucci и другие.

Дизайнерские умывальники и туалеты
с отделкой в 24 карата золотом
итальянских компаний Jitany, Motellazione.

Лучшее качество и дизайн бассейнов,
джакузи, ванных комнат,
кухонных кабинетов, туалетов, саун,
парных комнат.

Молдинги и лепки из гипса
итальянских компаний, камины,
медальоны, биде, раковины.

Кашерное кухонные мойки.

При покупке полной ванной комнаты
специальный подарок от Gelani Corp.

**Бесплатный паркинг
для клиентов**

Tel: **(718) 263-9030**
Toll free: (800) 989-9030
Fax: (718) 263-9013

JCCA's Bukharian Teen Lounge
invites high school students to

CAREER NIGHT

**Meet NYU Medical
School Students**

Learn about careers in
medicine and how you can
start preparing now!



**Monday, Jan. 9
6:00-7:00pm**




JCCA's Bukharian Teen Lounge
64-05 Yellowstone Blvd (enter on 64th Rd)
Forest Hills, NY, 11375
(718) 275-6489




ПУТЕВЫЕ ЗАМЕТКИ



Рафаэль НЕКТАЛОВ

*Продолжение.
Начало – в №507,510,511*

Мне не раз приходилось писать о своих впечатлениях, связанных с поездкой в Узбекистан, посещением выставок и концертов, которые стали традиционно проводиться Фондом Форума развития культуры и искусства Узбекистана.

Однако последнее посещение затмило все предыдущие. Причем не только размахом, но и качеством мероприятий, новизной программ и, что особенно радует, присутствием молодых людей.



Мне это было важно, так как я приехал в Узбекистан вместе с сыном, и хотелось, чтобы он видел страну не только как в туристических рекламных проспектах: вот вам новостройки Ташкента, а это – архитектурные шедевры Самарканда и Бухары. Одно из сильнейших ощущений – Выставка народного прикладного искусства, развернутая в фойе Дворца творчества молодежи.

Мне очень хотелось показать сыну именно эту часть художественной культуры Узбекистана, чтобы он проникся окружением, в котором мы, его родители, выросли, которое сохранили в своей памяти – и, что греха таить, надеемся, что оно будет что-то значить и для наших детей. Как выглядели обувь, одежда наших предков, какой посудой они пользовались, по каким коврам ходили, на чем спали, чем укрывались?..

Переступив порог этой выставки, я попал на сказочный восточный базар, где было представлено все разнообразие прикладного искусства Узбекистана. Выполненные золотыми руками народных мастеров-умельцев экспонаты несут в себе особую энергетику, находят отклик в вашей душе и кажутся шедеврами, даже если несколько неуклюжи и самодельны.

Я объяснил сыну, что в недалеком прошлом из-за стремления к всеобщей унификации были незаслуженно преданы гонениям многовековой опыт и филигранное мастерство так называемых «кустарей» – мастеров народных промыслов. И как хорошо, что сегодня все делается для того, чтобы возродить истинно народное искусство!

Наше внимание привлек лаух – раздвижная деревянная под-

ТАШКЕНТ ART WEEK - ВПЕЧАТЛЕНИЙ НА ГОД



ставка для книг, одно из самых оригинальных изделий, которое когда-либо создавали узбекские резчики по дереву. Трудно поверить, но эта сложная конструкция изготавливается из куска дерева без единого гвоздя и без использования клея или шарниров.

Опытные мастера могут изготовить лаух десяти – двенадцати уровней. На такой подставке, кроме книг, можно разместить карандаши, небольшие свитки бумаги, блокноты, закладки для книг и другие принадлежности для чтения и письма.

Позже, когда мы с Борисом оказались в Самарканде, во дворе мечети Биби-Ханум я показал ему подставку, предназначенную для священного Корана Османа, изготовленную из мрамора в начале 15-го века по распоряжению Мирзо Улугбека, о чем свидетельствует надпись, высеченная на ее основании.

Предметы особой гордости национального искусства – икаты также представлены на этой выставке. Великолепные узоры и яркие цвета тканых изделий в технике икат – статусные символы Центральной Азии 19-го века. В досоветские времена в Узбекистане и Таджикистане это был не просто красочный акцент: икат был высшим проявлением искусства модельера и мастера красильщика, непременной принадлежностью быта в тех домохозяйствах, где могли себе это позволить.

- Наши предки были носителями этого искусства крашения, была еврейская профессия: *рангрез*, - рассказывал я сыну о недавнем прошлом своих дедов и прадедов. – Бухарские евреи знали секреты красок, особенно голубой краски, и передавали их от отца к сыну. Кстати, фамилия Кимьягаров – это фамилия химиков, знатоков красителей тканей.

Древние города Центральной Азии, расположенные вдоль северного Шелкового пути, веками славились производством роскошных ткацких изделий, и икаты, основное производство

которых началось в Бухаре, далее распространились на Самарканд, а затем и на Ферганскую долину, вместе с передвижением еврейских мигрантов по этим регионам. Оно достигло расцвета в начале 19-го века и, по существу, умерло в 20-е - 30-е годы 20-го века, когда в регион пришла советская власть.

Настоящий икат конца 19-го века мне самому впервые удалось увидеть в Нью-Йорке, когда была представлена частная коллекция Гвидо Голдамана.

На многих фотографиях начала 20-го века, сохранившихся в семейных альбомах и музеях, можно найти богатых бухарских евреев, которые могли позволить себе иметь одежду икат. Целые красильные цеха располагались в домах, где в огромных казанах варились краски, которая затем наносилась на шелк.

В другой части выставки-распродажи представлены сюзане. И если продолжить рассказ о доме моего детства, то не могу не вспомнить эти роскошные творения.

Сюзане (от перс. «сюзан» - игла) – большие художественно вышитые панно, которые развешивают на стенах, непременный атрибут традиционного узбекского жилища. Самые крупные, декоративные сюзане создавались как правило к большим семейным торжествам.

Особым поводом для вышивки, конечно, являлась свадьба: ведь для невесты вышитые комплекты составляли часть приданого, обязательного для начала жизни молодоженов.

При этом особое значение уделялось орнаменту изделий, которые служили оберегом для молодой четы – должны были отгонять от дома врагов, злые языки и всяческие напасти.

По старинной традиции, часть вышитых узоров оставалась неоконченной. Это делалось для того, «чтобы в доме не кончалась свадьба, чтобы была жива дочь и чтобы радость в доме не прерывалась».

Для изготовления сюзане одному человеку требуется полтора – два года работы, и заботливые матери начинают вышивать приданое, когда дочь еще находится в колыбели.

На выставке были представлены самаркандские, бухарские и ургутские сюзане. Здесь же были представлены изделия, вышитые золотом. Как известно, наивысшего расцвета это ремесло достигло в Бухаре к середине XIX в, где его специально освоили для декора нарядов правителя и его свиты.

Золотыми и серебряными нитями расшивались халаты для мужчин, чалмы и тубетейки,



вырезанному рисунку на чистом фоне, а также еще свыше тридцати известных швов.

Сегодня у нас, в Нью-Йорке, без золотошвейных халатов не проходит ни одно торжество в общине бухарских евреев. Красивые халаты бухарские евреи подарили городскому главе Майклу Блумбергу, сенатору Чаку Шумеру. На традиционной бухарско-еврейской свадьбе появился даже танец джома: все ближайшие родственники со стороны жениха и невесты, мужчины и женщины, надевают поверх своих свадебных нарядов бухарские джома и начинают отплясывать «шашт-шаштучор».

Правда, в Америке на все (кроме орнаментов) джома, заказанные в Бухаре и Самарканде, наносят еврейские символы – менору или щит Давида – шестиконечную звезду. Золотошвейные парда стали украшением аронакодеша в Центральной синагоге бухарских евреев Нью-Йорка.

Конечно, невозможно было пройти мимо каракалпакской юрты, которую мой сын увидел впервые в своей жизни. Посетителям можно было зайти внутрь и увидеть изысканное убранство и утварь: ковры, посуду, музыкальные инструменты.

Борис уже знал о Нукусе, так как по 13-му каналу неоднократно показывали фильм, посвященный Игорю Савицкому, которого искусствовед А.Аджамов назвал «Шиндлером русского искусства»: благодаря Савицкому сохранены тысячи запрещенных шедевров русского авангарда в захолустье советской империи, в обескровленном экологическим бедствием Государственном музее искусств Республики Каракалпакстан, который носит его имя. И теперь знания сына об автономной республике, входящей в состав Узбекистана, значительно расширились.

В целом вся эта экспозиция оставила неизгладимое впечатление, ибо предоставила возможность не только вновь окунуться в родной мир узбекского прикладного искусства, но и показать сыну все разнообразие стилей, эпох, школ, которым славится эта древняя земля. В отличие от музеев здесь имеется возможность приобрести понравившиеся изделия и увезти с собой в Америку.

Арт-базар, организованный Фондом Форума в рамках Art Week 2011, умело сочетал в себе образцы народного творчества и современного профессионального искусства, которое было представлено в других экспозициях.

Продолжение следует.



обувь и шальвары, а также женская одежда: платья и халаты, головные повязки – пешанабанд, различные платки, туфли и сапожки. Вышивка золотом с вкраплением мелких самоцветов обильно украшала попоны лошадей и дворцовый интерьер.

Мой сын Борис обратился к продавщице с вопросом: как выполняются эти узоры?

Матлюба оказалась не просто продавщицей, но и тонким знатоком ремесла сюзане. Она рассказала, что трафарет детали рисовался на лайке, затем вырезался, прикреплялся к натянутой ткани и зашивался драгоценными нитями.

Для каждого изделия применялся определенный стежок вышивки: «заминдузи» – сплошная зашивка, «гульдузи» – шитье по

БЛИЖНИЙ ВОСТОК

Окончание. Начало в №515

В Узбекистане сложилось сотрудничество ученых Кызылкумской пустынной станции со специалистами Института пустынь, расположенного в кибуце Сде-Бокер, известного тем, что там много лет жил и работал первый премьер-министр Израиля Давид Бен-Гурион. Проводится комплексное изучение флоры Узбекистана с целью ее рационального использования, охраны и воспроизводства.

Немного севернее, в Каракалпакии, сотрудничество имеет осязаемые результаты. Там уже используются новейшие израильские технологии полива. Несколько лет назад фермеры Тахтакупырского района этой входящей в состав Узбекистана республики приняли из рук посла Израиля в Узбекистане Ами Меля 45 систем капельного орошения. Еще пять систем получили научно-исследовательские институты, которые проводят сельскохозяйственные опыты совместно с израильскими коллегами. Важность этого события в том, что такие системы помогают решать проблему нехватки воды для сельского хозяйства, что довольно распространено явление в засушливых районах Каракалпакистана. Современные системы капельного орошения из Израиля являются хорошим решением для фермеров, работающих в пустынных зонах.

Правительство Израиля выделило 160 комплектов капельного орошения для семейного использования, которые предназначены жителям данного региона Узбекистана. Капельные системы были предоставлены израильской компанией NETA-FIM и переданы фермерам посольством Израиля при содействии Ассоциации фермеров Каракалпакистана. Они работают по принципу естественной гравитации и используются для полива 0,5 гектара каждая, при этом расходуется только 300 литров воды в неделю. Благодаря простой конструкции отпадает необходимость использовать источники энергии для полива. В соседнем пустынном регионе Узбекистана – Навоийской области – внедряется это же известное ноу-хау Израиля. Важность новой для Узбекистана технологии в том, что в местных условиях признано целесообразным развитие фермерских хозяйств, специализирующихся на получении плодово-овощной продукции, фруктов и винограда, усовершенствование существующей структуры выращивания сельскохозяйственных растений. В условиях перехода на экономное и рациональное использование воды и электроэнергии местным аграриям предложена давно отработанная в Израиле технология капельного ороше-

ИЗРАИЛЬ И УЗБЕКИСТАН - СОТРУДНИЧЕСТВО В ЭКОНОМИЧЕСКОЙ И СОЦИАЛЬНОЙ СФЕРЕ



К 20-ЛЕТИЮ ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ОТНОШЕНИЙ



ния. Основываясь на израильской технологии мелиоративного орошения, местные специалисты создали свою установку оросительного сооружения. Все детали конструкции – шланги, подводки и обводные трубы – изготовлены на местном трубном заводе. Опыт внедрения израильской технологии капельного орошения, адаптированной к местным условиям, заинтересовал сельхозпроизводителей, в том числе из других регионов области. По данным прессы Узбекистана, многие из фермерских хозяйств засушливой Навоийской области заключили договоры на реализацию проектов.

В этой же области при сотрудничестве с израильскими предпринимателями создана сеть мини-заводов по переработке мяса. Один из них – “Канимех оазис продукт” на международной выставке в 2007 г. удостоен диплома и золотой медали в номинации “Лучшие продукты на рынке Узбекистана”. Важность этой сферы сотрудничества в том, что Навоийская область располагает самым высоким потенциалом в сфере производства мяса. Однако мясоперерабатывающих производств почти не было. Израильские партнеры, имевшие опыт нескольких десятилетий, помогли наладить его производство, поставив необходимое оборудование и проведя необходимое инструктирование. А в самом сердце Узбекистана – Ферганской долине – при помощи Израиля создается сеть молочных заводов. В кишлаке Яккатут построен завод, где смонтировано оборудование израильской фирмы Magaf, позволяющее за смену перерабатывать до двух тонн молока. Создано 20 новых рабочих мест. Здесь сейчас выпускается 12 видов диетической продукции, которую закупают жители окрестных населенных пунктов. Проект оказался очень прибыльным. Технология другой израильской фирмы – “Машаб” –

внедрена в фермерском хозяйстве “Ражаб Тохир” Ургенчского района Хорезмской области, где на ее основе также изготавливаются молочные продукты.

В сотрудничестве с Израилем в Узбекистане реализуются проекты и в других сферах. В области связи внушительный проект наметила к реализации в Узбекистане крупная инженерная компания BARAN Group. Она запланировала возвести в стране, начиная с 2010 г., большое количество центров телекоммуникаций. Эта компания вошла в рейтинг 100 ведущих израильских фирм за 2009 год. Имеющийся у нее опыт позволит ей создать новые центры и модернизировать уже имеющиеся объекты подобного рода. Ранее на местном рынке Узбекистана начала работать ее дочерняя фирма Bartec Engineering. Как пример удачного бизнес-проекта можно привести планы израильского предпринимателя Ханана Биньяминова. Он родился в семье бухарских евреев в Самарканде. Семья иммигрировала в Израиль в 1973 г., когда Ханан еще был подростком. Получив в Израиле образование, он сделал неплохую карьеру, стал в достаточно молодом возрасте вице-мэром города Ор-Иегуда – одного из центров сосредоточения бухарских евреев в Израиле. Когда с развалом СССР стало возможным вести бизнес в Узбекистане, он обратился к сфере строительного бизнеса в Ташкенте. Биньяминов решил создать новый коттеджный поселок в столице Узбекистана, соединив свои усилия с американской компанией SteelFrame-Housing. Поселок будет состоять из двух многоэтажных домов, 72 коттеджей, клуба, библиотеки, комплекса бытового обслуживания, детского центра. Как считает бизнесмен, в Узбекистане израильцам довольно удобно вести бизнес. Узбекское правительство делает все, чтобы иностранные бизнесмены чувствовали себя комфортно. Одновременно с бизнесом, Биньяминов занимается и благотворительностью. Так, он отреставрировал еврейское кладбище в Самарканде, где покоятся около 1100 евреев. Там же он финансировал создание мемориального комплекса, где сооружена памятная плита, на которой выбиты имена всех покоящихся там.

Хорошая координация достигнута между двумя странами в сфере развития малого и среднего бизнеса. Израиль обладает большим, нежели Узбекистан, опытом в этой сфере, потому что гораздо раньше приступил к использованию пред-



имуществ рыночной экономики и свободного рынка, на котором конкурентоспособность выступает главным движущим рычагом. В начале 2000 г. по инициативе и при участии тогдашних послов Узбекистана в Израиле Ойбека Усмана и Израиля в Узбекистане Ноаха Гал Гендлера были проведены совместные семинары, тренинги с участием предпринимателей двух стран. За один лишь 2000г. курсы повышения квалификации в Израиле прошли более 100 специалистов различных профилей, а с помощью израильских инструкторов в Узбекистане были организованы курсы по подготовке предпринимателей, реализации реформ в аграрной сфере, проблемам капельного орошения и мелиоративной подготовки земель, медицинской помощи в чрезвычайных ситуациях. Дипломы об окончании таких курсов получили 233 узбекистанца.

Многие проекты двустороннего взаимодействия проводятся в жизнь при помощи Центра международного сотрудничества МИДа Израиля – МАШАВ. Этот Центр функционирует с 1958 г. и был создан для реализации помощи странам третьего мира. За годы своей деятельности МАШАВ провел тренинги для примерно 200 тысяч специалистов из 140 стран мира и реализовал сотни проектов по всему миру, ставя своей главной целью передачу накопленного страной опыта и передовых технологий, которые помогли Израилю самому стабильно встать на ноги и войти в круг наиболее успешных стран мира. Ныне его работа сосредоточена в подготовке и проведении разного рода краткосрочных курсов, научных и практических конференций и семинаров в таких сферах народное образование, культура, медицина, здравоохранение, сельское хозяйство, охрана и улучшение окружающей среды, борьба с опустыниванием. Во всех этих сферах Израиль готов

предложить новейшие технологии и методики, продвинутые инновационные подходы. Многие проекты МАШАВа реализуются в Узбекистане с середины 1990 –х гг., то есть с самого начала сотрудничества между двумя странами. К настоящему времени в разных областях народного хозяйства Республики Узбекистан есть тысячи специалистов, участвовавших в проектах МАШАВа, причем как в Израиле, так и в Узбекистане.

Ряд проектов МАШАВа связан с проблемами медицины и здравоохранения. В Узбекистане несколько раз находился доставленный из Израиля передвижной офтальмологический госпиталь, специалисты которого – ведущие израильские глазные врачи – прооперировали сотни местных пациентов и избавили их от катаракты и с помощью искусственного хрусталика вернули полноценное зрение. С 2009 г. израильскими кардиохирургами проводятся лекции и мастер-классы по методике пересадки сердца для местных врачей. Вдобавок к этому обучение будет реализовано и на месте. С этой целью группа врачей из Узбекистана готовится посетить Израиль для обучения современным передовым технологиям и методам лечения. Сотрудничество в сфере медицины охватывает и средний медицинский персонал: в 2001-2005 гг. в Израиле прошли обучение несколько групп медсестер из сельских медицинских пунктов Узбекистана. Израильские специалисты делятся и своим опытом реабилитации людей с ограниченными физическими возможностями. В августе 2010 г. ими в сотрудничестве с Центром социальной адаптации детей Республики Узбекистан в Ташкенте и Бухаре были проведены тренинги для специалистов по раннему детскому развитию и специальным методам работы с детьми с ограниченными возможностями. В том же году эксперты МАШАВ приняли в Международном симпозиуме по проблемам детского развития в Ташкенте.

Большая часть реализуемых в Узбекистане программ МАШАВа посвящена сельскохозяйственной тематике. По мнению специалистов, достаточно эффективен совместный проект по развитию животноводства, который уже несколько лет реализует МАШАВ и Программа развития ООН (отделение в Узбекистане) совместно с Министерством сельского и водного хозяйства Узбекистана. В рамках реализации этого проекта, в столичной области Узбекистана создаются пилотные фермы. “ На их базе фермеры страны могут воочию убедиться, что наши страны имеют много схожего в климатических условиях и методах ведения молочного дела, технологии, приведшие к интенсификации молочных ферм в Израиле, отлично работают и в местных

ИУДАИЗМ

Тевет — десятый из двенадцати месяцев еврейского календаря. С тевета начинается сезон (ткуфа) зимы (три месяца зимы — тевет, шват и адар соответствуют трем коленам Дан, Ашер и Нафтали, которые располагались единым лагерем на северной стороне во время движения евреев в пустыне).

Тевет начинается в последние дни Хануки (апогеем праздника считается последний, восьмой, день — Зот Ханука). Десятый день этого месяца — день поста. В этот день был осажден Иерусалим, следствием чего стало разрушение Храма. Четыре дня поста, знаменующие разрушение Храма (по порядку года): 17 таммуза (4-й месяц), 9 ава (5-й месяц), 3 тишрея (7-й месяц) и 10 тевета (10-й месяц). Об этих четырех днях (в соответствующих месяцах) пророк сказал: «Пост четвертого [месяца], пост пятого и пост седьмого, и пост десятого [в будущем] будут для дома Иехуды днями радости и праздника».

Сумма четырех чисел — 4, 5, 7 и 10 равна 26, что совпадает по числовому значению (гематрии) с именем Всевышнего *הוהו* — символа милосердия. К тому же четыре дня этих четырех месяцев — 17 [таммуза], 9 [ава], 3 [тишрея] и 10 [тевета] — составляют между собой гематрию выражения *הוהו* эхад — Б-г один (17 и 9 = 26 — гематрия имени *הוהו*; 3 и 10 = 13 — гематрия слова эхад). Все дни поста, если их правильно соблюдать, приближают милость Всевышнего, исходящую из вечного источника милосердия, имени Всевышнего *הוהו*. Суть этого процесса (по отношению к году, как изложено в словах пророка, кото-

рые мы приводили выше) заключена в том, что последний пост года — пост десятого тевета отражает начало события, следствием которого стало разрушение храма. Точно так же благодаря Б-жественной милости сначала был построен третий вечный Храм в сердцах народа Израиля, чтобы потом он мог вплотиться на земле.

В книге «Сефер Йецира» говорится, что каждому месяцу соответствует отдельная буква ивритского алфавита, одно из колена израилевых, собственный знак Зодиака, а также связанные с ним человеческое чувство и часть тела.

Символами месяца тевет принято считать: Букву — айн; Знак зодиака — Козерог; Колена Израиля — Дан; Чувство — гнев; Человеческий орган — печень.

Буква — айн. Айн означает «глаз». Тевет — месяц исправления и искоренения «дурного глаза» (источник силы благословения, как сказано: «Добрый глаз благословит»). Это исправление начинается с созерцания ханукальных свечей (особенно на восьмой день, когда они горят все). С «дурного глаза» и ненависти невежи к святому начинается все разрушительное. Из ненависти происходит гнев, огонь уничтожения. Средняя буква слова «каас» — гнев на иврите — буква айн. Отрицательные свойства гнева должны быть исправлены, как будет показано далее.

Мазаль (знак Зодиака) — Геди (Козерог). Наши мудрецы учат, что в возрасте десяти лет (намек на десятый месяц, десятый уровень в общем и целом) ребенок «скачет козлом» (Мидраш Кохелет). Же-

МЕСЯЦ ТЕВЕТ



вание прыгать «как козел» отражает важную стадию в процессе роста. Тевет, месяц колена Дана, связывает процесс роста от состояния незрелости к состоянию зрелости. Незрелость определяется как «злой глаз», а зрелость — как «добрый глаз». Геди = 17 = тов, «хороший» («хороший глаз»). Человек должен сделать рывок (прыгать, как козел), чтобы исправить и ослабить гнев, скрытый в животной душе.

Колена — Дан. Колена Дана представляет начальную стадию незрелости души, которая растет в течение месяца тевет. Дан означает «судить». Изначально он судит мир и других критично, сурово («злым глазом»). Такова природа того, кто духовно незрел. Дана сравнивают со змеей, жалящей ядом гнева. «Злой глаз» — глаз змеи. Исправле-

ние Дана в том, что он ведет битву «гнева святости» против «гнева зла». Наши мудрецы учат, что только тот, кто происходит из колена Дана, может внезапно подпрыгнуть и убить злую змею — «подобный ему убил его».

Нахаш (змея) = 358 = Мошиах. Священная сила Дана отражает свет Мошиаха. В книге «Зоар» сказано, что главнокомандующий армией Мошиаха будет происходить из колена Дана.

Чувство — гнев (каас или рогец). Чувство «гнева святости» (исправление месяца тевет) — способность души обращаться к добрым качествам и, как следствие, воспылат гневом против дурных наклонностей. Так учат нас наши мудрецы в комментариях к: «Будь зол и не греши».

Положительный гнев выражает глубочайшую заботу

души о том, чтобы мир стал лучше. Хотя даже в этом гневе присутствует некоторый элемент незрелости (ибо абсолютная зрелость, которой обладает Создатель мира, видит [с айн тевет] все хорошее), тем не менее сказано: «Ибо Израиль [ведет себя] как мальчик, и [поэтому] Я [Вс-вышний] люблю его».

В учении хасидизма говорится, что человек должен направлять левый (злой) глаз на себя (с «гневом святости» искоренять врожденные склонности к плохому), чтобы понизить и подчинить свой эгоизм, при этом направлять правый (хороший) глаз на внешнюю реальность, чтобы помочь миру стать лучше.

Часть тела — печень (кавед). Наши мудрецы учат, что «печень — есть гнев». Печень очищает кровь, которой она наполняется. В Каббале печень соответствует первородной змее, исправление которой выражено в колена Дана. (три центра души и тела — мозг, сердце и печень, которые соответствуют Адаму, Хаве и змее соответственно). В Каббале змея представляет начальный уровень незрелости души, характеризующейся неисправленным гневом. Яд змеи горяч как огонь гнева. Когда огонь (и кровь печени) исправлен, он приносит тепло в холодный месяц тевет. Кавед = 26 = *הוהו* (Имя Всевышнего). Это отражает упомянутую выше истину, что сумма порядковых чисел месяцев, в которые мы постимся в ознаменование разрушения Храма, равняется 26. Когда человек постится в ознаменование разрушения Храма, он исправляет печень и качество гнева и тем самым смягчает гнев Всевышнего (на Израиль, который был причиной разрушения) и вызывает милосердие имени *הוהו*, чтобы восстановить Храм заново.

условиях». МАШАВ командировал в Узбекистан постоянного эксперта, который оказывает необходимую постоянную помощь и консультирование. 6 июля 2011 г. в Ташкенте состоялся завершающий Круглый стол этого проекта. Его участники обсудили полученные результаты и дали им высокую оценку. В одном из районов Ташкентской области — Куй-Чирчикском — посланцы МАШАВа — специалисты израильского министерства сельского хозяйства Ран Солон и Эфраим Цукерман прочли курс лекций по современным подходам и технологиям кормления крупного рогатого скота, требующим понимания агрохимии и агрономии. Перед курсом израильские эксперты посетили опытные фермы, изучили выращивание кормов и кормление животных, и дали практические рекомен-

дации для улучшения этих процессов.

В июне 2011 г. МАШАВ и Ассоциация фермерских хозяйств Узбекистана провели в Узбекистане семинар-тренинг на тему «Современные способы и методы пчеловодства». Его провели эксперты МАШАВ Хаим Калев и Иешуаху Вайз, ведущие специалисты-пчеловоды Израиля. В городе Фергане в мае 2011 г. был проведен семинар-тренинг по аквакультуре для фермеров, специализирующихся на выращивании в искусственных водоемах и прудах рыбы. Его также организовал и провел МАШАВ совместно с Ассоциацией фермерских хозяйств Узбекистана. Вели семинар крупнейшие израильские специалисты в области рыбного хозяйства — Ицхак Бежерано — доктор наук, микробиолог, специалист международного класса, и Маргарита Смирнова — специалист по бо-

лезням рыб (ихтиопатолог) Центральной лаборатории болезней рыб Министерства сельского хозяйства Государства Израиль. Как отмечали израильские СМИ, тренинг в Фергане носил инновационный характер: фермеры приобрели базовые данные по рыбоводству, изучили современные методы повышения эффективности рыбоводства. Затем такие же занятия для фермеров-рыбоводов прошли в других городах Узбекистана — Карши, Бухаре и Нукусе. Актуальной проблемой сельского хозяйства Узбекистана, как известно, является засоление почв. Эта же проблема актуальна в Израиле, где накоплен собственный опыт. В июле 2010 г. МАШАВ провел в Ташкенте семинар, посвященный израильскому опыту борьбы с засолением почв и рациональному использованию водных ресурсов. Его вели израильские

эксперты Владимир Мирлас и Яков Лев. Они провели цикл лекций по этой тематике, который прослушали 40 местных специалистов. Участникам семинара была предоставлена возможность обменяться опытом. В заключение они поблагодарили израильских экспертов «за содержательные лекции, всестороннее равноправное обсуждение проблем и поделились своим опытом борьбы с засолением почв». После лекционного курса началась полевая часть семинара. Она прошла в регионе с наибольшим засолением почв — Республике Каракалпакстан. Там израильские специалисты провели тренинги для специалистов в области водного хозяйства и агрономии в Нукуском Государственном университете. Потом состоялись поездки в сельские районы, где посланцы МАШАВа встречались с фермерами и про-

водили практические занятия в полевых условиях, консультировали по проблемам засоления почвы, дефицита водных ресурсов, дали конкретные рекомендации для увеличения продуктивности производства сельхозпродукции.

Таким образом, сотрудничество между Израилем и Республикой Узбекистан в экономической сфере направлено на укрепление доверия между народами двух стран, росту экономического потенциала Узбекистана, внедрению передовых технологий в различные сферы народного хозяйства молодого государства. С другой стороны, сотрудничество Израиля с Узбекистаном — государством, где доминирует мусульманское население способствует преодолению изоляции еврейского государства в странах исламского мира.

МЕДИЦИНА

ЗАНЯТОСТЬ ГЕНОВ И РАК



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

По активности генов в клетках опухоли врачи смогут точнее поставить диагноз в особо сложных случаях, установив биочип, при помощи которого ученые могут одновременно измерить уровень активности многих генов.

Блог медицинского журнала BioMedCentral (кстати, блоги ведутся многими уважаемыми научными журналами, вплоть до Nature) написал со ссылкой на статью в Genome Medicine про то, как

современные технологии из арсенала молекулярных биологов могут спасти жизнь в случаях, где онкологи заходят в тупик при постановке диагноза. Речь идет о раке, при котором местонахождение первичной опухоли не определяется даже после серии диагностических процедур.

При этом заболевании пациенты обращаются к врачу уже с метастазами, так что потери времени на поиск основного новообразования сказываются на прогнозе лечения далеко не в лучшую сторону. Группа исследователей из университета Хельсинки под руководством Олли Каллионеми разработала метод, спо-

собный изменить ситуацию и с точностью около 80% определяющий местонахождение главной опухоли по образцу ткани из метастазов. Анализ основан на экспрессии генов.

Практически каждая клетка организма несет в себе полный набор генов, но лишь малая часть этих генов активна в тот или иной конкретный момент времени - ведь клеткам печени, к примеру, совершенно не нужны специфические для костной ткани белки или светочувствительные ферменты колбочек сетчатки! В каждой ткани включены какие-то свои гены и, более того, есть гены, к которым клетка обращается и

вовсе в специфических ситуациях - вплоть до генов, кодирующих запускающие процесс саморазрушения ферменты.

Раковые клетки утрачивают свою первоначальную специализацию, но, проследив за тем, какие гены они используют, можно все-таки проследить их происхождение. На выборке из 5577 образцов, взятых из опухолей 56 типов изначально известной локализации метод дал правильные ответы в 88% - а проверка метода уже на реальном биопсийном материале от пациентов с раком еще не определенной природы дала результат в 78%. Если учесть, что даже патоло-

гоанатомы далеко не всегда могут локализовать первичную опухоль, это вполне хорошая точность.

«Наш метод, - уточняют исследователи в своей статье, - еще часто путает опухоли из одного отдела кишечника с новообразованиями в других отделах. Точность определения рака желудка составляла 67%, но с точностью до желудочно-кишечного тракта метод работает в 93% случаев».

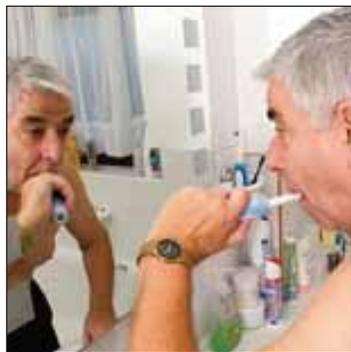
В обзорной части исследования так же говорится про предыдущие попытки других коллективов разработать аналогичную систему: таковые предпринимались неоднократно, давали положительные результаты, но по сочетанию параметров «число видов определяемых опухолей/точность» уступали новой разработке.

ПЛОХАЯ ГИГИЕНА ПОЛОСТИ РТА ГРОЗИТ РАЗВИТИЕМ ПНЕВМОНИИ

Многие пожилые люди рискуют заработать пневмонию, если не будут зимой регулярно чистить зубы, предупреждает доктор Саммит Йоши из медицинской школы Йельского Университета. Он выявил прямую связь между бактериями во рту и болезнями легких, пишет The Telegraph.

Как оказалось, изменения в бактериях, живущих во рту, предшествовали развитию пневмонии. Надо сказать, плохое состояние зубов и полости рта уже ранее связывалось с респираторными заболеваниями.

Считается, грудные инфекции вызваны попаданием каплей с бактериями из горла и ротовой полости в легкие. В итоге развивается инфекция, как при пневмонии, или же ухудшается состояние. Поэтому среди людей с болез-



нями десен смертность вследствие пневмонии выше.

По словам доктора Нигеля Картера из Британского фонда здоровья зубов, в зимнее время никто не застрахован от простуд и гриппа. Соблюдение гигиены полости рта (чистка зубов два раза в день, использование зубной нити и редкое потребление сладостей) может стать прекрасной профилактикой, особенно для людей, находящихся в группе риска.

РЕДКИЙ СИНДРОМ ПОМОГАЕТ УСТАНОВИТЬ ПРИЧИНЫ АУТИЗМА

Американские ученые надеются разгадать природу аутизма, изучая редкое заболевание - "синдром Тимоти". Эта генетическое заболевание сердца, при котором возникает синдром удлинения интервала QT. У 80% больных развивается аутизм. Средняя продолжительность их жизни - 2,5 года. В мире известно всего около 20 случаев заболевания этим синдромом.

Как передает BBC, команда ученых из Стэнфордского университета решила исследовать клетки мозга больных "синдромом Тимоти", чтобы узнать причины развития аутизма. Для этого они взяли у больных детей клетки кожи, из которых затем в лаборатории вырастили клетки головного мозга (нейроны).

Далее исследователи сравнили выращенные нейроны с такими же клетками, взятыми у здоровых людей, и обнаружили явные различия.



Здоровые нейроны развились в различные подтипы, пригодные для работы в разных областях мозга. А нейроны больных "синдромом Тимоти" были приспособлены в основном для работы в верхней части коры головного мозга, и в меньшей степени - в нижней, которая называется мозолистым телом и необходима

для взаимодействия левого и правого полушарий мозга.

Кроме того, аномальные нейроны вырабатывали слишком много химического вещества, связанного с производством дофамина и норэпинефрина, играющих важную роль в сенсорной обработке информации и социальном поведении.

С помощью экспериментального препарата ученым удалось значительно сократить количество дефектных нейронов на стадии их развития. Значит, однажды препарат можно будет использовать для лечения непосредственно пациентов. Пока этого сделать нельзя из-за побочных эффектов, которые он вызывает у детей.

В то же время британские исследователи напоминают: "синдром Тимоти" - это лишь одна из форм аутизма, поэтому выводы данного эксперимента нельзя распространять на всех людей, страдающих аутизмом.

ШАФРАН ОБЕЩАЕТ ЗАЩИТИТЬ МОЗГ ОТ РАССЕЯННОГО СКЛЕРОЗА

Компонент популярной специи - шафрана - ограждает клетки мозга от болезней, вызванных воспалением, включая рассеянный склероз, пишет The Times of India со ссылкой на статью в журнале The Journal of Immunology.

Известно, что воспалительный процесс - попытка организма избавиться от патогенов, поврежденных клеток или раздражающих веществ, дабы инициировать процесс заживления. В свою очередь, рассеянный склероз характеризуется воспалением нейронов, которые лишились своего защитного слоя - миелина. Симптомы заболева-

ния сильно разнятся, включая в себя нарушение зрения, мышечные спазмы, потерю чувствительности, проблемы с речью, головокружение, депрессию.

А вот Крис Пауэр из Университета Альберты провел исследование и установил, что в шафране содержится так называемый кроцин. Он оказывает защитное действие на культуры клеток мозга. Кроцин не давал повреждаться клеткам, производящим миелин. Значит, шафран можно использовать в качестве средства нетрадиционной медицины в борьбе с хроническим воспалением мозга, делает вывод Пауэр.

ПАЦИЕНТОВ-НАРКОМАНОВ ЛИШАТ БЕСПЛАТНЫХ ЛЕКАРСТВ

Эксперты констатируют: в США злоупотребление обезболивающими препаратами приняло общенациональный масштаб. В попытках контролировать ситуацию сотрудники Департамента здравоохранения и социальных служб предложили в рамках программы социального страхования Medicare не проплачивать популярные обезболивающие, выдающиеся по рецепту, если есть подозрение, что пациент злоупотребляет средством.

Не секрет, что некоторые пациенты посещают сразу нескольких врачей,

дабы получить от каждого назначение на лекарства. А, согласно данным Счетной палаты, в 2008 году около 170000 человек в Medicare получали назначения от пяти и более врачей на часто принимаемые препараты, сообщает Reuters.

Итак, в список самых популярных обезболивающих средств входят оксиконтин и перкоцет. По подсчетам специалистов, от передозировки обезболивающими умирает больше человек, чем от кокаина и героина вместе взятых. Так, в 2008 году был установлен рекорд - от передозировки препаратами скончались около 15000 человек.



JCCA's Bukharian Teen Lounge
Presents
Special Monthly Group Just
For High School Girls!

ROSH HODESH:
it's a girl thing!

ROSH HODESH:

1. an ancient Jewish holiday marking the new moon and new month
2. a time when Jewish girls and women gather to celebrate
3. a "girls only" group that meets monthly on or near the new moon to do ritual, munch, talk, learn, and feel comfortable, Jewish, and good about ourselves

For more information contact Malka at 718-275-6489



**БЕСПЛАТНАЯ
ПОМОЩЬ
СЕМЬЯМ**



АННА КАЛИНКИНА, LMSW,
лицензированный
социальный работник
Jewish Child Care Association (JCCA)
принимает:

по вторникам с 1 дня до 6 вечера
по адресу:
64-05 Yellowstone Boulevard, Forest
Hills, NY 11375

по средам с 9 утра до 1 дня
по адресу:
150-62 78th Road, Kew Garden Hills
Rabbi S Nisanov's Shul

Запись на прием по телефону:
1-646-533-8673

Мы поможем вам в решении вопросов,
касающихся:

- взаимоотношений в семье
- проблем воспитания детей и подростков
- социальных вопросов

**ПРИХОДИТЕ!
МЫ БУДЕМ РАДЫ ВАМ ПОМОЧЬ!**

*Funding of this project
is made possible through
Partners in Caring Program
of UJA-Federation of New York*



**ПАМЯТНИКИ
Nisan and Sons
MONUMENTS**

Самые лучшие памятники
и портретные изображения в
исполнении Нисона и его сыновей.
Для удобства клиентов принимаем
заказы в Квинсе и выезжаем на дом.
Мы находимся по адресу:
2156 Flatbush Ave. Brooklyn N.Y. 11234

718.258.5811 спросить Нисона



ПАМЯТНИКИ



Гагик Карагезян
Заслуженный художник Армении



Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com



Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 McDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

ЗНАЙ НАШИХ

Американский журнал Complex опубликовал рейтинг «Топ-50 самых красивых евреек мира». В список вошли голливудские дивы, модели, светские львицы и даже порнозвезды. Среди фигуранток списка не только «урожденные» еврейки, но и те, кто прошел гиюр, а также имеющие еврейские корни по отцовской линии.

В рейтинг вошли соблюдающая еврейские традиции Натали Портман, светская еврейка Вайнона Райдер, принявшая иудаизм Элизабет Бэнкс, нерелигиозная Сара Сильверман и израильтянка Бар Рафаэли.

На первой позиции рейтинга оказалась уроженка Тель-Авива, модель Эсти Гинзбург. Недавно она критически высказалась в адрес другой израильской модели, Бар Рафаэли, за отказ последней от службы в ЦАХАЛе: «Служба в армии — это обязанность, долг гражданина, а не добровольный выбор, — заявила Гинзбург, сама в прошлом военнослужащая ЦАХАЛа. — Таким образом мы вносим свой вклад в развитие нашего государства. Существует множество вещей, делать которые мне совершенно не нравится, но я их

ТОП 50 ЕВРЕЙСКИХ КРАСАВИЦ

делаю. Я убеждена в необходимости службы в ЦАХАЛе — так уж меня воспитали».

Второе место в списке принадлежит уроженке украинских Черновцов Миле Кунис, ныне известной голливудской актрисе. Она родилась в еврейской семье и неоднократно называла себя в интервью «еврейской милашкой».

На третьей позиции рейтинга — американская актриса Рашида Джонс, дочь известного соул-продюсера Куинси Джонса и актрисы еврейского ашкеназского происхождения Пегги Липтон. Рашида училась в еврейской школе, однако в 10-летнем возрасте бросила занятия, так и не отпраздновав бат-мицву. «Я чувствую привязанность к своим корням, мои бывшие бойфренды были, в основном, верующими евреями. Я чувствую, что мне это очень близко», — признается она.

Четвертую строчку занимает известная актриса Скарлетт Йохансон. Ее мать



родилась в еврейской семье; сама Скарлетт считает себя еврейкой, однако, наряду с Ханукой, отмечает и Рождество.

На пятом месте «Топ-50» — израильская модель и подруга Леонардо Ди Каприо Бар Рафаэли.

Шестую позицию в рейтинге занимает американская

актриса Эван Рэйчел Вудс. Мать Эван — актриса и режиссер, отец — актер, режиссер, сценарист, директор театра и певец. В свое время мать Эван приняла иудаизм. Широкою огласку в прессе получили отношения Вудс с известным музыкантом Мэрилин Мэнсоном. В интервью журналу Esquire в этом году актриса заявила

о своей бисексуальности.

На седьмой строчке — голливудская звезда Натали Портман (урожденная Хершлаг). Наибольшую известность получила благодаря ролям в фильмах «Леон», «Близость», «Звездные войны», «Хешэр», «Нью-Йорк, я люблю тебя», «Больше, чем секс», а также «Черный ле-

бедь», за который она в уходящем году получила премию «Оскар».

Восьмое место заняла американская супермодель Каприс Буре. Ее отец — франкоязычный канадец, мать — еврейка. В интервью Jewish Telegraph Буре призналась, что хотела бы воспитать своих будущих детей в соответствии с еврейской традицией.

На девятой позиции рейтинга — американская актриса Лаурел Лондон. Дочь еврея и афроамериканки, она с детства росла в мультикультурной среде. Родственники со стороны матери считают ее «недостаточно темнокожей», в то время как в летнем еврейском лагере сверстники всегда называли ее «черной девчонкой».

Закрывает десятку самых привлекательных евреек канадская актриса Эммануэль Шрики. Она выросла в семье марокканских евреев и соблюдает еврейские традиции.

В рейтинг вошли также Гвинет Пэлтроу, дочь кинорежиссера Брюса Пэлтроу (потомка хорошо известного раввинского рода Палтрович из России) и известной актрисы Блайт Даннер; дочь голливудской актрисы Голди Хоун Кейт Хадсон и звезда сериала «Баффи — истребительница вампиров» Сара Мишель Геллар.

ПРОДАЕТСЯ

НАЛАЖЕННЫЙ БИЗНЕС -
ГЛАТТ-КОШЕРНЫЙ
МЯСНОЙ МАГАЗИН

С ПРОДУКТОВЫМ ОТДЕЛОМ

Адрес – 65-49 99 Street, Rego Park.

Просьба – брокерам не беспокоить.

Контактный тел.:

917-755-1837 - Роберт

Конгресс бухарских евреев США и Канады
Газета "The Bukharian Times"8 ЯНВАРЯ,
В ВОСКРЕСЕНЬЕ
В 18.00В Зале торжеств Центра бухарских евреев состоится
Концерт юных пианистов
класса Ариэля Давыдова,
композитора и музыковеда, лауреата Премии
премьер-министра Израиля

106-16 70th Avenue, 3rd floor, Forest Hills NY 11375

Вход свободный

АВИАБИЛЕТЫ
В УЗБЕКИСТАН

(646) 344-0007

Севара

Художник-
профессионал
дает уроки
рисования
и живописи
детям
и взрослымТел. 917-309-7845
Сергей



**Признанный лидер с 1974 года, одна из старейших компаний
по уходу за больными и пожилыми людьми**

Personal-Touch

**ПОВЫШАЕТ ЧАСОВУЮ ЗАРПЛАТУ
МНОГО РАБОТЫ В КВИНСЕ И СТАТЕН-АЙЛЕНДЕ**

HOME HEALTH SERVICES ... the people with a heart!

Мы предлагаем:

- † Стартовую зарплату с \$9.05 в час и выше
- † Немедленное трудоустройство имеющим сертификат ННА и РСА
- † Бесплатный двухнедельный курс обучения на сертификат ННА и РСА на русском языке в нашей специализированной школе в Бруклине на 120 Brighton 11th Street для тех, кто не имеет сертификата
- † Медицинскую страховку (возможна страховка на всю семью)
- † Бесплатное страхование жизни и пенсионный план
- † Профсоюз 1199 предлагает бесплатное обучение на профессии LPN, CNA, Medical Assistant и бесплатные курсы английского языка, основы компьютера, подготовку к поступлению в колледж и материальную помощь в оплате за обучение в колледже
- † Неограниченное количество часов работы и дополнительную оплату за сверхурочные часы и праздники
- † Работу с проживанием и без во всех районах города
- † Помощь русскоязычных сотрудников в офисе для тех, кто в ней нуждается



*Звоните или приходите регистрироваться
с понедельника по пятницу с 9 а.м. до 3 р.м.*

1 (718) 615-0453

БРУКЛИН: 120 BRIGHTON 11th STR., BROOKLYN, NY 11235

1 (718) 615-9800

КВИНС: 186-18 HILLSIDE AVENUE, JAMAICA, NY 11432



CARING
PROFESSIONALS, INC.

Лицензированное Агенство по уходу на дому

Агенство обслуживает русскую/бухарскую общину с 1994 года

**Потому что ваши близкие заслуживают
самого лучшего**

- Наши русскоговорящие работники обучаются и получают сертификаты Министерства Здравоохранения, предоставляют профессиональную помощь вашим родным и близким
- Ознакомлены с традициями и культурой русских и бухарских пациентов
- Обслуживаем Квинс, Бруклин и близлежащие районы Лонг Айленда (Nassau County)
- Мы обслуживаем пациентов, получающих Медикейд, Медикер, Страховки
- Принимаем оплату частным образом
- Наше агенство предоставляет классы ННА, нанимает на работу с сертификатами ННА. Предлагаем хорошую зарплату, оплачиваемый отпуск и медицинскую страховку, включая зубную



Обращайтесь к нам, чтобы обсудить, какую помощь могут получить ваши родные у себя дома

Звоните Тане по номеру 347-779-CARE (2273)

Офис в Квинсе: 70-20 Austin Street, Suite 135, Forest Hills, NY 11375

Офис в Бруклине: 60-18 18 Avenue, Brooklyn, NY 11204

ХИАС ОТВЕЧАЕТ НА ВАШИ ВОПРОСЫ

Предыдущие выпуски еженедельных колонок «ХИАС отвечает на ваши вопросы» публикуются на сайте программы LOREO (www.loreo.org) в разделе «Важная информация».

Если вам нужны бланки самых распространенных иммиграционных петиций или бланк заявления на получение американского паспорта, то вы также найдете их на сайте программы LOREO все в том же разделе «Важная информация».

В. «Обычно, когда гражданин США или обладатель гринкарты подает петицию о воссоединении со своим взрослым ребенком или же с братом или сестрой, то проходит много времени, прежде чем они смогут получить «семейную» визу. Как можно узнать, когда именно окончится срок ожидания визы?»

О. В первую неделю каждого месяца ХИАС публикует обновленную информацию о сроках ожидания «семейных виз». Эту информацию можно найти и в Интернете на сайте Бюро виз (www.travel.state.gov) в разделе *Visa Bulletin*.

В этой колонке мы приводим сроки получения семейных виз на январь 2012 года.

Въезд в США на основе родственных отношений осуществляется по шести «семейным категориям», пять из которых имеют срок ожидания. Приводимая ниже информация относится к заявителям из всех стран, за исключением Индии, Мексики и Филиппин. По-

ИММИГРАЦИЯ НА ОСНОВЕ РОДСТВЕННЫХ ОТНОШЕНИЙ – СРОКИ ОЖИДАНИЯ “СЕМЕЙНЫХ” ВИЗ НА ЯНВАРЬ 2012 ГОДА

лучить возможность иммиграции в США могут только те, кто имеет родных, являющихся постоянными легальными жителями или американскими гражданами и отвечающими определенным требованиям. Для того чтобы иметь право на получение «семейной визы», гражданин или постоянный житель США должен заполнить на своего родственника, проживающего за границей, петицию I-130 *Petition for Alien Relative* и отправить ее в Службу Гражданства и Иммиграции (СГИ).

Семейная категория 1

Виза может быть выдана, если податель петиции – гражданин США просит о воссоединении с его, не состоящим в браке, ребенком старше 21 года, и петиция Form I-130 была подана в Службу Гражданства и Иммиграции **до 16 октября 2004 года**.

Семейная категория 2А

Виза может быть выдана, если податель петиции — законный постоянный житель США просит о воссоединении с супругом/супругой или не состоящим в браке ребенком до 21 года, и петиция Form I-130 была подана в СГИ **до 22 апреля 2009 года**.

Семейная категория 2В

Виза может быть выдана, если податель петиции — законный постоянный житель США просит о воссоединении с не состоящим в браке ребенком старше 21 года, и петиция Form I-130 была подана в СГИ **до 08 сентября 2003 года**.

Семейная категория 3

Виза может быть выдана, если податель петиции — гражданин США просит о воссоединении с его женой/замужним ребенком, и петиция Form I-130 была подана в СГИ **до 1 ноября 2001 года**. Как только виза выделена, одновременно с главой семьи могут подавать прошения о выдаче иммигрантских виз супруги и несовершеннолетние, не состоящие в браке дети.

Семейная категория 4

Виза может быть выдана, если податель петиции — гражданин США просит о воссоединении с братом или сестрой, и петиция Form I-130 была подана в СГИ **до 15 августа 2000 года**.

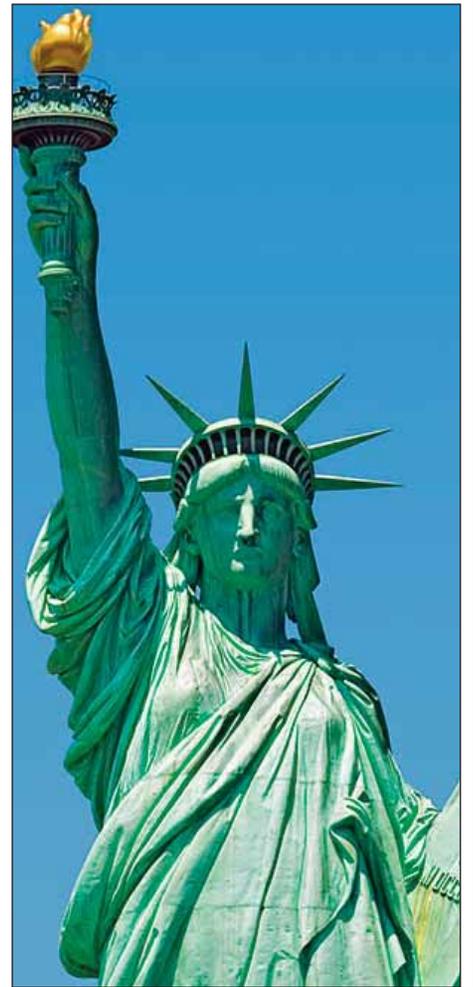
Как только виза такому иностранцу выделена, то он и его семья (супруги и несовершеннолетние, не состоящие в браке дети) автоматически получают возможность также подать документы на получение иммигрантской въездной визы.

В любом случае, прежде чем подавать петицию о выдаче иммигрантской визы на основе родственных отношений, стоит проконсультироваться со специалистом по иммиграционным вопросам. Это особенно желательно в тех случаях, когда иностранный родственник намеревается подавать прошение о выдаче ему иммиграционной визы, находясь на территории США, не обращаясь в американский консулат за рубежом.

Ближайшие родственники

Для одной (особой) группы очереди не существует. К ней относятся ближайшие родственники, которые имеют право на немедленное получение постоянной визы, поскольку для них не существует так называемой «ежегодной иммиграционной квоты». В категорию ближайших родственников входят супруги, родители или дети (не достигшие 21 года и не состоящие в браке) **американских граждан**. В эту группу также входят вдовы и вдовцы американских граждан, прожившие в браке не менее двух лет, и их дети (не достигшие 21 года и не состоящие в браке).

«Закон о защите иммиграционного статуса ребенка». В ряде случаев этот закон сохраняет статус «ребенка», за теми, кому во время рассмотрения петиции об иммиграции исполнился 21 год.



В будущем месяце мы опубликуем данные по визам на февраль 2012 года.

* * *

Если вы хотите задать нам вопросы, пожалуйста, пишите по адресу: “HIAS Answers Your Questions”, HIAS 333 Seventh Ave., New York, NY 10001.

ХИАС аккредитован при министерстве юстиции США для представления интересов беженцев и иммигрантов.

ХИАС принимает и ведет дела лиц, ищущих политическое убежище. Чтобы договориться о встрече с представителем ХИАСа и получить дополнительную информацию, пожалуйста, позвоните по телефону 212-2167697.

Если вам необходима телефонная консультация по иммиграционным вопросам, пожалуйста, звоните по телефону 212-216-7697. Если вы живете за пределами Нью-Йорка, звоните по бесплатному телефону 1-800-442-7714.

Адрес ХИАСа на Интернет: <http://www.hias.org>

Церемонимейстер

НИСОН АБАЕВ

проведет все религиозные обряды, связанные с Бар/Бат мицвой, Хатан-Шабат, Дни рождения, сопровождая их песнями, а также проводит Юшво (поминки)



(917) 215-2482 • (347) 604-0156 • (347) 808-0244

Rabbi David Akilov

Проводит религиозный обряд во время похорон, поминки и Шаббат
Подготовит к Бар Мицве
Проводит Муисар Гирон
Conducting Memorials
Preparing for Bar Mitzvah
Conducting Muesar Giron
Предлагает: цицит, тфилин, мезузы, Сефер Тора, Питум Хакторет.

718-614-3267



У ВАС РОДИЛСЯ СЫН? МАЗЛ ТОВ!

ОБРАЩАЙТЕСЬ К СЕРТИФИЦИРОВАННЫМ МОЭЛЯМ НАШЕЙ ОБЩИНЫ.
 ПРОВЕДИТЕ БРИТ-МИЛЛУ В КАНЕСОИ КАЛОН - САМОЙ КРАСИВОЙ И
 ВЕЛИЧЕСТВЕННОЙ СИНАГОГЕ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



Раввин из Crown Heights

ИСРАЭЛЬ ЭЛЛЕР

718-771-9314

cell: 718-594-2041

Раббай общины «Бет Гавриэль»
 рав **ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**



Адрес:
 "Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
 Forest Hills, NY 11375

Tel.: (718) 268-7558
 и (917) 406-6402

Раввин из Боро Парка

РАВВИН С.ЗАФИР,

718-436-5137

cell: 347-351-6800

**1215 45th Street
 Brooklyn NY 11219**

Раббай синагоги Shaarei Tifila
 раввин **Исак АБРАМОВ**



Адрес: 147-02 76 Rd
 Flushing, NY 11367

Tel.: (718) 523-7290
 Cell. (646) 244-7858

**Раввин
 Давид Фулд**



**917-282-1516,
 718-2632088**

**137- 49 71st Street
 Forest Hills NY 11375**



**Rabbi Dr.
 Avner Yunayev PharmD
 Certified Mohel**

Сертифицированный Моэль со стажем более 15 лет
 Over 15 years of experience

Medically Trained in USA

(718) 808-5333 or Dr.Mohel@gmail.com

Раввин общины
 грузинских евреев в Квинсе

АРОН ХЕН

212-767-9377

**66-40 Saunders Street
 Rego Park NY11374**

Раввин из Боро Парка

ЦВИ АШКЕНАЗИ

718-633-9061

**1243 40st Street
 Brooklyn NY 11218**

Ю М О Р

МЫСЛИ, МЫСЛИ...

Деньги портят человека! Кто скажет, что это не так, пусть бросит в меня пачкой долларов.

* * *

Возвращаться к женщине нужно максимально быстро... Так быстро, чтобы она не успела понять, что ей и без тебя хорошо...

* * *

Первое правило уборки дома: убрать себя от компьютера.

* * *

Денег, которые я заработал, хватит мне до конца жизни... если я умру сегодня в 15:00...

* * *

В семье и муж, и жена равноправны, особенно жена.

* * *

Всё, что есть хорошего в жизни, либо незаконно, либо аморально, либо ведет к ожирению.

* * *

Самыми пьющими странами в мире были признаны: зимой Россия, а в сезон отпусков Египет, Турция, Кипр и Таиланд!!!

* * *

Радикулит – забавная болезнь: как сидел, так и пошел!

* * *

Сделал добро – отойди на безопасное расстояние.

* * *

Мужчины как птицы: долго и красиво поют, потом нагадят и улетят.

* * *

Не все рождаются идиотами, многие целенаправленно идут к этому всю жизнь...

* * *

Детство без Интернета – это лучшее, что смогла подарить нам жизнь в старые добрые времена!

* * *

Нет большего в мире соблазна, чем засунуть палец в пасть зевающего кота.

* * *

Пессимист – это тот, кто носит подтяжки и ремень одновременно.

* * *

Закон жизни: в какой район ни переедешь, сосед с дрелью тебя найдет!

* * *

Если спор с мужчиной не даёт результата, лягте на стол переговоров...

* * *

Всё, что женщина прощает – она тебе еще припомнит...

* * *

Скажите, почему для управления атомной электростанцией до нарезки нужен умный, сертифицированный и прошедший госкомиссию персонал, а для управления государством – всенародно избранные недоумки?

* * *

Постоянно хочу две вещи: похудеть и покушать.

* * *

«ДЕНЬГИ ПОРТЯТ ЧЕЛОВЕКА!»



* * *

Швейцарские учёные установили, что шоколад поднимает настроение... Они, наверное, ещё водку не пробовали.

* * *

Редкий мужчина интересуется умом обнаженной женщины...

АНЕКДОТЫ

- Сарочка, почему вы, купив молоко, открываете его сразу, в магазине?

- Потому что там написано "открывать здесь".

* * *

- Что такое порнография?

- Это когда думаешь, что знаешь все, а тут вдруг – ТАКОЕ!

- Здравствуйте, я поместил в вашей газете объявление о пропаже собаки: 1000 долларов тому, кто ее найдет. Есть ли какие-нибудь новости?

- Не могу сказать, уважаемый! Ни главного редактора, ни репортеров нет со вчерашнего дня, все отправились искать вашего пса!

* * *

Встречаются два друга.

- Изя, а я тебя вчера вечером видел! С тебя какой-то громила дубленку снимал.

- Эх! Чего же ты, Мойша, не подошел?

- Да я подумал: зачем этому жлобу две дубленки?

КРОССВОРД

ОТ МИХАИЛА ШИМОНОВА

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 3. Английская пивная. 7. Процесс расставания с деньгами. 8. Питейное заведение в дореволюционной России. 9. Химический элемент, самый лёгкий газ. 11. Азербайджанский народный женский танец. 12. Половина диаметра. 13. Драгоценный металл. 14. Родитель одного из супругов по отношению к родителю другого. 16. Характер. 19. Штат в США. 21. Аркан со скользящей петлей для ловли животных. 22. Южное дерево с сочными сладкими плодами. 23. Город в Эстонии. 24. Приспособление для зажима инструмента при обработке на металлорежущем станке. 25. Курорт в Крыму. 30. Рыба, живущая в иле. 33. Единица мощности. 35. Комнатная собачка с длинной шерстью. 36. Тарелочка под чашку, стакан. 37. Индийская киноактриса, снявшаяся в 15 фильмах с Раджем Капуром. 38. Письменный вызов на дуэль. 39. Флибустьер. 40. Сторона монеты, обратная гербовому изображению. 41. Телефонная станция, работающая в автоматическом режиме (аббр.).

кальная опора в виде мужской фигуры, поддерживающей перекрытие здания. 3. "Не дорог ..., дорого внимание". 4. Ударный музыкальный инструмент. 5. Шарнирный механизм передачи вращения между неодносными валами. 6. Комедия драматурга А.Цагарели, поставленная бухарско-еврейским театром "Возрождение". 9. Крепкий алкогольный напиток. 10. Удлиненная повозка без кузова с длинным продольным брусом, соединяющим переднюю ось с задней. 14. Азотнокислая соль калия, натрия, аммония. 15. Смесь конфет. 17. Кисломолочный продукт. 18. Одна из возможных разновидностей какого-либо объекта или действия. 19. Решение, мнение, выраженное путём голосования. 20. Климатический курорт и центр туризма на Лазурном берегу. 26. Народный писатель Узбекистана. 27. Дизельное топливо (разг.). 28. Бессмыслица, нелепость. 29. Разорванная на части одежда, обувь (разг.). 31. Разменная монета Туниса. 32. Охотничья сумка для дичи. 33. Актриса, исполнительница роли Нины в кинокомедии "Кавказская пленница". 34. Владелец кафтана в известной басне И.Крылова.

ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Председатель Совета ветеранов войны - бухарских евреев Нью-Йорка. 2. Верти-



Ответы на кроссворд:

ПО ГОРИЗОНТАЛИ: 3. Паб. 7. Трата. 8. Кабак. 9. Водород. 11. Иннаби. 12. Радис. 13. Селен. 14. Сват. 16. Нрав. 19. Висконсин. 21. Ласко. 22. Инжир. 23. Тарту. 24. Цанга. 25. Батт. 30. Аминя. 33. Ватт. 35. Болонка. 36. Блюдаце. 37. Нарпис. 38. Картечь. 39. Пират. 40. Решка. 41. АТС.
ПО ВЕРТИКАЛИ: 1. Аронов (Юрий). 2. Атлант. 3. Подарок. 4. Барабан. 5. Кардан. 6. "Ханума". 9. Виски. 10. Дроти. 14. Сепитра. 15. Ассорти. 17. Ряженка. 18. Вариант. 19. Ботум. 20. Ницца. 26. Айбек. 27. Солярка. 28. Нонсенс. 29. Рвань. 31. Миллим. 32. Ядташ. 33. Барней. 34. Тришка.



VIDEO PHOTO
МЭРИК РУБИНОВ
Фотокорреспондент The Bukharian Times

- * ИЗГОТОВЛЕНИЕ ВИДЕОФИЛЬМОВ
- * Профессиональная видео и фотосъемка: бар- бат-мицв и любых других событий.
- * СЪЕМКА И ИЗГОТОВЛЕНИЕ ПОРТРЕТОВ
- * Реставрация и увеличение фотографий

917-306-0401 - Мэрик

Руководитель:
Народная артистка СССР
Малика Калантарова

МАЛИКА MALIKA STARS DANCE SCHOOL

718-997-7005

Лучшее для развития тела и души ребенка - это танец

Здесь подготовят вас к любому торжеству

- 1-й танец жениха и невесты
- Танец мамы и сына на бар-мицву
- Танец молодых на обручении (шинихури)

Специальная программа для детей с 4 до 6 лет

Этот танец сделает ваш вечер незабываемым

КЛАССЫ:
в понедельник и среду с 6 до 8 рм,
в субботу и воскр.: с 11 ам до 3 рм

96-22 Queens Blvd., Rego Park, NY
(Станция метро 63rd Drive)

РЕКЛАМА В ГАЗЕТЕ "THE BUKHARIAN TIMES" - ПУТЬ К УСПЕХУ

(718) 261-1595,
(718) 261-2315
Fax (718) 261-1564

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ РЕМОНТ МЕБЕЛИ!

1. Переклеиваем и перетягиваем стулья
2. Замена просевшего старого поролона на новый жесткий в подушках мягкой мебели
3. Ремонт немецких диванов и кресел
4. Ремонтируем мебель для медицинских офисов, ресторанов и парикмахерских
5. Оценка ремонта мебели -

БЕСПЛАТНО!

Cell 718-664-0265 Гарру 718-382-4572

1769 E 12 Str (между Kings Hwy & Ave R) BROOKLYN



ЗНАЙ НАШИХ!

Юрий Пинхасов из компании "Зраим Гедера" побил свой же мировой рекорд, создав сорт суперхлопчатника, дающего в разы больше продукции, чем выращиваемый в Узбекистане. "У нас плохая земля и плохая вода, но отсутствие выбора - самый сильный фактор мотивации", - утверждает он.

73-летний Юрий Пинхасов - бывший научный сотрудник Института физиологии растений и генетики Академии наук Таджикистана, ныне ведущий селекционер израильской компании "Зраим Гедера", побил собственный мировой рекорд. Как выяснилось в начале декабря, ученому, репатрировавшемуся в 1991 году из Душанбе, удалось создать новый суперсорт хлопчатника. Он дает 27,6 центнеров волокна на гектар. Это в несколько раз больше, чем в среднем собирают с гектара в Узбекистане и других республиках Центральной Азии.

А предыдущий сорт хлопчатника, выведенный Пинхасовым, позволяет получить "лишь" 23,4 центнера хлопкового волокна с гектара. До того были десятки других выведенных им же сортов, которыми сегодня пользуются практиче-

ЮРИЙ ПИНХАСОВ - "БУХАРСКИЙ" ОТЕЦ СУПЕРХЛОПКА



ски во всех странах мира, где производится хлопок: от Греции, Турции, Эфиопии, Эритреи и Мадагаскара, до республик СНГ. В 2005 году почти 70% площадей в Израиле, отведенных под хлопчатник, были "заняты" сортами Пинхасова, а сегодня этот показатель приближается к 100%.

Юрий Пинхасов заявил порталу IzRus: "Я начал работать в "Зраим Гедера" сразу после репатриации, 20 лет

назад. Там искали специалистов моего профиля. Не буду хвастаться, и без меня в Израиле создавали сорта хлопчатника, которые били все мировые рекорды. Я использовал свои знания и наработанный местными коллегами опыт - и в результате удалось создать новые сорта, за которыми теперь буквально "охотятся" производители. Ведь разница в объемах производимой продукции получается огромная".

Затем он, лауреат премии фонда Сэма Гамбурга (американского миллионера, создавшего в Израиле первое хозяйство по производству хлопка), рассказал, что президент Узбекистана Ислам Каримов во время визита сюда, 13 лет назад, пожелал встретиться с ним лично, чтобы обсудить вопросы сотрудничества. И продолжил: "Узбекистан же является крупнейшим производителем хлопка на постсоветском пространстве. У них прекрасная земля, огромное количество воды хорошего качества. А сравниться с нами они не могут, тратя в пять раз больше воды на полив хлопчатника, чем мы. Я ездил туда год, инспектировал, проводил семинары, помог продвинуть их хозяйство".

По его словам, успехи израильцев в этой отрасли вызваны именно тем, что в стране буквально ничего нет. Он отметил: "Воды мало и она очень плохая - хлопчатник этого не любит. Земли тоже мало и в ней имеется песок - хлопчатник и этого не любит. Но у нас просто нет выбора, и мы добиваемся упорством и

своими мозгами там, где нет ресурсов. Мы не можем позволить себе производить меньше, чем можно достичь при максимальных усилиях. Отсутствие выбора - самый сильный фактор мотивации для нашего хозяйства во всех отраслях".

Работая в оранжерее, что позволяет ему собирать три урожая в год, селекционер продолжает исследовать различные сорта хлопчатника, отбирая нужные качества для будущих "рекордсменов": крепость волокон, устойчивость к болезням. На выведение некоторых сортов у него уходило пять-шесть лет, но затем они принесли всемирную славу отечественному сельскому хозяйству.

Несколько лет назад на одном из зарубежных форумов Пинхасов столкнулся с представителями иранских компаний - производителей хлопка и селекционерами из этой страны: "Они хорошо знают о наших разработках, об урожаях. Названия наших сортов у них были на устах. Я подошел и сказал, что было бы неплохо когда-нибудь вместе поработать в этой сфере. Один из иранцев поднял глаза вверх и с грустью ответил: "Иншалла".

Александр КОГАН

ПАМЯТЬ

В этом году исполнилось 70 лет с начала 872-дневной блокады Ленинграда. Ленинград выстоял, но для советского руководства это была пиррова победа. О ней предпочитали не писать, а то, что было написано, – пусто и формально. Позже блокада была включена в героическое наследие военной славы. О блокаде стали много говорить, но всю правду мы можем узнать лишь теперь. Вот только хотим ли?

«Здесь лежат ленинградцы. Здесь горожане – мужчины, женщины, дети. Рядом с ними солдаты-красноармейцы».



Хлебная карточка блокадника

В советское время я попал на Пискаревское кладбище. Меня повела туда Роза Анатольевна, девочкой пережившая блокаду. Она принесла на кладбище не цветы, как принято, а кусочки хлеба. В самый страшный период зимы 1941/42 года (температура упала ниже 30 градусов) выдавали 250 г хлеба в день на работника физического труда и 150 г – три тонких ломтика – всем остальным. Этот хлеб дал мне куда большее понимание, чем бодрые объяснения экскурсоводов, официальные речи, фильмы, даже необычно скромная для СССР статуя Родины-матери.

После войны там был постырь. Лишь в 1960 году власти открыли мемориал. И только в последнее время появились таблички с именами, вокруг могил стали сажать деревья. Роза Анатольевна тогда привела меня на бывшую линию фронта. Я ужаснулся, как близко был фронт – в самом городе.

8 сентября 1941 года немецкие войска прорвали оборону и вышли в предместья Ленинграда. Гитлер и его генералы решили не брать город, а умирить его жителей блокадой. Это было частью преступного нацистского плана умерить голодом и уничтожить «беспользные рты» – славянское население Восточной Европы – очистить «жизненное пространство» для Тысячелетнего Рейха.

Авиации было приказано сровнять город с землей. Им не удалось этого сделать, как не удалось ковровым бомбардировкам союзников снести с

ПРАВДИВАЯ ИСТОРИЯ БЛОКАДЫ ЛЕНИНГРАДА –

ДАНЬ УВАЖЕНИЯ ЕЕ ЖЕРТВАМ

лица земли германские города. Как не удалось с помощью авиации выиграть ни одной войны. Об этом следует подумать всем тем, кто раз за разом мечтает победить, не ступив на землю противника.

Три четверти миллиона горожан погибли от голода и холода. Это от четверти до трети предвоенного населения города. Это крупнейшее вымирание населения современного города в новейшей истории. К счёту жертв надо добавить около миллиона советских военнослужащих, погибших на фронтах вокруг Ленинграда, в основном в 1941/42 и в 1944 годах.

Блокада Ленинграда стала одним из крупнейших и жесточайших зверств войны, эпической трагедией, сравнимой с Холокостом. За пределами СССР о ней почти не знали и не говорили. Почему?

Во-первых, блокада Ленинграда не вписывалась в миф о Восточном фронте с безбрежными снежными полями, генералом Зимой и отчаянными русскими, толпой шедшими на германские пулемёты. Вплоть до замечательной книги Антони Бивера о Сталинграде, это был миф, утвердившийся в западном сознании, в книгах и фильмах. Главными считались куда менее значительные операции союзников в Северной Африке и Италии.

Во-вторых, и советские власти неохотно говорили о блокаде Ленинграда. Город выстоял, но оставались весьма неприятные вопросы. Почему такое огромное количество жертв? Почему германские армии вышли к городу так быстро, продвинулись так далеко вглубь СССР? Почему не была организована массовая эвакуация до того, как кольцо блокады замкнулось? Ведь германским и финским войскам понадобились долгие три месяца, чтобы закрыть кольцо блокады. Почему не оказалось адекватных запасов продовольствия?

Немцы окружили Ленинград в сентябре 1941 года. Руководитель партийной организации города Андрей Жданов и командующий фронтом маршал Климент Ворошилов, боясь, что их обвинят в паникёрстве и в неверии в силы Красной армии, отказались от предложения председателя комитета продовольственно-вещевого снабжения РККА Анастаса Микояна обеспечивать город запасами еды, достаточными для того, чтобы город пережил долгую осаду.

В Ленинграде была развернута пропагандистская кампания, обличающая «крыс», бегущих из города трёх революций, вместо того чтобы его защищать. На оборонные работы



Фото последствий первого артобстрела города 10 сентября 1941 года

были мобилизованы десятки тысяч горожан, они копали окопы, которые вскоре оказались в тылу врага.

После войны Сталин меньше всего был заинтересован в обсуждении этих тем. Да и Ленинград он явно не любил. Ни один город не «чистили» так, как «чистили» Ленинград, до войны и после неё.

На ленинградских писателей обрушились репрессии. Ленинградская парторганизация подверглась разгрому.

Руководивший разгромом Георгий Маленков кричал в зал: «Только врагам мог понадобиться миф о блокаде, чтобы принизить роль великого вождя!». Из библиотек изымались сотни книг о блокаде. Некоторые, как повести Веры Инбер, – за «искажённую картину, не учитывающую жизнь страны», другие – за недооценку руководящей роли партии, а большинство – за то, что там были имена арестованных ленинградских деятелей: Алексея Кузнецова, Петра Попкова и других, шедших по «Ленинградскому делу». Впрочем, и на них лежит доля вины.

Закрит был пользовавшийся огромной популярностью музей «Героическая оборона Ленинграда» (с моделью булочной, выдававшей 125-граммовые хлебные пайки для взрослых). Многие документы и уникальные экспонаты были уничтожены. Некоторые, как дневники Тани Савичевой, чудом спасли сотрудники музея.

Директор музея Лев Львович Раков был арестован и обвинён в «сборе оружия с целью проведения террористических актов, когда Сталин приедет в Ленинград». Речь шла о музейной коллекции трофейного германского вооружения.

Для него это было не впервой. В 1936-м его, тогда сотрудника Эрмитажа, арестовали за коллекцию дворянской одежды. Тогда к терроризму пришили ещё и «пропаганду дворянского образа жизни».

В брежневские времена блокаду реабилитировали. Однако

и тогда не рассказали всю правду, а выдали сильно подчищенную и героизированную историю, в рамках строившейся тогда сусальной мифологии Великой Отечественной войны. По этой версии люди умирали от голода, но как-то тихо и аккуратно, принося себя в жертву победе, с единственным желанием отстоять «колыбель революции». Никто не жаловался, не уклонялся от работы, не воровал, не манипулировал карточной системой, не брал взятки, не убивал соседей, чтобы завладеть их продуктовыми карточками. В городе не было преступности, не было чёрного рынка. Никто не умирал в страшных эпидемиях дизентерии, косивших ленинградцев. Это ведь так незастетично. И, разумеется, никто не ждал, что немцы могут победить.

Табу было наложено и на обсуждение некомпетентности и жестокости советских властей. Не обсуждались многочисленные просчёты, самодурство, халатность и головотяпство армейских чинов и партийных аппаратчиков, воровство продовольствия, смертоносный хаос, царивший на ледовой «Дороге жизни» через Ладожское озеро. Молчалим были окутаны политические репрессии, не прекращавшиеся ни одного дня. Честных, невинных, умирающих и голодающих людей гэбисты волокли в Кресты, ради того чтобы там они могли умереть скорей. Перед носом наступающих немцев в городе не прекращались аресты, казни и высылки десятков тысяч людей. Вместо организованной эвакуации населения, из города до самого закрытия блокадного кольца уходили составы с заключёнными.

Поэтесса Ольга Бергольц, чьи стихи высечены на мемо-

риале Пискаревского кладбища, стала голосом блокадного Ленинграда. Даже это не спасло её престарелого отца-врача от ареста и высылки в Западную Сибирь прямо под носом наступающих немцев. Вся его вина была в том, что Бергольцы были обрусевшими немцами. Людей арестовывали лишь за национальность, религиозную принадлежность или социальное происхождение. В который раз гэбисты ходили по адресам книги «Весь Петербург» 1913 года, в надежде, что кто-то ещё уцелел по старым адресам.

В послесталинское время весь ужас блокады был благополучно сведён к нескольким символам – печкам-буржуйкам и самодельным лампам, когда коммунальное хозяйство перестало функционировать, к детским санкам, на которых отвозили в морг мертвецов. Буржуйки стали неперенным атрибутом фильмов, книг и картин, посвященных блокадне Ленинграду. А ведь, по свидетельству Розы Анатольевны, в самую страшную зиму 1942 года буржуйка была роскошью: «Никто у нас не имел возможности достать бочку, трубу или цемент, а потом уже и сил не имели... Во всём доме буржуйка была только в одной квартире, где жил райкомовский снабженец».



Жители блокадного Ленинграда набирают воду, появившуюся после артобстрела в пробоях асфальта на Невском проспекте. Фото Б. П. Кудоярова, декабрь 1941 года.

С падением советской власти начала приоткрываться реальная картина. В открытом доступе появляется всё больше документов. Многие появились в интернете. Документы во всей красе показывают гниль и ложь советской бюрократии, её самохвальство, межведомственную грызню, попытки свалить вину на других, а заслуги приписать себе, лицемерные эвфемизмы (голод называли не голодом, а дистрофией, истощением, проблемами питания).

Появившаяся недавно книга Анны Рид «Ленинград» (Anne Reid, "Leningrad: The Epic Siege of World War II, 1941-1944") преследует три цели. Первая – сделать эпическую трагедию Ленинграда известной англоязычной аудитории (на немецком языке как раз

есть добротные исторические труды по теме). Вторая – исследовать, что происходит с большим современным городом в экстремальных условиях, когда заканчивается еда. И третье – разобратся с советским мифом. Автор цитирует одного из своих российских сотрудников: «содрать сироп с истории».

Анна Рид пять лет работала в архивах города, наладила контакты с российскими исследователями, отыскала неизвестные материалы в западных архивах, а также нашла интересные документы в Санкт-Петербургском центральном архиве историко-политических документов, который до сих пор все называют Партархивом.

Так, она обнаружила отчёты младшего комиссара о том, как летом 1941-го в бой без оружия бросали необученных гражданских ополченцев. По оценкам Рид, из 135.400 ленинградских ополченцев погибло до половины. (То, как ополченцев, вооружённых лишь сапёрными лопатками и деревянными муляжами гранат, бросают в бой под Ленинградом, показано в советском фильме «Блокада», снятом



Отражение авианалёта на Ленинград. 1941 год

вращенцы, а неграмотные женщины, искавшие белковую пищу для своих семей. Можно предположить, что истинный размах каннибализма в блокаде Ленинграда был куда шире.

(Российские исследователи начали поднимать тему каннибализма в блокаде Ленинграда задолго до появления книги Анны Рид. Так, ещё в 2000 году в издательстве «Европейский дом» вышла книга российского исследователя Никиты Ломагина «В тисках голода: Блокада Ленинграда в документах германских спецслужб и НКВД». Ломагин отмечает, что пик людоедства пришёлся на страшный 1942 год, особенно на зимние месяцы, когда температура падала до –35, а месячная смертность от голода достигала 100.000 – 130.000 человек. Он приводит сообщение НКВД от марта 1942 года о том, что «всего за людоедство арестовано 1171 человек». 14 апреля арестованных уже 1557 человек, 3 мая – 1739, 2 июня – 1965... К сентябрю 1942 года случаи каннибализма становятся редкими, в специальном сообщении от 7 апреля 1943 года впервые говорится, что «в марте не было отмечено убийств с целью употребления в пищу человеческого мяса». Сопоставив число арестованных за каннибализм с численностью жителей блокадного Ленинграда (включая беженцев – 3,7 миллионов человек), Ломагин пришёл к выводу, что каннибализм здесь не носил массового характера.

Тему каннибализма в блокаде Ленинграда затрагивал и исследователь Пётр Мультатули. Он также подчёркивает, что людоедство в блокаде Ленинграда имело место лишь в 1942-м. Приводит следующие данные: за употребление человеческого мяса были арестованы в декабре 1941 года 43 человека (Анна Рид пишет, что в декабре попались лишь 26 людоедов), в январе 1942 года – 366 (по данным Анны Рид – 356), феврале – 612, марте – 399, апреле – 300, мае – 326, июне – 56. Затем цифры пошли на убыль, с июля по декабрь 1942 года были взяты с поличным всего 30 трупоедов. Мультатули отмечает, что большинство блокадных каннибалов «поедали трупы людей, а не убивали их с целью поедания». «Настоящие каннибалы составляли абсолютное меньшинство, – утверждает Мультатули. – Огромная смертность от голода привела к появлению в городе большого количества незахороненных трупов. Мёртвых хоронили без гробов – обернутых простыней или одеялом, а позд-

нее просто в одежде, в которой человек умер. Нередко, выбившись из сил, люди оставляли мёртвых на полпути. В феврале сорок второго только на Пискаревское кладбище привозили в день 6-7 тысяч трупов. Всего в городе имелось 17 мест массовых захоронений, однако земля в ту морозную зиму про-

мерзла на полтора метра, отрывать могилы и траншеи было крайне трудно, дело продвигалось медленно. Поэтому трупы погибших горожан скапливались на кладбищах и на подходах к ним, подолгу лежали на улицах, около больниц и моргов, во дворах и даже в квартирах. То есть они постоянно попадались на глаза, доступ к ним был открыт, и это в какой-то мере провоцировало психически слабых людей на совершение преступлений. Не случайно большинство фактов трупоедства обнаруживалось среди людей, которые проживали в своих деревянных домах на окраине, по соседству с городскими кладбищами. Коренных жителей Ленинграда среди привлечённых к ответственности было всего 14,7 процента. Если учесть, что к февралю 1942 года население осаждённого Ленинграда насчитывало 2 миллиона 200 тысяч (не считая беженцев), то можно заключить, что число коренных горожан, ставших к этому времени каннибалами, составляет лишь 0,006 процента».



Знаменитый дневник Тани Савичевой

В московском архиве Анна Рид нашла воспоминания школьницы, работавшей санитаркой в госпитале, развёрнутом в гостинице «Европа». Нашлись и записки председателя Союза композиторов, на которого была возложена страшная задача распределения немногих различных коек среди сотен умирающих музыкантов. Книга повествует о беспрестанном поиске заменителей еды. Люди ели брикеты из хлопкового семени, обычно использовавшиеся как топливо на морских судах. Овечьи кишки и телячьи шкуры отваривались до «мясного холодца». Берёзовые опилки закармливали дрожжами и варили из них суп. Отчаявшиеся люди сдирали клей со старых обоев, варили кожаную обувь, которую можно было лишь жевать. «Зоологи могли уцелеть в блокаде, потому что умели ловить крыс и голубей... Непрактичные математики умирали быстрее». Когда Ленинград был освобождён, там оставалось всего 600.000 человек. Две трети –

женщины.

Самое важное и интересное в книге – дневники блокадников. Некоторые дневники передали Анне Рид семьи погибших. Большинство дневников принадлежат людям, пропавшим в ГУЛАГе, а потому они не могли быть введены в оборот при СССР. Чтение порой повторяющихся страшных деталей, возможно, пробьётся в сознание современных читателей комфортного XXI века, сблизит их с людьми, пережившими блокаду. Шаг за шагом, строка за строкой, они передают накапливающуюся катастрофу целого громадного города, неверных решений, распада личности, общественных связей, морали и эмоций.

* * *

Далеко не всё было отчаянно. Дневники также свидетельствуют о чрезвычайных смекалке, дисциплинированности, выносливости и истинном героизме, о подвигах духа. Нацисты смогли умиротворить людей голодом, но не сломали их волю. Кино, театры и концертные залы продолжали работать. Вузы учили студентов. Были спасены огромные культурные ценности города. Анна Рид пишет об этом, как о «проблесках в море мрака». «Однако, учитывая обстоятельства, – это необычайные проявления героизма и величия человеческого духа, – приводит она к заключению. Всё это тоже неизбежно тонуло в «сиропной» советской версии истории блокады.

Живые свидетели стремительно уходят. Даже пожилые мужчины с рядами медалей на пиджаках, приходящие на сходки ветеранов, пережили войну детьми. Выросла молодёжь, которая уже и советской власти толком не помнит. Люди говорят, что сусальная брежневская версия истории дожила до сего дня из-за уважения к ветеранам, а вот когда последний блокадник уйдёт из жизни, можно будет обсуждать эти вопросы куда спокойней. То же самое я слышал в Израиле об уцелевших в Холокосте.



Пуск первого трамвая в блокаде Ленинграда 15 апреля 1942 года

Приходится согласиться с Анной Рид, что именно дети блокадников, те, которым сегодня за 60, наиболее ревностно защищают советскую версию истории. Сами блокадники были куда менее романтичны по отношению к пережитому. Проблема была в том, что они пережили на-

столько невозможную реальность, что сомневались, что их будут слушать.

Созданная два года назад Комиссия по борьбе с фальсификацией истории до сих пор оказалась лишь очередной пропагандистской кампанией. Исторические исследования в России пока не испытывают внешней цензуры. Нет запретных тем, связанных с блокадой Ленинграда. Анна Рид говорит, что в «Партархиве» довольно мало дел, к которым доступ исследователям ограничен. В основном это дела о коллаборационистах на оккупированной территории и дезертирах.

Петербургских исследователей куда больше заботит хроническое отсутствие финансирования и эмиграция лучших студентов на Запад.

За пределами университетов и исследовательских институтов сусальная советская версия остаётся почти нетронутой. Анну Рид поразило отношение её молодых российских сотрудников, с которыми она разбирала дела о взяточничестве в системе распределения хлеба. «Я-то думала, что во время войны люди вели себя иначе, – сказала ей её сотрудница. – Теперь вижу, что везде то же самое». Книга критически относится к советской власти. Несомненно, там были просчёты, ошибки и откровенные преступления. Однако, возможно, без непоколебимой жестокости советской системы Ленинград мог бы и не выстоять, да и война могла быть проиграна.



Ликующий Ленинград. Блокада снята, 1944 год

Теперь Ленинград снова называется Санкт-Петербургом. Следы блокады видны, несмотря на отреставрированные в советское время дворцы и соборы, несмотря на евроремонт постсоветского времени. «Нет ничего удивительного, что русские привязаны к героической версии своей истории, – говорила Анна Рид в интервью. – Наши историки в «Битве за Британию» тоже не любят вспоминать о коллаборационистах на оккупированных Нормандских островах, о массовых грабежах во время немецких бомбардировок, об интернировании еврейских беженцев и антифашистов. Тем не менее искреннее уважение памяти жертв блокады Ленинграда, где погиб каждый третий, означает правдивый рассказ их истории».

Михаэль ДОРФМАН

January
17
2012
7:30PM

The Bukharian Jewish Congress of the USA and Canada,
The Consulate General of Uzbekistan in New York
presents:

INTERNATIONAL MAQAM FESTIVAL
SHASHMAQAM
FOREVER

**ШАШМАКОМ
НАВСЕГДА!**
Памяти Усто
Тургуна
Алиматова



*The Masters of Central Asian Classical Music –
A Memorial Concert for Turgun Alimatov*



Avrom Tolmasov



Alisher Alimatov, Valisher Alimatov



Roshel Rubinov



Ezra Malakov



Abduraim Khamidov, Roman Tolmasov

... and
Shumiel Tolmasov
Abror Zufarov,
Ilyusha Khavasov,
Osher Barayev
Rafael Badalbaev
Iosif Abramov

18 January
10:30 AM

*International
Musicologist
Conference
Shashmaqam XXI:
Diaspora*

106-16 70 Ave.
Forest Hills, NY 11375
3rd Floor
Entrance FREE

**ABOUT
TURGUN ALIMATOV**

(1922-2008):

Turgun Alimatov was one of the leading performers and composers of Uzbek traditional music, an instrumentalist whose music transcended religious, linguistic and ethnic divides as well as twentieth century political borders. Alimatov was born in Tashkent, Uzbekistan's capital city, in 1922 and spent most of his life in the city.

He performed on a variety of traditional Central Asian long-necked lutes, including the plucked dutar and tanbur, as well as the bowed sato. Alimatov was Muslim and ethnically Uzbek, but his passionate and nuanced performances on stage and radio inspired audiences across Central Asia.

Weill Recital Hall at Carnegie Hall,
154 West 57th Street, New York

For tickets, contact Carnegie Hall Box Office at 57th Street
and 7th Avenue, Carnegie Charge 212-247-7800 or online at

www.carnegiehall.org

Билеты можно приобрести по телефонам:
718-897-4500 Mila, 718-526-0791 Tamara

Мы выражаем благодарность Узбекско-американскому обществу дружбы (Узбекистан), : Center for Traditional Music and Dance (media sponsor), Turkistan-American Association, Bukharian Jewish Community Center, Izkhak Mavashev's Institute of Bukharian Jewish Heritage in Diaspora, Fondforum.uz, Vatandosh Inc., JCRC, газетам «Queens Tribune», «The Bukharian Times», журналу «Nadejda», «Uzbek TV, Radio & Magazine Uzbegin» 620Davidzon-Radio, Kaykov -TV, Silk road and Central Asia Tours, Da Mikelle Restaurant.

BRAMSON ORT
COLLEGE EOE/AA
www.BramsonORT.edu

Queens Campus
69-30 Austin Street, Forest Hills
877-449-9486
Zoya Yakubova ext. 178

Brooklyn Campus
8109 Bay Parkway, Brooklyn
877-342-7067
Tatyana Golovko ext. 233

**The secret of
success is a
good Education!**

**REGISTER
TODAY**



Accounting
Business & Hotel Management
Business Management Online Degree
Administrative Assistant
Medical Assistant
New Pharmacy Technician
New Professional Medical Billing and Coding
Electronics Technology

HVAC & CADD
Renewable Energy Technician **New**
Computer Networking
Computer Programming
Graphic Design (Mac & PC)
Game Design and Programming **New**
Web Design and Web Animation
English as a Second Language

OFFICIAL PEARSON VUE AND PROMETRIC TESTING AND ASSESSMENT CENTER

ПОМОГАЕМ В ТРУДОУСТРОЙСТВЕ
КЛАССЫ ДИСТАНЦИОННОГО ОБУЧЕНИЯ
ОКАЗЫВАЕМ ФИНАНСОВУЮ ПОМОЩЬ
ДНЕВНЫЕ, ВЕЧЕРНИЕ И УТРЕННИЕ КЛАССЫ



По всем вопросам
звоните Зое Якубовой
Zoya Yakubova
Community Coordinator
877-449-9486 ext. 178

The Bramson ORT Programs Gainful Employment Disclosures are posted on www.BramsonORT.edu

В СОЮЗЕ ПИСАТЕЛЕЙ, ПОЭТОВ И ЖУРНАЛИСТОВ



**Рена
АРАБОВА**

18 декабря в 11 утра в Зале торжеств на 3-м этаже Центра бухарских евреев собрались общинная интеллигенция, родственники, друзья и близкие на культурно-просветительское мероприятие – презентацию книг доктора биологических наук, крупного ученого Юзефа Мурдахаева «Связь времен, связь поколений» и «Генеалогическое древо Моше Москови», организованную Союзом бухарско-еврейских писателей, поэтов и журналистов.

Этот воистину титанический восьмилетний труд, прекрасном оформленный, в дорогом красивом переплете, представляющий по объему и форме некое подобие Большой советской энциклопедии, никого не мог оставить равнодушным.

Заседание открыл председатель Союза Рафаэль Борисович Некталов. Он поздравил присутствующих с наступающими праздниками - Ханукой и Новым, 2012-м календарным годом, а также сердечно поблагодарил всех, кто, несмотря на морозное утро, пришел в Центр на заседание.

Председатель Союза писателей представил повестку дня и в своем небольшом вступительном слове рассказал о Юзефе Мурдахаеве - неординарном, творчески неистощимом человеке, который неустанно помогал общине во всех ее начинаниях. Например, в период, когда формировалась наша культурно-просветительская жизнь, только начали издаваться общинные газеты и журналы, Юзеф Мурдахаев был среди первых, кто откликнулся на наши призывы о помощи, помогал в составлении документов, писал статьи. А когда создавался бухарско-еврейский Конгресс США и Канады, он стоял в авангарде формирования структуры Конгресса.

- На протяжении 18 лет моей

жизни в Нью-Йорке, - сказал Р.Некталов, - я неоднократно был свидетелем его неиссякаемого энтузиазма. Как обогатилась наша страна, открывшая нам свои врата и сердце, приютив ученых такого высокого класса, как Юзеф Мурдахаев, который считает своим долгом просвещать народ, а не просто декларировать это в риторическом всплеске эмоций!

Затем с поздравительным словом выступил Эдуард Катанов – главный редактор журнала «Надежда».

- Сегодня радостное событие в нашей общине, - начал он. - На протяжении всех лет знакомства с Юзефом Мурдахаевым я ни разу не усомнился в его редких человеческих качествах. Это - честный, простой, душевный, доступный, добропорядочный человек, человек Слова и Дела, борющийся порой «с ветряными мельницами», человек редкой целеустремленности и неутомимой работоспособности. Благодаря этим качествам он прошел путь от простого лаборанта до доктора биологических наук».

Э.Катанов поздравил Юзефа Мурдахаева с выпуском его замечательной книги, на страницах которой отражены не только история славного рода Моше Москови, но и большая часть нашей общинной клановой истории, ярко отражена преемственность поколений. С большой любовью он пишет о своих родственниках и с особой гордостью - об их достижениях.

Затем к собравшимся вновь обратился Р.Некталов.

- Взгляните на обложку книги: на ней, к счастью, как бывает у многих наших писателей, нет портрета автора, а изображены лестницы израильского Храма, символизирующего поколения Моше Москови с 1786-го по 2010 год.



Симхо Мошеев



НАЦИОНАЛЬНОЕ ДОСТОЯНИЕ



Юзеф Мурдахаев -
доктор биологических
наук, автор книг

Юзеф Мурдахаев шаг за шагом раскрывает перед читателями историю жизни своего рода и его региональную, историческую, генеалогическую канву из глубины веков. В этом - большое достоинство данных книг.

Затем Р.Некталов передал слово Эдуарду Аминову – доктору технических наук, профессору, ученому, художнику и поэту. Э.Аминов начал свое выступление словами глубокой признательности автору за столь дорогой подарок своей общине. Далее он сказал: «Один взгляд на эти увесистые труды, на эти две большие книги (одна - продолжение другой) позволяет осознать, сколь скрупулезным был труд автора.

Эдуард Аминов прочитал поэтическое посвящение – оду автору как человеку и как ученому. И продолжил: «Его книга очень нелегко создавалась. Книга бесценна и должна быть настольным пособием для наших соотечественников. Я знаю, какой это тяжелый труд. Каждая книга - это диссертация. Я также знаю, что Юзеф Мурдахаев собирал материалы из архивов, государственных библиотек, для этого ездил в Ташкент, Чимкент, Москву, Ленинград, по несколько месяцев искал источники для написания своих книг, чтобы изложенные факты были достоверными, брал интервью у многих родственников».

Э.Аминов завершил свою речь теплыми пожеланиями здо-

ровья, всяческого благополучия всей семье Юзефа Мурдахаева и дальнейших творческих успехов.

Следующее слово было предоставлено большому другу, советчику и редактору книги, полковнику Аркадию Якубову – историку, писателю, члену Союза поэтов и писателей бухарских евреев США и Канады.

- Хочу выразить огромную благодарность и особую признательность писателю и ученому Юзефу Мурдахаеву за обогащение нас своим творчеством, за тот неизмеримый труд и неистощимое терпение, которые он дарит нам, своей общине, своему народу, - сказал он. - Я прочитал книгу от корки до корки и очень рад, что, несмотря на возраст, автор нашел себя здесь. Написав свои книги, он увековечил память не только своей родословной, но и историю нашей бухарско-еврейской общины, начиная с далеких времен по сегодняшний день. Это кропотливый труд не одного дня, месяца, года – это труд восьми лет. Огромная благодарность его дорогой супруге Маргарите - главной спутнице и помощнице во всех его начинаниях».

Очередное слово предоставили самому автору книг «Связь времен, связь поколений» и «Генеалогическое древо Моше Москови» Юзефу Мурдахаеву. Начал он свое выступление со слов благодарности всем присутствующим на презентации его книги, а также всем, кто помогал ему - в частности, культурологу, известному специалисту по ли-

тературе народов Средней Азии, редактору ряда книг, изданных в нашей общине, Вадиму Новопрудскому, заслуженному деятелю науки Узбекистана, доктору исторических наук Давиду Очильдиеву, доктору философских наук Хане Толмас, востоковеду-журналисту Аркадию Якубову – за их ценные советы и редакцию.

- В работе над обложкой и ее символикой мне помог своими идеями Виктор Аулов, - сказал он. - Ступени означают возвышение, т.е. преемственность поколений: с каждой ступенью – выше и выше. Эта книга – связь времен: связь поколений моего большого рода с 1760 г. до 2010 г. Осветив жизнь, быт, историю представителей своего рода на протяжении десяти поколений, я хотел показать их преемственность.

Почему я сравниваю жизнь моего большого рода с судьбой всего этноса бухарских евреев? Это оправдывается единой, почти неизменной жизненной платформой феодального строя Центральной Азии на протяжении столетий. Спасала разве что эмиграция от более к менее деспотичному правителю для сохранения жизни, религии, традиции, стремления не раствориться в других народах. Одним словом, выжить!

Выступившие на презентации доктор технических наук Иосиф Калонтаров, историк Маргарита Леви, координатор по работе с общиной бухарских евреев в Брамсон ОРТ колледже Зоя Якубова отметили личные качества автора, а также необходимость перевести книгу на английский язык и иврит.

Книга начинается с описания жизни нашего родоначальника Биньямина Мешхеда. Также описывается история жизни его сына Моше, который имел прозвище Москови и занимался торговлей, был купцом-караванщиком. Описывается красивый природный ландшафт Средней Азии.

В зале был вывешен портрет Симхо Калонтара Мошеева, написанный известными талантливыми художниками Мирахам Абдурахмановым и его супругой Гретой Яроловой по заказу Ильи Абдурахманова. Мурдахаев напомнил, что несколько веков назад Симхо Мошеев был среди тех, кто заложил в Иерусалиме фундамент Шхунат Бухарим, который по сей день поражает своим величием и красотой.

В заключение автор представил свою книгу «Генеалогическое древо Моше Москови», где собраны сведения о потомках основателя рода с 1786-го по 2010 год, которая охватывает 6 родословных, 36 родов, 103 семьи, что составляет в общей сложности 3400 человек.

Как считает Ю.Мурдахаев: «генеалогическое древо должно быть в каждой семье, уточняться и пополняться новорожденными».

Фото Мэрика Рубинова



877.814.3431

www.usaveinclinics.com

USA
Vein
Clinics

ЧИКАГО
БОСТОН
НЬЮ-ЙОРК
ЛОС-АНДЖЕЛЕС

НУЖНО ЛИ ПОСТОЯННО СТРАДАТЬ ОТ ВАРИКОЗНЫХ ВЕН?

НЕТ!

Навсегда избавиться от них Вам поможет новая нехирургическая амбулаторная процедура – Внутривенная Лазерная Терапия (EVLT), одобренная FDA.

ЭТО БОЛЬНО?

НЕТ!

Всего лишь минимальный дискомфорт во время процедуры.

ЭТО ДОРОГО?

НЕТ!

Эта терапия покрывается большинством страховок и Медикер. Звоните за подробностями: 877-814-3431

ЭТО БЫСТРО?

ДА!

Процедура занимает всего несколько минут и проводится у нас в офисах. Вы сможете вернуться к своему обычному образу жизни в тот же день.

МОГУ Я НАЗНАЧИТЬ ВИЗИТ К ВРАЧУ?

ДА!

Звоните нам в любое время по бесплатному телефону 877-814-3431 и назначайте визит в любой удобно расположенный для вас офис.



На работе я постоянно сижу. Поэтому много лет я страдала от варикозных вен и болей в ногах. Сделав эту простую процедуру, я чувствую себя моложе на 20 лет. Спасибо вам!!
Таня Р., 48 лет



ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ, ЧТО...

Помимо варикозных вен, Внутривенная Лазерная Терапия (EVLT) помогает избавиться от других симптомов венозной недостаточности, таких как боли в ногах и судороги, жжение и зуд, отеки и пигментация.

Врачи Usa Vein Clinics помогли тысячам пациентов по всей стране избавиться от варикозных вен и венозной недостаточности.



ЗВОНИТЕ СЕГОДНЯ

888-284-9214

Мы говорим: по-русски, по-английски и на иврите

BOSTON

1208B VFW Pkwy, Ste. 300
West Roxbury, MA 02132

BROOKLYN

2511 Ocean Ave., Ste. 102
Brooklyn, NY 11229



QUEENS

116-02 Queens Blvd.
Forest Hills, NY 11375

НАШИ ОФИСЫ ТАКЖЕ РАСПОЛОЖЕНЫ В ЧИКАГО И В ЛОС-АНДЖЕЛЕСЕ

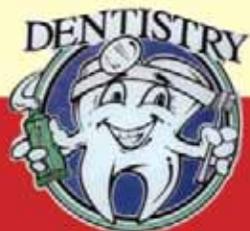


REGO PARK DENTAL CENTER

- Computer Diagnostics
- 1 Day Denture
- Root Canals
- Oral Surgery
- Cosmetic Dentistry
- Pediatric Dentistry
- Periodontics
- Laser Whitening
- Same Day Repairs
- Invisalign Orthodontic Treatment

We Accept Most Insurances:

Aetna, Cigna, UFT, Medicaid, Fidelis, Americhoice, 32 BJ, DC 37, Healthplex, Delta Dental & 1199 National Benefit Plans



DENTAL LAB ON SITE

Implant Special
\$650

FREE CONSULTATION

We Open 7 Days a Week



Dentist
Yuriy Nektalov, DDS



Dentist
Stella Aminov,
DDS



Dentist
Julie
Potapovskaya
DDS



Dr. Chetan
Patil
Periodontist



Dentist
Inna
Munarova,
DDS



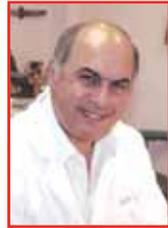
Dentist
Ariel
Tamma,
DDS



Dentist
Iosif Avezbadalov,
DDS



Eugene Khaytsin, DDS
Prosthodontist



Technician
Solomon Aminov



Technician
Ulugbek Atakhanov



Technician
Zoya Levy



Technician
George Khaidatov



Dr James Sunwoo,
DDS, MD

718-275-4545 • 718-997-7762

94-24 63rd Dr., Rego Park, NY 11374

ДЕНЬГИ К ДЕНЬГАМ

Житель американского штата Колорадо Митч Гилберт, нашедший 10 тысяч долларов в аэропорту Лас-Вегаса, вернул их владельцу, сообщают местные СМИ.

Два конверта с купюрами были обнаружены Гилбертом в декабре этого года неподалеку от контрольно-пропускного пункта аэропорта, когда он и его жена собирались пройти на посадку, направляясь домой в Колорадо.

Прождав около получаса в надежде, что объявится законный владелец пухлых конвертов с логотипом казино Caesar's Palace, семейная пара, в тот момент не ведаящая о точной сумме находки, была вынуж-

10 ТЫСЯЧ ДОЛЛАРОВ ВЕРНУЛ ИХ ВЛАДЕЛЬЦУ

дена поспешить на свой рейс.

Только дома Гилберты пересчитали купюры, выяснив, что в конвертах находится 10 тысяч долларов США - по пять тысяч в каждом, сообщает USA Today.

Как пишет издание, американец уже из дома связался с администрацией аэропорта в Лас-Вегасе с просьбой сообщить его координаты человеку, который обратится в поисках пропажи. Затем в течение двух недель Гилберт ежедневно созванивался с представителями аэропорта, уточняя не заявлял ли кто о потере денег.

Несмотря на то, что правила запрещают служащим брать и

передавать контактные данные пассажиров, один из сотрудников аэропорта пошел навстречу и все-таки сообщил ему имя человека, который заявил об утере двух конвертов с наличными, отмечает РИА "Новости".

Им оказался некий Игнасио Маркес. Как выяснилось, эти деньги он выиграл в казино Caesar's Palace, но забыл в аэропорту из-за спешки на рейс. Как только из аэропорта сообщили данные пассажира, забывшего деньги, мистер Гилберт отправил всю сумму на его счет. Игровой профит был зачислен на счет счастливого за два дня до Рождества, уточняет портал Casino.ru.



Любопытно также подробности того, как эта история стала достоянием гласности. Оказывается, честный американец рассказал о случившемся кассиру банка, куда пришел, чтобы перевести деньги Маркесу. Его рассказ услышали клиенты банка, находившиеся там в этот момент, и кто-то позвонил на местную радиостанцию.

Сообщается также, что счастливый Маркес настоял на том, что Гилберт в качестве вознаграждения получил тысячу долларов. Сам же герой истории объясняет свой благородный поступок тем, что хотел показать пример собственным детям, как нужно поступать в подобных ситуациях.

ПРИМЕРЫ БЛАГОРОДСТВА

Подобные случаи проявления честности и благородства ранее не однажды были зафиксированы в самых разных странах. Недавно в Казахстане водитель из Усть-Каменогорска



вернул 3 тысячи долларов своему случайному забывчивому пассажиру, которого он подвозил на Рождество.

В марте этого года житель Израиля отнес в полицию найденный мешок с сотнями тысяч долларов. Мужчина сообщил полицейским, что обнаружил мешок в центре Иерусалима и прождал некоторое время возле находки, думая, что деньги кто-то случайно забыл. Но владельца денег тогда не нашли. Согласно израильским законам, в таких случаях все официально достается нашедшему "приз".

Находились честные люди и в России. Летом 2009 года в Уфе охранник торгового центра нашел и вернул хозяину сверток с двумя миллионами рублей. Хозяин денег в благодарность дал охраннику 5000 рублей.

Весьма показательный случай произошел в мае 2008 года в США - бойскаут был вознагражден судьбой за честный поступок. Одиннадцатилетний мальчик нашел свой потерянный кошелек, после того как сам вернул найденный им бумажник владельцу

ЧЕСТНЫЙ ТАКСИСТ ВЕРНУЛ ЮВЕЛИРУ ЗАБЫТУЮ СУМКУ С БРИЛЛИАНТАМИ

Водитель такси Хайдер Седики вернул своему пассажиру бриллианты на сумму 350 тыс. долларов, которые тот забыл у него в машине.

И вот теперь честный поступок таксиста был щедро вознагражден, передает Foxnews со ссылкой на AP. Ювелир из Нью-Йорка Эрик Остайн, который оставил в такси сумку с бриллиантами, послал Седики чек на сумму 10 тыс. долларов и бриллиантовый браслет. По словам Седики, который приехал в США из Афганистана, благодарственное письмо, которое ювелир также направил ему,

значило для него не меньше, чем деньги и драгоценности. "Он написал мне, что я изменил всю его жизнь", - говорит Седики, добавляя: "А это имеет очень большое значение". 16 ноября Эрик Остайн оставил бриллианты в такси Седики, когда выходил из машины в международном аэропорту Лос-Анджелеса. Седики разыскал владельца драгоценностей по счету за сотовый телефон, который нашел внутри сумки. Остайн был несказанно счастлив получить назад свои бриллианты и обещал Седики вознаграждение, которое и по-



ступило таксисту пару дней назад. 40-летний Седики собирается потратить деньги на оплату задолженности по кредитной карте, а также отложить на обучение детям. А бриллиантовый браслет он отдал своей жене, Насиме

Save the Date!
YESHIVA SHA'AREI ZION
ANNUAL DINNER
MOTZEI SHABBAT
January 7, 2012, at 7:45PM

LOCATION
 Sha'arei Tova
 82-33 Lefferts Blvd.
 Kew Gardens, New York 11415

Price
 \$180 per person
 \$360 per couple

Valet Parking



Guest Speaker
Rabbi Eli Mansour

Performance
 The Yeshiva Sha'arei Zion
 Boys Choir

Honorees



Mr & Mrs. Shalom Rubinoff
Chessed Award



Mr & Mrs. Simcha Elishaev
Machzekei HaTorah



Rabbi and Mrs. Nissim Musheyev
Hareotzat HaTorah



Mr & Mrs. Doni Borohov
Parents of the Year



Mr & Mrs. Shalom Rubinov
Leadership Award

For Reservations & Information Please call Rabbi Yair Jacobs
Cell 917-734-7194 Office 718-268-3444 ext. 191 rabbiyairjacobs@gmail.com

BSD

Queens Gymnasia • КВИНС ГИМНАЗИЯ

Квинс Гимназия начала регистрацию на 2012 - 2013 учебный год. Дети 4-х лет (2008 года рождения) приглашаются в Pre-K класс.

Также открыта программа для детей 3-х лет (2009 года рождения)

БЕСПЛАТНО - УРК ПРОГРАММА

Спешите зарегистрироваться, так как количество мест ограничено. За справками звоните Лане: 718-426-9369



Хар қачондагундан ҳам қуп жойлар/манзиллар
 Бутун **Ўзбекистон** буйлаб 600 ортик пул олиш шаҳобчалар

Танлаш эса сенинг қулингда

\$9.99* севимли булган инсонларингиз учун пул жунатинг

- ЎЗБЕКИСТОНДА ПУЛИНГИЗНИ ОЛИНГ:
- JCG Check Cashing - Rego Park, NY 718-830-9015
 - Global Pharmacy and Homecare - Rego Park, NY 718-476-8800
 - Simons Pharmacy - Forest Hills, NY 718-997-7333
 - KS Pharmacy - Rego Park, NY 718-459-3370



1-800-926-9400 MONEYGRAM.COM

ЎЗБЕКИСТОНДА ПУЛИНГИЗНИ ОЛИНГ:

Trust Bank Hamkorbank Ipoteka Bank Turon Bank Kapital Bank



ва MoneyGram белгисини булган жойда



* Пул жунатиш комиссиясига курамена пул айри бошлаш курсхам таъсир этиши мумкин. Пул утказмалари сифатда Но Йоркнинг Банк Булеми кошда лицензиядан утган. MoneyGram бутун дуне буйлаб 190 мамлакатда 233,000 дан ортик шаҳобчалари фаилет курсамда. MoneyGram® Globe ва Танлаш эса сенинг қулингда MoneyGram сиздо болмасидир. Facebook - руйхатга олинган белгиси Facebook, Inc. © 2011 Барча колган белгилар учини шахста тегишли. Хамма хууклар химолланган. MCNAD911_UZ_30x2

Потрясающая комедия Хая и Ронена Давидовых от театра "Ханда Ханда"

רונין וחי דוידוב

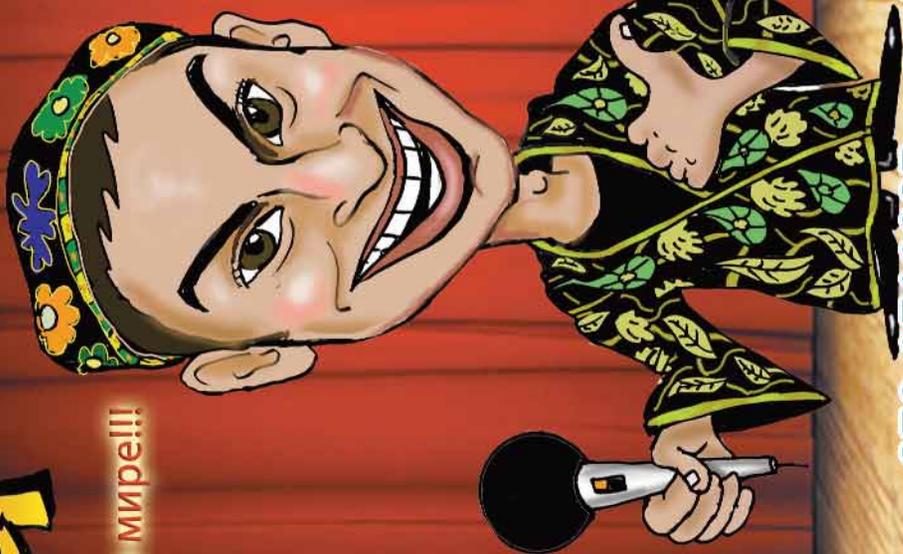
תיאטרון "חנדה חנדה" גאים להציג:

חנדה חנדה

בס"ד

Самые смешные братья в мире!!!

האחים הכי מצחיקים בעולם!!!



052-3568205 - תלמונת פארטרא ובבל ענין

БИЛЕТЫ В ТЕАТРАЛЬНЫХ КАССАХ

в Бруклине, Фрида Ханукаева (347) 634-5095;
в Квинсе: Касса Да Mikelle (718)897-4500, Тамара (718)526-0791,
Мира (718) 275-5721, Boris Productions (718)9978237

КИНО

Как получилось, что автор знаменитой израильской военно-романтической книги, удостоенной литературной премии имени Сапира и положенной в основу лавроносного фильма "Бофор", взялся за сценарий нового шпионского телесериала по заказу уес "Ячейка Гординых"?

Отвечая на этот вопрос, журналист, писатель, а ныне и сценарист Рон Лешем не сразу упомянул своего деда Аарона Сэлу – генерального директора израильской полиции 70-х годов, начинавшего карьеру в службе информации (ШАИ) – предшественнице ШАБАКА. А также и собственную службу в разведке. Впрочем, в ходе беседы, состоявшейся в канун премьеры сериала 4 января на канале уес Радуга, Рон рассказал об этих немаловажных деталях своей биографии, добавив, что его предки с материнской стороны – выходцы из России. Одним словом, "русская тема" ему не совсем безразлична. А что касается "русского шпионажа" в Израиле, то Лешем и его соавтор Амит Коэн по сути провели полномасштабное историческое исследование этой темы, начиная с 50-х годов. Пересмотрели дела "русских шпионов", с некоторыми встреча-



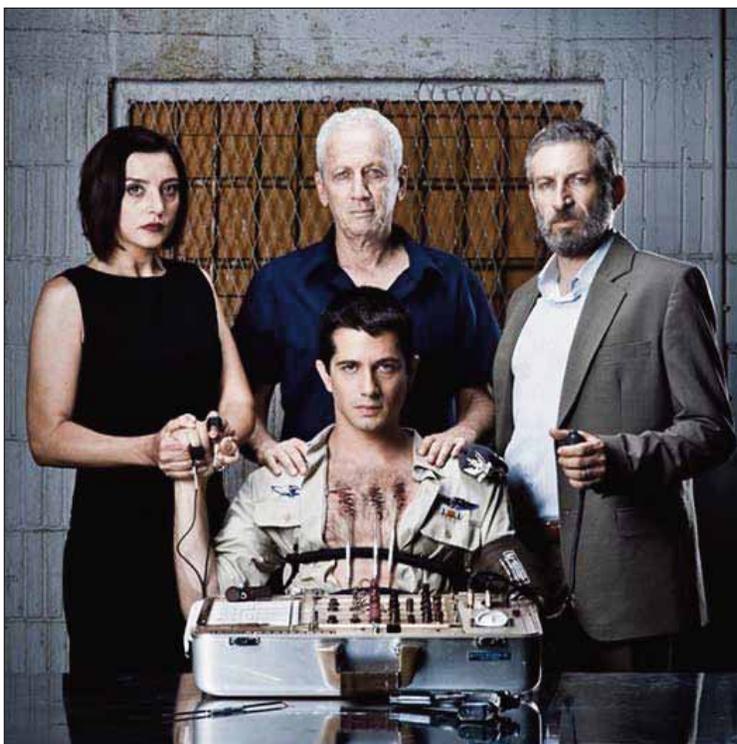
лись.

- Среди них были те, кто "работал" на зарубежную разведку в 80-х годах. Разведчики более позднего периода отказались с нами встречаться, - уточняет Рон. - Эти люди на самом деле переживали тяжелую семейную драму, и именно

этот аспект меня лично больше всего интересовал. В большинстве своем семейные пары попадали в шпионские сети по стандартной схеме: они совершали, казалось бы, совсем небольшую ошибку, которой оказывалось достаточно, чтобы затем их шантажировать и вынуждать поставлять разведанные в пользу зарубежного государства. Так что наш шпионский сериал – одновременно и семейная драма людей, по-

ставленных перед очень трудным выбором. Это относится и к героям старшего поколения в исполнении Елены Яраловой и Вячеслава Бибергала, и к их сыну (в его роли снялся Рон Данкер, специально для этих съемок прилетевший из Америки). Эяль, офицер элитных войск, вырос в семье репатри-

РОН ЛЕШЕМ: "МЕЖДУ ШПИОНОМ И СЦЕНАРИСТОМ ЕСТЬ СХОДСТВО"



антов и всегда стремился порвать с "русскими" корнями, стать 100-процентным израильянином...

Рон Лешем с увлечением и

подробностями рассказывает об актерах, сыгравших в сериале "Ячейка Гординых". По его словам, он лично участвовал в кастингах, присутствовал на съемочной площадке, наблюдая за процессом, которым руководил режиссер Дани Сиркин.

- Я не мог лишиться себя этого удовольствия, - объясняет Рон. - Я часто хожу на спектакли театра "Гешер", все-

гда любил актеров, представлявших российскую театральную школу. Но именно на съемках телесериала удалось впервые воочию увидеть, как работают "русские" актеры. Разумеется, в сериале заняты замечательные израильские мастера сцены и экрана, работу которых я ценю, но высочайший профессионализм "русских" меня потряс. По преданности любимому делу, железной дисциплине им не было равных. Мы очень хотели, чтобы в сериале принял участие талантливый израильский актер с "русскими" корнями Марк Иванир, получивший известность в Голливуде. И Марк, действительно, приехал, несмотря на свой напряженный рабочий график.

Понравилось ли Рону роль сценариста? Он отвечает, что было любопытно. Вообще же ему показалось, что между профессиями разведчика и сценариста есть много общего: "И те, и другие отыскивают те слабые струны человеческой природы, на которых можно играть..."

Свой первый опыт совместного творческого сотрудничества с Дани Сиркиным Рон Лешем считает очень удачным.

- Мы стали друзьями, и для меня это важно и ценно. А сам результат нашей работы уже заинтересовал кинодеятелей в Америке и в России, и не случайно! На этом сериале, в отличие от многочисленных других, не экономили, и потому наша шпионская семейная драма снята по самым высоким международным стандартам. Надеюсь, эта история будет так же интересна русскоязычным зрителям, как она была интересна мне и моим товарищам по сериалу.

Ирина КРУПИЦКАЯ
salat.zahav.ru

ИССЛЕДОВАНИЕ

Дети выходцев из бывшего СССР, родившиеся в Израиле, интегрируются в общество и ощущают себя израильянами почти в той же мере, как дети уроженцев страны. Таковы результаты исследования, проведенного Институтом Brookdale. Дети из "русских" семей учатся лучше и пьют меньше.

Дети репатриантов из бывшего СССР, родившиеся в Израиле, в отличие от детей выходцев из Эфиопии, ощущают себя настоящими израильянами и интегрируются в общество почти также легко, как дети уроженцев страны. Таковы результаты исследования, проведенного Институтом Brookdale совместно с организацией "Джойнт", которые были представлены 25 де-

кабря на ежегодном мероприятии министерства абсорбции и организации "Элем", занимающейся работой с подростками из групп риска.

В рамках исследования были опрошены 2000 израильянов в возрасте от 12 до 17 лет, представляющие несколько категорий населения: детей выходцев из бывшего СССР, детей выходцев из Эфиопии и детей уроженцев страны. Как выяснилось, среди тех, кто родился в семьях "русских" репатриантов, отмечается самый высокий процент получающих проходные баллы и высокие оценки по всем школьным предметам. Среди детей репатриантов из бывшего Союза этот показатель составляет



60%, среди детей уроженцев страны - 58%, а среди детей выходцев из Эфиопии - 28%.

68% детей из "русских" семей ощущают себя "исключительно израильянами", а в среде детей репатриантов из

Эфиопии этот показатель составляет лишь 13%.

Данное исследование так выявляет различия в отношении к алкоголю: в течение последнего года 15% детей из "русских" семей напивались

два и более раз, а среди детей уроженцев страны этот показатель составляет 17%, среди детей выходцев из Эфиопии - 25%. Показатели, касающиеся участия детей из "русских" семей в драках также ниже, чем у их сверстников из других категорий населения.

Довольно неожиданным оказался такой результат исследования: дети, репатрировавшиеся из бывшего СССР, куда меньше горят желанием служить в армии (64%), нежели дети из "русских" семей и семей выходцев из Эфиопии, родившиеся в Израиле (80-90 процентов).

Александр КОГАН

Glatt Kosher



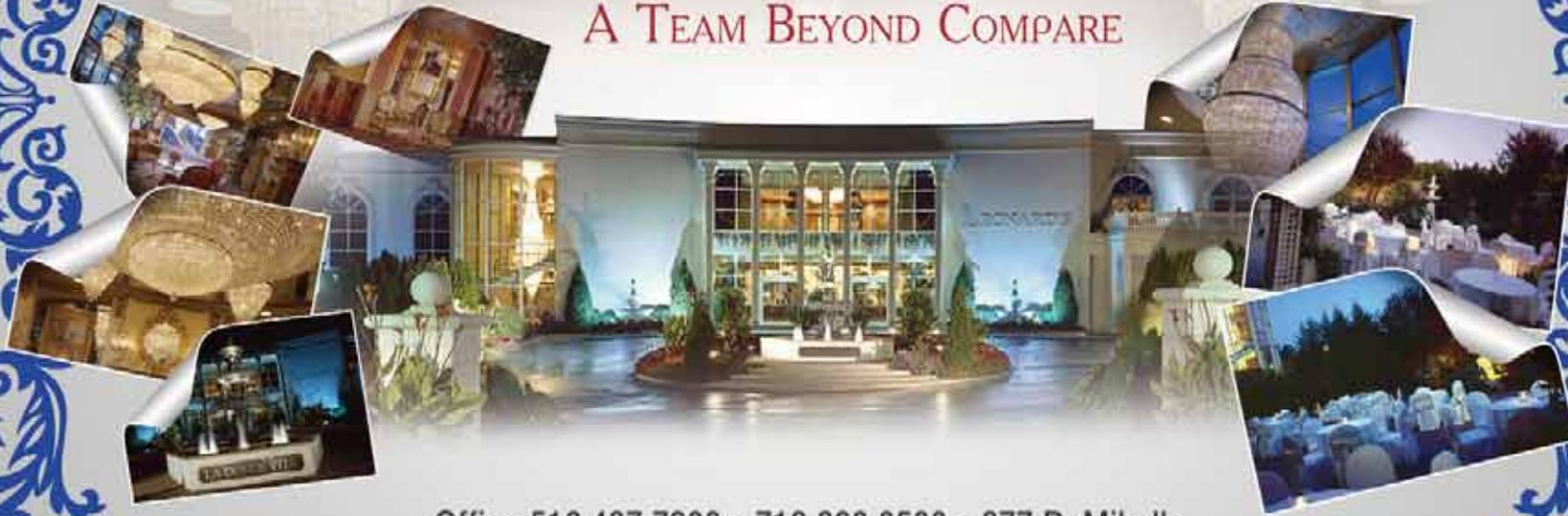
www.damikelle.com

LEONARD'S



www.ladolcevita.com

A TEAM BEYOND COMPARE



Office 516.487.7900 • 718.830.0500 • 877.DaMikelle

Glatt Kosher

גלאט כשר



Эксклюзивный кейтеринг от Майкла Заволунова



Офис для всех заказов
Main Office
102-55 Queens Blvd
Forest Hills, NY 11375



Office 718.830.0909

Главная синагога Бухарских евреев
Bukharian Jewish Center
106-16 70th Ave
Forest Hills, NY 11375

MIRAF ENTERTAINMENT PRESENTS:

10 марта, 8:00 pm
Queens College

11 марта, 7:30 pm
Millennium Theatre

Зейнаб Ханларова

в Нью-Йорке



*Gəzir nəğmələrim bütün dünyada,
dünyanın xoşbəxti, mənəm dünyada*

БИЛЕТЫ

Бруклин
Frida (347) 634-5095;

КВИНС

Da Mikelle (718)897-4500

Tamara (718)526-0791

Boris Production (718) 997-8237

Mira (718) 275-5721

Millennium Theatre

www.RuConcert.com

www.RussianNY.com

www.TheatreMillennium.com

(718)615-1500

